



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



## A propos de ce livre

Ceci est une copie numérique d'un ouvrage conservé depuis des générations dans les rayonnages d'une bibliothèque avant d'être numérisé avec précaution par Google dans le cadre d'un projet visant à permettre aux internautes de découvrir l'ensemble du patrimoine littéraire mondial en ligne.

Ce livre étant relativement ancien, il n'est plus protégé par la loi sur les droits d'auteur et appartient à présent au domaine public. L'expression "appartenir au domaine public" signifie que le livre en question n'a jamais été soumis aux droits d'auteur ou que ses droits légaux sont arrivés à expiration. Les conditions requises pour qu'un livre tombe dans le domaine public peuvent varier d'un pays à l'autre. Les livres libres de droit sont autant de liens avec le passé. Ils sont les témoins de la richesse de notre histoire, de notre patrimoine culturel et de la connaissance humaine et sont trop souvent difficilement accessibles au public.

Les notes de bas de page et autres annotations en marge du texte présentes dans le volume original sont reprises dans ce fichier, comme un souvenir du long chemin parcouru par l'ouvrage depuis la maison d'édition en passant par la bibliothèque pour finalement se retrouver entre vos mains.

## Consignes d'utilisation

Google est fier de travailler en partenariat avec des bibliothèques à la numérisation des ouvrages appartenant au domaine public et de les rendre ainsi accessibles à tous. Ces livres sont en effet la propriété de tous et de toutes et nous sommes tout simplement les gardiens de ce patrimoine. Il s'agit toutefois d'un projet coûteux. Par conséquent et en vue de poursuivre la diffusion de ces ressources inépuisables, nous avons pris les dispositions nécessaires afin de prévenir les éventuels abus auxquels pourraient se livrer des sites marchands tiers, notamment en instaurant des contraintes techniques relatives aux requêtes automatisées.

Nous vous demandons également de:

- + *Ne pas utiliser les fichiers à des fins commerciales* Nous avons conçu le programme Google Recherche de Livres à l'usage des particuliers. Nous vous demandons donc d'utiliser uniquement ces fichiers à des fins personnelles. Ils ne sauraient en effet être employés dans un quelconque but commercial.
- + *Ne pas procéder à des requêtes automatisées* N'envoyez aucune requête automatisée quelle qu'elle soit au système Google. Si vous effectuez des recherches concernant les logiciels de traduction, la reconnaissance optique de caractères ou tout autre domaine nécessitant de disposer d'importantes quantités de texte, n'hésitez pas à nous contacter. Nous encourageons pour la réalisation de ce type de travaux l'utilisation des ouvrages et documents appartenant au domaine public et serions heureux de vous être utile.
- + *Ne pas supprimer l'attribution* Le filigrane Google contenu dans chaque fichier est indispensable pour informer les internautes de notre projet et leur permettre d'accéder à davantage de documents par l'intermédiaire du Programme Google Recherche de Livres. Ne le supprimez en aucun cas.
- + *Rester dans la légalité* Quelle que soit l'utilisation que vous comptez faire des fichiers, n'oubliez pas qu'il est de votre responsabilité de veiller à respecter la loi. Si un ouvrage appartient au domaine public américain, n'en déduisez pas pour autant qu'il en va de même dans les autres pays. La durée légale des droits d'auteur d'un livre varie d'un pays à l'autre. Nous ne sommes donc pas en mesure de répertorier les ouvrages dont l'utilisation est autorisée et ceux dont elle ne l'est pas. Ne croyez pas que le simple fait d'afficher un livre sur Google Recherche de Livres signifie que celui-ci peut être utilisé de quelque façon que ce soit dans le monde entier. La condamnation à laquelle vous vous exposeriez en cas de violation des droits d'auteur peut être sévère.

## À propos du service Google Recherche de Livres

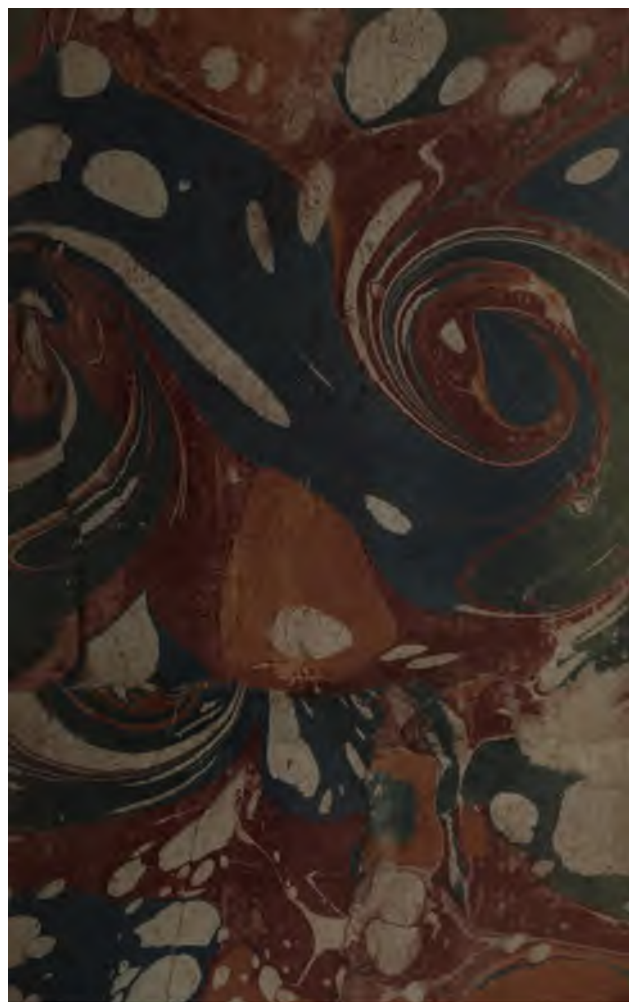
En favorisant la recherche et l'accès à un nombre croissant de livres disponibles dans de nombreuses langues, dont le français, Google souhaite contribuer à promouvoir la diversité culturelle grâce à Google Recherche de Livres. En effet, le Programme Google Recherche de Livres permet aux internautes de découvrir le patrimoine littéraire mondial, tout en aidant les auteurs et les éditeurs à élargir leur public. Vous pouvez effectuer des recherches en ligne dans le texte intégral de cet ouvrage à l'adresse <http://books.google.com>





SILAS WRIGHT DUNNING  
BEQUEST  
UNIVERSITY OF MICHIGAN  
GENERAL LIBRARY





B  
112  
527  
1773  
v.1





*HISTOIRE*  
DES  
PHILOSOPHES ANCIENS,

*Jusqu'à la renaissance des Lettres,*

AVEC LEURS PORTRAITS.

Par M. <sup>Alexandre</sup> SAVÉRIEN.

---

TOME PREMIER.

---



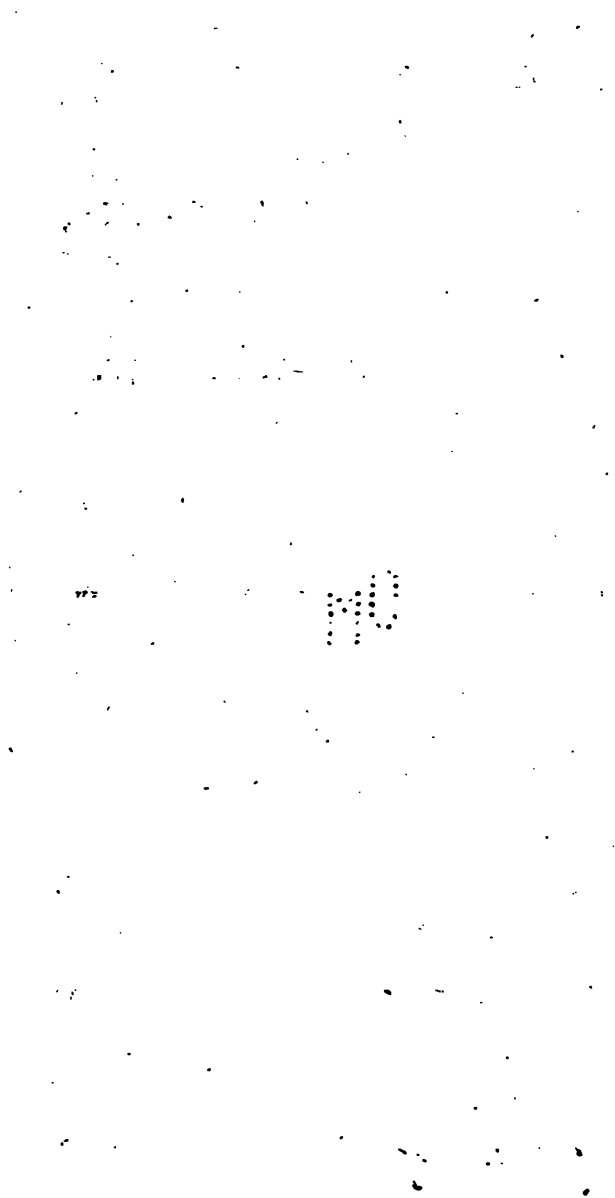
A PARIS,

Chez { BLEUET, Libraire, sur le Pont S. Michel.  
GUILLAUME fils, Libraire, Place du  
Pont-Saint-Michel.

---

M. DCC. LXXIII.

*Avec Approbation, & Privilege du Roi.*



2.20848  
61565

---

## A V I S.

**A**L'EXEMPLE de M. *Brucker* & de plusieurs autres Historiens de la Philosophie, j'ai mis au nombre des Sages, *Salomon*, *Daniel* & *Job*, parcequ'on doit à ces graves Personnages quelques découvertes sur la Métaphysique, sur la Morale & sur la Physique.



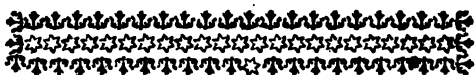
---

---

# TABLE DES PHILOSOPHES

*Du premier Volume.*

<b>L</b> YCURGUE,	pag. 1
SOLON,	3
CHILON,	9
PITTACUS,	10
BIAS,	11
CLEOBULE,	1
ESOPÉ,	1
ANACHARSIS,	1
EPIMENIDE,	
PHÉRECIDÉ,	



# DISCOURS

SUR

LA PHILOSOPHIE ANCIENNE,

*Pour servir d'introduction à cet  
Ouvrage.*

**Q**UOIQUE' ON ait beaucoup écrit sur les anciens Philosophes, leur doctrine, leurs systèmes & leurs découvertes sont si peu connus, qu'on les confond assez avec ceux des Philosophes Modernes. Il paroît tous les jours des écrits, dans lesquels on prétend prouver, que ces Philosophes leur doivent tout ce qu'ils ont produit. On taxe

*Tome I.*

a

de plagiaires des ouvrages de l'antiquité les plus grands hommes de notre tems ; & on tâche de les dépouiller de la gloire que leurs travaux leur ont acquise. Ce plagiat est présenté d'une manière si spécieuse , que des personnes , mêmes éclairées , ont été souvent séduites.

Sans doute que les Philosophes modernes ont profité des ouvrages des Philosophes anciens ; qu'ils ont saisi leurs vues pour étendre la sphère des connoissances humaines ; qu'ils se sont servis de leurs systêmes pour en imaginer de nouveaux ; qu'ils se sont aidés de leurs découvertes pour en faire d'autres. Comme toutes les vérités se tiennent par la main , il est im-

possible que les vérités nouvelles ne soient point liées aux vérités anciennes. La difficulté est de connoître le point qui les unit, afin de les distinguer les unes des autres. Et parce que cela est souvent épineux, on a souvent attribué aux Philosophes Anciens, ce qui appartenait aux Philosophes Modernes, & réciproquement aux Philosophes Modernes, ce qui appartenait aux Philosophes Anciens.

Il y a plus : on a fait même un double emploi, en confondant les découvertes, en ne comptant qu'une vérité, lorsqu'il y en avoit deux bien distinctes. Cette confusion a mis tant de désordre dans nos connoissances, que les Savans même ont bien de

la peine à apprécier nos richesses Philosophiques.

C'étoit donc une entreprise utile que celle de mettre toutes ces richesses sous leurs-yeux ; & sous ceux du public ; de bien séparer celles des Anciens de celles des Modernes ; de donner à chacun ce qui lui est dû ; de présenter de suite , & par ordre des tems , tout ce que les uns & les autres ont découvert. J'ai déjà exécuté une partie de ce projet dans mon Histoire des Philosophes Modernes. Il restoit à composer une Histoire des Philosophes Anciens pour le remplir ; & c'est le sujet de l'ouvrage , dont je publie aujourd'hui le premier volume.

L'époque de cette Histoire

*sur la Philosophie Ancienne.* ▼

remonte à l'antiquité la plus reculée ; car la Philosophie est née avec le monde. Les premiers hommes ont pensé & réfléchi : ils ont été frappés des merveilles de la nature : ils en ont admiré les productions ; & ce spectacle enchanteur leur a inspiré le desir de l'étudier & de la connoître. Ils sont donc, devenus Philosophes, la Philosophie n'étant que la connoissance de soi-même, & celle de l'Univers. Cependant, on ne trouve point dans l'Histoire des Philosophes avant *Salomon*, l'an du monde 3020.

Ce prince est regardé, avec raison, comme le premier Sage. On prétend qu'il possédoit le principe de toutes les sciences,

& qu'il étoit sur-tout grand anatomiste ; mais cette prétention est absolument dénuée de fondement. Ce qu'il y a de certain , c'est qu'il possédoit la sagesse proprement dite : je veux dire la morale , ou cette philosophie qui nous apprend à régler les actions de notre vie , pour bien vivre avec nous-mêmes , & avec les autres. Son jugement si connu du différend de deux mères , qui réclamoient le même enfant , prouve bien qu'il connoissoit le cœur humain.

Aussi sa sagesse lui attira des honneurs des plus grands princes. Tous recherchèrent son alliance ; & la reine de Saba vint exprès à Jérusalem pour le voir.



*sur la Philosophie Ancienne. vii*

Ce Sage éleva , en l'honneur du Créateur , le temple de Jérusalem ; ce qui mit le comble à sa gloire. Mais trop peu en garde contre les attraits séduisants du beau sexe , il perdit insensiblement l'équilibre , & l'amour du vice l'emporta sur l'amour de la vertu. Ce dérangement fut si grand , que la voix de la raison ne pouvant plus se faire entendre , il se livra à une extrême impudicité , avec près de mille femmes , lesquelles lui firent abandonner le culte du vrai Dieu , pour encenser des idoles.

*Daniel* est le second Sage célèbre des peuples de l'antiquité. C'étoit un homme très-intelligent , & qui réunissoit beaucoup

de prudence à une grande finesse d'esprit. Il avoit le don d'expliquer les songes & de prédire l'avenir ; & il passoit pour le plus savant homme de son tems. Ce savoir étoit sans doute fort borné ; car , comme l'a fort bien remarqué un auteur moderne , il faut aujourd'hui plus d'habileté pour traiter avec un seul homme , qu'il n'en falloit autrefois pour traiter avec tout un peuple (a).

La science de *Job* n'étoit guères plus étendue que celle de *Daniel*. On le met pourtant au nombre des Sages du premier âge de la Philosophie. On dit

---

(a) *L'Homme de Cour* , par Balthazar Gratian , pag. 1.

*sur la Philosophie Ancienne.* ix  
qu'il étoit grand dialecticien.  
On lui attribue même la découverte  
des principes de l'art de raisonner.  
Il étoit aussi Physicien & Astronome ;  
mais on ignore en quoi consistoient  
ses connoissances dans ces deux  
sciences.

Voilà quels ont été les Philosophes  
que les anciens Hébreux ont produit.  
Cependant les Chaldéens, ou Assyriens,  
cultivoient les sciences avec plus de  
succès.

Ils avoient établi des écoles  
publiques à Babylone, qui étoit  
la capitale de leur empire, dans  
lesquelles on étudioit sur-tout le  
cours & le mouvement des astres ;  
parce que la sérénité du ciel les  
mettoit plus à portée

que les autres peuples à faire des observations astronomiques. De leurs observations ils avoient conclu que la terre s'enflammeroit, si les astres se réunissoient au signe de l'Ecrevisse, & au contraire qu'elle seroit inondée, si cette réunion se faisoit au signe du Capricorne.

Parmi les Philosophes les plus célèbres, d'entre ceux de Chaldée, on cite *Belus* & *Zoroastre*.

*Belus* étoit roi de Babylone. Il forma dans cette ville un collège de Philosophes ou de Prêtres savans. Il les exempta des charges & des impositions ; leur assigna un quartier séparé, où ils pouvoient jouir du repos

*sur la Philosophie Ancienne.* (xj)

& de la tranquillité si nécessaires à l'étude, & se concilia tellement par-là leur estime, qu'ils le mirent au rang des Dieux. On peut regarder ces Prêtres comme les premiers Philosophes du monde. C'est du moins le sentiment de *Cicéron*.

Ces Philosophes divisoient les connoissances humaines en quatre parties. La première avoit pour objet l'art de prédire l'avenir ; la seconde, celui de connoître la nature ; la troisième, l'art de guérir, & la dernière, la connoissance du mouvement des astres.

On a écrit qu'on appelloit *Chartumin* ceux qui se méloient de prédire, ou de dire la bonne fortune, par l'inspection des

mains & du visage; *Asaphim*, les prêtres qui étudioient la physique & l'histoire naturelle; *Mécasphim*, les médecins & les botanistes, qui se mêloient aussi de magie; & qu'on nommoit les astronomes *Chafedhim*. C'étoient des astrologues plutôt que des astronomes; car ils prétendoient voir dans le ciel les événemens futurs (a).

Le P. Kirker veut que le mot *Zoroastre* signifie la représentation des choses sacrées & cachées. De là quelques écrivains ont conclu que le personnage qui s'appelloit ainsi est un personnage imaginaire. C'est une

---

(a) *Histoire critique de la Philosophie*, tome I.

*sur la Philosophie Ancienne. xiiij*  
conclusion fort mal déduite ;  
car on ne peut révoquer en  
doute qu'il n'y ait eu un *Zo-  
roastre* , & qu'on ne doive à cet  
homme de belles connoissances.

*Bayle* dit , que quand il  
vint au monde , la palpitation  
de son cerveau étoit si forte ,  
qu'elle repoussoit la main qu'on  
mettoit sur sa tête. Il passa ,  
suivant cet auteur , vingt ans  
dans le désert , & n'y vécut que  
d'un fromage qui ne vieillissoit  
jamais. L'amour de la sagesse ,  
& de la justice l'obligea de se re-  
tirer sur une montagne , pour  
y vivre dans la solitude.

On fait encore que ce  
personnage ne se lia point in-  
différemment avec toutes sortes  
d'hommes , mais seulement avec



ceux qui étoient nés pour la vérité ; qu'il souhaita d'être consumé par le feu du ciel ; & qu'il ordonna aux Perses de ramasser ses os , après qu'il auroit été brûlé de cette façon , de les garder & de les vénérer comme un gage de la conservation de leur monarchie.

*Bochart* prétend que *Zoroastre* étoit issu de *Belus*, c'est-à-dire, de *Nemrod*, & qu'il a enseigné la magie ; mais cette magie n'étoit que l'étude de la nature, & le culte de la divinité. Il reconnoissoit deux Dieux , un bon & un mauvais. Il appelloit le premier , *Oromazès*, & l'autre, *Arimanius*. Il sacrifioit à l'un , pour lui demander toutes les choses bonnes, & l'en

*sur la Philosophie Ancienne.* xv  
remercier, & à l'autre pour dé-  
tourner & divertir les sinistres  
& les mauvaises.

Ces Dieux ont deux origi-  
nes différentes. Oromazes est né  
de la plus pure lumière, & Ari-  
manius est sorti des ténèbres. Ils  
se font la guerre l'un à l'autre. Le  
premier de ces Dieux a engen-  
dré six autres Dieux : le premier  
celui de *Bénévolence* ; le second,  
celui de *Vérité* ; le troisième,  
celui de *Bonne-foi* ; le quatrième,  
celui de *Sapience* ; le cinquième,  
le Dieu de *Richesse* ; & le sixième,  
le Dieu de *Joie*. C'est ici la pro-  
duction du Dieu bon. Arima-  
nius, qui est le mauvais Dieu, a  
fait des Dieux d'un caractère  
tout opposé.

C'est *Plutarque* qui nous ap-

prend cela. Il dit auffi qu'Oromazès s'étant augmenté par trois fois a autant de distance du soleil, qu'il y en a du soleil à la terre, orna le ciel d'astres & d'étoiles ; entre lesquelles il en établit une comme maîtresse & guide des autres ; scavoir, la *Caniculaire*. Puis ayant fait encore vingt-quatre Dieux, il les mit dans un œuf ; mais Arimanius en fit d'autres qui grattèrent & ratiffèrent tant cet œuf, qu'ils le percèrent ; & depuis ce tems-là les maux ont été pêle-mêle, brouillés parmi les biens. Mais il viendra un tems, selon *Zoroastre*, où Arimanius descendra sur la terre, où il sera détruit par la famine & par la peste, & tout à fait exterminé.

*sur la Philosophie Ancienne. xvij*

Alors la terre sera plate , unie & égale , & il n'y aura qu'une vie , & une sorte de gouvernement. Les hommes n'auront plus qu'une langue , & vivront heureusement(a).

Telle est la doctrine de *Zoroastre* ; doctrine singulière , plus digne cependant de figurer dans la fable , que de tenir un rang dans l'histoire de la philosophie.

C'est-là tout ce qu'on fait de la philosophie des Chaldéens. Ces peuples gâtèrent leurs connoissances en y mêlant la divination. On prétend que c'est *Cham* , l'un des fils de *Noé* , qui

---

(a) Voyez de *Iside & Oriside* , *Pline* l. VII. *Dictionnaire de Bayle* , art. *Zoroastre*.

en est l'inventeur. D'abord on chercha à connoître l'avenir par des voies très-raisonnables : ce fut en déduisant des événemens passés, les événemens futurs ; & cela en ayant égard aux circonstances qui pouvoient les rendre semblables. Mais bientôt après on fit un mauvais usage de ces principes. Curieux d'abrégier les moyens, ou plus flatés d'en imposer au vulgaire, on crut pouvoir prédire l'avenir, en interprétant les prodiges, en expliquant les songes, en consultant les entrailles toutes fumantes des victimes.

• Ceux qui se donnèrent pour capables de connoître ainsi l'avenir, osèrent encore se vanter de disposer des événemens.

Afin de le faire accroire au peuple , ils imaginèrent un système qui pût les rendre croyables. Toutes les ames, disoient-ils , sont des écoulemens de la divinité ; & malgré leur union à des corps , elles ont toujours une correspondance avec cette divinité même. Et comme l'Etre suprême connoît l'avenir , ces ames peuvent bien en avoir par-là la révélation. Or c'est dans certaines occasions , comme dans un profond sommeil , dans un transport sacré , dans des extases involontaires , que nos ames participent de la science de Dieu.

Ce système fit fortune. Cependant les Philosophes de ce tems jugèrent dans la suite.

qu'un Etre infini ne pouvoit guères se communiquer aux mortels en droiture , que la proportion entre l'homme & cet Etre , étoit trop grande pour admettre entre l'un & l'autre une connexion intime. Ils pensèrent donc qu'il devoit y avoir un grand nombre d'êtres intermédiaires entre Dieu & les hommes de différentes natures ; de sorte que ceux qui approchoient de la divinité participoient à sa puissance ; & voulurent que cette ressemblance s'atténuant insensiblement , les derniers devinssent presque hommes. C'étoit une échelle d'êtres depuis le Créateur , jusqu'à la créature.

Ces êtres étoient divisés en

*sur la Philosophie Ancienne.* xxj  
deux classes. Les uns devoient  
avoir un commencement , &  
ne devoient point avoir de  
fin. Les autres avoient com-  
mencé , & devoient finir. Dieu  
seul n'avoit , selon eux , ni com-  
mencement ni fin.

De la Chaldée , la Philoso-  
phie passa en Egypte : je veux  
dire , que les Egyptiens , qui  
fleurirent peu de tems après les  
Chaldéens , cultivèrent les scien-  
ces , & ils le firent avec plus  
de succès que ceux-ci. Leur  
commencement fut du moins  
plus heureux , que celui des  
Chaldéens. Les premiers rois  
d'Egypte ne cherchèrent point ,  
comme ceux de Babylone , à  
faire des conquêtes. Ils ne tra-  
vaillèrent qu'à procurer une fé-



licité constante à leur peuple ; & ils comprirent que le seul moyen de parvenir à ce but , c'étoit de lui inspirer le goût de l'étude, & l'amour du savoir.

A l'exemple des rois de Babylone , les rois d'Egypte accordèrent de grands privilèges & de grands revenus aux prêtres qui, au culte divin, joignoient, comme en Chaldée, la culture de la philosophie. Leurs terres étoient exemptes de toute imposition. Ils avoient beaucoup de part dans la confiance du prince & du gouvernement. Ils étoient les dépositaires de la religion & des sciences ; & ce dépôt précieux leur attiroit beaucoup de respect de la part des Egyptiens & des

*sur la Philosophie Ancienne. xxiii*

étrangers , qui venoient les consulter sur ce qu'il y avoit de plus sacré dans les mystères , & de plus profond dans les sciences.

Ces prêtres Philosophes avoient entre les mains les livres sacrés , qui renfermoient & les loix du gouvernement , & les mystères du culte divin , & les principes des sciences. Tout cela étoit enveloppé de symboles & d'énigmes , qui voiloient la vérité , pour la faire rechercher avec plus d'empressement ; & afin de la rendre plus respectable , ils avoient imaginé une sorte d'écriture hiéroglyphique , dont eux seuls & les princes du sang avoient la clef ; & ils s'en servoient pour développer au peu-

ple la connoissance de certaines vérités , dont il auroit pu faire un mauvais usage : car les plus belles choses peuvent être dangereuses , si elles sont entre les mains des personnes qui n'ont point assez d'intelligence pour en sentir les beautés. Ces personnes ne respectent guères que les mystères , & ont peu de considération pour les vérités simples & sensibles , quelque utiles qu'elles soient. Ainsi comme on ne sauroit trop inspirer du respect pour la religion , les prêtres ne s'exprimoient à cet égard que d'une manière figurative. *Hæc omnia* (dit S. Paul , en parlant de leur religion ) *in figuris contingebant illis.*

Ils reconnoissoient un Dieu ,  
Créateur du ciel & de la terre ,  
& ils en adoroient l'image ,  
quelque part qu'elle se montrât ,  
& dans les êtres qui sont ani-  
més , & dans ceux qui sont sans  
vie. Ils regardoient ces êtres  
comme autant de miroirs que  
nous fournit la nature , dans  
lesquels la Divinité se peint  
d'une manière éclatante , ou  
comme autant d'instrumens  
dont elle se sert pour faire éclore  
au-dehors sa sublime sagesse.

De-là vient le culte que les  
Egyptiens rendirent aux ani-  
maux. Chaque animal avoit  
donc droit à leur hommage. Les  
prêtres seuls comprenoient cela.  
Le peuple l'auroit trouvé ridi-  
cule. Pour le lui rendre sensi-

ble , les prêtres choisirent les animaux qui leur étoient utiles.

Ainsi comme les bœufs sont nécessaires pour le labourage , on avoit établi un culte pour ces bêtes. Personne n'ignore combien étoit grande la vénération qu'on avoit pour le bœuf Apis. On lui rendoit des honneurs extraordinaires pendant sa vie , & de plus grands encore après sa mort. On célébroit , dit l'illustre M. Rollin , ses funérailles avec une magnificence introyable. Sous Ptolomée Lagus , le bœuf Apis étant mort de vieillesse , la dépense de son convoi , outre les frais extraordinaires , monta à plus de cinquante mille écus (a).

---

(a) *Hist. anc. des Egypt.* par M. Rollin , t. 1.

On honoroit aussi la brebis, par rapport à sa laine & à son lait ; le chien, parce qu'il est nécessaire pour la chasse, & pour la garde des maisons ; le chat, à cause de la guerre qu'il fait aux rats & aux souris qui sont sur-tout si nuisibles dans les appartements.

C'étoient là les Dieux des Egyptiens. Ils avoient tant de respect pour eux, qu'ils auroient souffert toutes sortes de tourmens, plutôt que de leur faire le moindre mal. Il y avoit même peine de mort contre quelqu'un qui auroit tué volontairement un de ces Dieux.

Après avoir formé une religion, les prêtres d'Egypte travaillèrent à éclairer les hommes

par la culture des sciences. Comme leur pays étoit uni, leur ciel pur & sans nuages, ils observèrent le mouvement des astres, & ils furent les premiers qui réglèrent la durée de l'année, sur le cours du soleil. Ils reconnurent ainsi que l'année étoit de trois cens soixante-cinq jours & six heures. Voilà la seule découverte, en Astronomie, qui soit parvenue jusqu'à nous.

La nécessité de reconnoître leurs terres, après le débordement du Nil, leur fit découvrir la Géométrie; mais on ignore quels ont été leurs progrès en cette science. Ils étoient grands observateurs de la nature, qui, suivant la juste remarque de M. Rollin; dans un

*sur la Philosop. Ancienne. xxix*

pays ferein , & sous un soleil si ardent , étoit forte & féconde. Ils cultivoient donc la Philosophie , & leurs connoissances en cette science , se bornoient en un systême , par lequel ils expliquoient les productions de la nature. Voici une idée de ce systême , tirée de l'ouvrage de *Phutarque* sur Isis & Osiris.

Les Prêtres & les Philosophes d'Egypte appelloient le soleil Osiris , & la lune Isis. C'étoient , suivant eux , deux divinités , qui étoient mariées ensemble , & qui étoient la source & l'origine de tous les biens de la terre. Ces divinités rendent la terre féconde & abondante ; & toutes ses productions sont les fruits de ce mariage. De-là il



fait que tout ce qui respire ,  
tout ce qui vit , que les ani-  
maux & les plantes sont une  
même famille , qui ont pour  
pères , & pour maîtres le soleil &  
la lune. Les Egyptiens regar-  
doient donc les animaux & les  
plantes comme leurs frères.  
Les animaux étoient l'objet de  
leur culte , & les plantes étoient  
leurs amies.

Cette manière de considé-  
rer les plantes les engagea à  
l'étude de la Botanique , pour  
la faire servir à la médecine.  
D'abord on observa les maladies  
& des connoissances que pro-  
curèrent ces observations , on  
fit des principes , qu'on déposa  
dans les livres sacrés. Ces prin-  
cipes devinrent des règles fixes

que les médecins étoient obligés de suivre. Elles servoient à réprimer la témérité des charlatans. Chaque médecin se renfermoit dans la cure d'une seule espèce de maladie : il ne répondoit point du succès de son traitement : autrement on l'en rendoit responsable, & il y avoit contre lui peine de mort<sup>(a)</sup>.

On ignore absolument les découvertes que cette méthode avoit procurées dans l'art de guérir, & en général, celles que les Egyptiens avoient faites dans les sciences, sont fort peu connues. Ce que nous savons de mieux sur leurs progrès dans les sciences & dans

---

(a) *Hérodote*. l. II, c. 84.

les arts , c'est ceux qu'ils avoient fait en architecture , en peinture & en sculpture. Leurs labyrinthes , leurs pyramides , leurs obélisques , leurs temples , leurs palais , dont on admire encore les précieux restes dans toute l'Egypte , & dans lesquels brilloient & la magnificence des princes , qui les avoient construits , & l'habileté des ouvriers qui y avoient travaillé , & la richesse des ornemens qui y étoient répandus ; tout nous annonce qu'ils excelloient dans ces arts. Le seul art , dont ils ne faisoient point de cas , c'étoit la musique , parce qu'ils ne la croyoient propre qu'à amollir les esprits.

Mais il est toujours certain que

*sur la Philosop. Ancienne. xxxiii*

leur Philosophie, de même que celle des anciens Hébreux & des Chaldéens, embrassoit la théologie, la religion, la morale, la politique, la physique & l'histoire; & il est pour le moins probable que ce premier âge de la Philosophie n'est recommandable que par la haute estime où étoient ceux qui se portoient pour Philosophes. L'empire qu'ils exerçoient étoit d'autant plus absolu, qu'il étoit étayé par la superstition. Ces Philosophes prêtres tenoient dans la dépendance les rois même, & en abusoient quelquefois.

Cependant on prétend que *Mercur*, *Trimégiste*, c'est-à-dire trois fois grand, avoit

écrit en Egypte les principes de toutes les sciences ; & il est presque démontré que ce *Mercuré* étoit un personnage imaginaire , une espèce de dieu inventé par les prêtres , pour donner de la confiance à leurs ouvrages , qu'ils publioient sous le nom de ce dieu. En effet , plusieurs savans pensent que la table d'émeraude , où l'on suppose que *Mercuré* fit graver , en mourant , la clef de la Philosophie , est de l'invention d'*Albert le Grand* , qui , le premier nous l'a fait connoître.

Quoi qu'il en soit , les prêtres Egyptiens s'étoient acquis une si grande réputation , qu'on venoit de toutes parts les consulter,

*sur la Philosop. Ancienne. xxxv*

& profiter de leurs lumières. Les Grecs puisèrent sur-tout à leur école, le germe de ces précieuses connoissances, qui leur inspirèrent cet amour si vif de la Philosophie, auquel ils doivent toute leur illustration. Ce furent les Egyptiens qui formèrent leurs premiers Philosophes. Ces Philosophes étoient poètes, & enveloppoient toutes les vérités qu'ils avoient apprises ou découvertes, sous le voile de la fable. Comme à leur retour de l'Egypte ils vouloient un peu se faire valoir, ils crurent devoir cacher mystérieusement ce qu'on leur avoit enseigné à titre de secret.

Ainsi *Orphée*, Philosophe Grec, s'étant instruit du culte

des Dieux , des rites de leur religion , de l'art d'expliquer les songes & les prodiges , des loix , & de quelques principes de morale , traita tout cela par énigmes. Au-lieu des fêtes d'Isis & d'Osiris , qu'on célébroit chez les Egyptiens , il établit les orgies de Cérès & de Bacchus , & enseigna à ces peuples sa Philosophie , comme l'ayant reçue de ces Dieux.

Les autres Philosophes qui vinrent après *Orphée* , tels que *Thomiris* , *Trax* , *Eumolpe* , *Linus* , *Amphion* , *Musée* , &c. imitèrent son exemple. Ils jugèrent que pour faire respecter la vérité par le peuple , il ne falloit point la présenter toute nue , mais la voiler adroitement. Ce furent

*sur la Philosop. Ancienne. xxxvij*  
eux qui imaginèrent le tonnerre  
de Jupiter , l'égide de Pallas ,  
le trident de Neptune , & les  
flambeaux & les serpens des  
Furies. C'étoient des images  
sensibles dont ils se servoient  
pour faire respecter les loix &  
la religion. Le peuple prenoit  
toutes ces fictions pour des cho-  
ses réelles ; & intimidé par la  
foudre de Jupiter , l'égide de  
Pallas , &c. il étoit soumis sans  
murmurer aux décrets du Tout-  
Puissant. Les Philosophes seuls  
avoient le secret de l'énigme ,  
& leur véritable Jupiter étoit  
un être invisible , le créateur  
du ciel & de la terre , l'ame du  
monde , en un mot , Dieu  
même.

Ces Philosophes avoient



rang. Il étoit auffi le plus grand musicien de son tems. Les personnes instruites savent l'histoire de ce personnage, laquelle est si merveilleuse, que quelques savans doutent s'il a existé. On prétend qu'il descendit aux enfers sans d'autres moyens que celui d'une douce harmonie; qu'il rappella sa chere *Euridyce* à la vie, par les sons les plus tendres, & qu'il la perdit une seconde fois après l'avoir recouvrée. Ces événemens sont sans doute fabuleux; & si on ne connoissoit *Orphée* que par ces traits, on seroit forcé à croire qu'il n'a jamais existé; mais ceci peut bien avoir été ajouté à sa vie, parce que ce Philosophe est un des héros des mythologiftes, qui ont eu le

*sur la Philosop. Ancienne.* xl  
talent d'altérer la vérité en vou-  
lant l'embellir (a).

Ce qu'il y a de vrai c'est  
que des Poësies des premiers  
siècles nous ne connoissons bien  
que celles d'*Homère* & d'*Hesio-*  
*de*. Ce sont des Poètes Philoso-  
phes qui ont fleuri l'an 3058,  
peu de tems après les premiers  
Philosophes Grecs que j'ai nom-  
més ci-devant.

*Homère* nâquit environ 900  
ans avant *Jesús-Christ*, d'un  
commerce illégitime de *Ni-*  
*theide*. Il fut adopté par *Phenius*,  
qui épousa sa mère malgré cette  
avanture. Il n'a laissé dans ses  
écrits aucune trace de son ori-  
gine ; mais on fait qu'il alloit

---

(a) Voyez une dissertation à ce sujet, de  
*M. Brucker*, dans son *Histoire critique de la*  
*Philosophie*, tom. I. pag. 373 & suiv.

réciter ses poèmes dans différentes villes de la Grèce, pour trouver de quoi subsister ; de sorte que cet homme, à qui on érigea des statues & des temples après sa mort, n'eut pas pendant sa vie une maison pour se loger.

Tout le monde connoît son *Iliade* & son *Odissee*, qui l'ont toujours fait regarder comme le Dieu de la poésie. Il est aussi auteur d'un système sur l'Olympe, qui ne lui fait pas le même honneur. C'est une fiction ingénieuse, si on veut, mais qui ne nous donne point du tout une idée avantageuse de l'Olympe. Il est, selon lui, une montagne renversée, qui a sa base dans le ciel, & son sommet

*sur la Philosop. Ancienne.* xliij  
tourné vers la terre. Cette montagne est le siège fixe & éternellement stable des Dieux, qui y sont toujours dans la joie & dans les délices. On y respire un air pur & serein, & ce séjour délicieux est éclairé par une blancheur lumineuse, qui y coule continuellement, &c.

Les personnes qui aiment la mythologie, peuvent voir la description de tout l'Olympe, dans un mémoire sur l'Olympe d'*Homère*, imprimé parmi ceux de l'Académie Royale des Inscriptions & Belles-Lettres (a); car ce n'est point dans un Discours sur la Philosophie qu'on peut entrer dans ce dé-

---

(a) Voyez le tome VII. des *Mémoires de l'Académie Royale des Inscriptions.*

tail. Je me dispense de parler par la même raison des poésies d'*Hésiode*, & de ses Dieux.

Mais il faut convenir qu'*Homère* ne fut pas estimé comme il méritoit de l'être. On n'étoit point assez éclairé alors pour connoître le prix des talens & les avantages du savoir. Il falloit conduire ou éclairer les hommes à cet égard, si on vouloit les rendre recommandables; & ce ne pouvoit être ici que la production des législateurs.

C'est ce que comprit en effet un homme de génie, né à Lacédémone, nommé *Lycurgue*, qui vécut peu de tems après *Homère*. Le haut rang que lui donnoit sa naissance l'ayant mis en état de comman-

der à ses compatriotes , il résolut d'en faire des hommes, en leur redressant l'esprit & le corps par de sages réglemens. A cette fin , il alla recueillir dans différens pays , les meilleures loix qui y étoient établies. Il les combina ensemble , & y ayant ajouté ce qu'il jugea convenable d'y insérer pour le bonheur du genre humain, il publia un des plus beaux codes & des plus hardis qui aient paru sur la législation Il ne vouloit rien moins que créer l'homme de nouveau , en changeant sa façon de penser & de vivre. Les Lacédémoniens gagnèrent beaucoup à cette réforme; mais les autres nations n'en connurent pas le prix. Les Grecs

sur-tout vivoient dans le trouble & dans le désordre. Les loix qu'ils observoient étoient si mauvaises, qu'elles faisoient naître plus de séditions, qu'elles n'en pouvoient éteindre. Elles étoient l'ouvrage de *Dracon*, archonte d'Athènes, qui n'ayant ni assez de genie, ni assez de connoissance du cœur humain pour gouverner les hommes, avoit cru par une seule loi satisfaire les bons & contenir les méchans. Cette loi prescrivait la peine de mort pour tous les crimes, de sorte qu'on punissoit du dernier supplice un citoyen coupable de vol & d'oisiveté, comme s'il eût commis un meurtre & un sacrilège.

Il falloit donc de nouvelles

*sur la Philosop. Ancienne.* x lvij

loix aux Athéniens pour les rendre heureux ; car les loix sont aussi nécessaires au bonheur d'une société , que les fondemens le sont à la solidité d'un édifice. Les Grecs ne cessèrent donc de demander au ciel un sage législateur , lorsque *Solon* vint au monde.

A peine ce mortel fut parvenu à l'âge de raison , qu'il connut tous les maux qui affligoient sa patrie. Il auroit bien voulu y remédier dès l'instant qu'il les apperçut ; mais il renferma dans son ame ce beau projet , & il craignit de n'avoir point assez de capacité pour former si-tôt une aussi grande entreprise. Le tems, l'étude & les circonstances pouvoient seuls



le mettre en état de l'exécuter.

En homme sage , il comença par faire une étude sérieuse de la morale & de la politique. Il s'éprouva ensuite lui-même, en se détachant des honneurs & des richesses , & en abandonnant son patrimoine. Il apprit ainsi la science de la législation, & s'acquit l'estime de tout le monde.

Bien assuré de la bonté de ses réglemens & de la docilité de ses concitoyens à les adopter, il supprima d'abord les loix de *Dracon*. Touché de la misère d'un grand nombre de débiteurs, il abolit toutes les dettes, & défendit qu'on engageât son corps pour l'argent qu'on recevoit, estimant qu'il étoit odieux

que

*sur la Philosophie Ancienne.* xlix  
que la liberté d'un homme fût  
la récompense de l'avarice  
d'un créancier.

Il réprima ensuite l'insolence des Grands , qui faisoient gémir le peuple sous le poids de la tyrannie ; publia de sages réglemens sur les mariages , sur les testamens , sur le respect qu'on doit à Dieu , & aux morts , & bannit de la république l'oisiveté , en punissant ceux qui se laissoient dominer par le vice.

Cependant les Grecs , en suivant les loix de *Solon* , s'amusoient beaucoup de la poésie , qu'ils appellèrent la théologie , parce qu'ils regardoient le langage de la poésie , comme le langage des Dieux. Les Athéniens étoient enchantés

1      *Discours*

de l'élégance de ses traits, de la variété de ses descriptions, de la vivacité de ses peintures, de l'harmonie de son style. Mais si cette fiction plaisoit à l'imagination, elle ne satisfaisoit pas toujours le jugement. La vérité étoit encore dans les nuages, & les hommes sensés désiroient qu'elle brillât à tous les yeux pour éviter les routes tortueuses de l'erreur, source de toutes les sortes de maux.

Ce vœu devenoit tous les jours plus général, à mesure que, par les sages loix de *Solon*, les mœurs fauchées des Grecs s'adoucissoient par degrés. Enfin la lumière se répandant tous les jours de plus en plus, on re-

*sur la Philosophie Ancienne.* Il  
connut qu'il y avoit une science  
de mœurs; c'est-à-dire, un  
art de régler les passions des  
hommes, de leur faire goûter  
la vertu, & de les rendre par-  
là aussi heureux qu'ils peuvent  
l'être dans cette vie.

Sept hommes, distingués  
d'entre les Grecs, méritèrent,  
par la solidité de leur doctrine,  
& la régularité de leur conduite,  
le titre de Sages. Précurseurs  
de tous les grands Philoso-  
phes que le monde a admiré  
dans la suite, ils frayèrent le  
chemin aux plus belles décou-  
vertes, & à l'acquisition des  
plus riches connoissances.

D'abord les Grecs avoient  
adopté une morale dure & fa-  
rouche, plus propre à décou-

rager , par excès , ceux qui vouloient connoître la vertu , & la pratiquer , qu'à faire sentir les charmes de cette vertu. Mais les Sages reconnurent que cette morale n'étoit pas proportionnée aux forces du cœur humain , qu'il falloit l'adoucir pour la rendre utile. En effet , il est impossible qu'on puisse exclure tous les vices d'une société : l'art consiste à empêcher qu'ils ne deviennent contagieux.

Pour ne rien faire au hasard , ces Philosophes se formèrent un plan d'étude. Ils admirèrent premièrement Dieu dans lui-même & dans ses œuvres. Ils s'étudièrent ensuite eux-mêmes , observèrent les mœurs de tous

*sur la Philosophie Ancienne. liij*

les peuples, apprirent leurs inclinations & leurs coutumes, & s'instruisirent de la politique, pour joindre à leurs lumières naturelles, les maximes de cette science, qui consiste dans la connoissance des bons réglemens, dans l'art de les conserver dans les républiques bien policées, & d'en établir de nouveaux dans celles qui sont dans le désordre & la confusion.

Ces hommes de génie n'étoient pas plutôt entrés dans le gouvernement d'une république, qu'ils y établissoient le culte de la divinité, qu'ils y maintenoient l'autorité des loix. Ils conservoient aux pères le respect qui leur est dû; aux enfans la tendresse que le sang deman-

de pour eux ; aux étrangers l'hospitalité qu'ils méritent , & aux domestiques la douceur & la clémence qu'ils implorent.

Ils tâchèrent ensuite de rétablir le calme , dans une république émue , par la force de leur éloquence , & d'appaiser ainsi les mouvemens impétueux d'une populace mutinée. Enfin , après avoir rempli leur esprit de toute la doctrine qu'on peut acquérir par une étude pénible & assidue , ils s'efforcèrent de mettre en usage la pratique de toutes les vertus , afin de se rendre pleinement dignes de leur nom. On rapporte en deux manières différentes à quelle occasion on donna le nom de Sage à ces

*sur la Philosophie Ancienne.* Et  
hommes de mérite. Les uns  
disent que des pêcheurs de  
l'île de Cos, ayant pris dans  
leurs filets un trépied d'or,  
qui avoit appartenu à la belle  
*Helène*, laquelle l'avoit jetté à  
l'eau, après la mort de *Pâris*,  
par un trait de bizarrenie; que  
ces pêcheurs, dis-je, consultèrent  
l'oracle, qui déclara qu'on de-  
voit l'envoyer au plus sage de  
la Grèce. D'autres rapportent  
qu'un certain *Batieles*, ayant  
hérité d'un vase précieux  
le destina au plus sage; que  
ce vase fut d'abord envoyé à  
*Thales*, le premier Sage des  
Grecs, qui le fit passer entre  
les mains des autres Sages.

Ces hommes de mérite se  
réunirent deux fois, l'une à



Delphes , où chacun fit écrire sur la porte du temple la sentence qu'il affectionnoit le plus : c'étoit sa devise , l'emblème de sa doctrine ; & l'autre fois ils s'assemblèrent à Corinthe , où *Périandre* leur donna un repas magnifique , où la bonne chère fut assaisonnée de tous les agrémens que l'esprit peut ajouter à une fête. La Philosophie y parut gaie , & des Sages se livrèrent à une joie assez libre pour mériter quelque blâme.

Aussi des beaux esprits de la Grèce , pour se moquer de cette sagesse , qu'on allioit quelquefois avec les plaisirs de la table , mirent en regard des sept Sages les sept Cuisiniers les plus célèbres parmi ceux qui prépa-

*sur la Philosophie Ancienne.* lvij  
roient les repas publics ; & à la  
sentence que chaque sage pre-  
noit pour sa devise , ils oppo-  
sèrent les ragoûts que ces cui-  
siniers regardoient comme leur  
chef-d'œuvre.

C'étoit sans-doute être trop  
sévère , & cette plaisanterie  
étoit assurément très-indécente.  
Il est vrai que les Grecs avoient  
une idée des Sages , bien supé-  
rieure aux sages de la Grèce. Ils  
vouloient que les Sages imitas-  
sent les Dieux , dont ils étoient  
l'image ; qu'ils n'eussent besoin  
que de très-peu de choses ; qu'ils  
n'allassent point sur-tout im-  
portuner les princes & les rois ;  
& qu'à l'exemple des Dieux , ils  
se fussent à eux-mêmes.

Tel fut aussi la façon de

penser d'*Aristote*. Le sage, dit-  
 il, se distingue par deux en-  
 droits; par une conduite serrée,  
 exacte, circonspecte, & par  
 une application suivie à tout ce  
 qui peut augmenter ses con-  
 noissances. Loin du bruit & du  
 tumulte, il tâche de se procurer  
 une félicité certaine, durable,  
 indépendante des assauts & des  
 disgrâces si ordinaires dans la  
 vie. Les trésors qu'on augmente  
 sans cesse, les palais, les emplois,  
 où l'on s'engage pour se déro-  
 ber à soi-même, tout cela est  
 nécessaire aux ames communes.  
 Le sage se met au-dessus de  
 toutes ces choses, en regagnant  
 par la modération de ses de-  
 sirs, ce que la fortune semble  
 lui refuser, & en se tenant tou-

*sur la Philosophie Ancienne.* Ijx  
jours au niveau de ses facultés, quelque médiocre qu'elles soient. Si par le droit de sa naissance, ou par d'autres conjonctures, il se voit appelé au gouvernement de sa patrie, comme *Solon*, *Bias*, *Pittacus*, il redouble de zèle, tant pour rendre son autorité douce & bienfaisante, que pour éviter l'écueil si dangereux du pouvoir arbitraire. Si au contraire il n'a rien à démêler avec le public, toute son occupation est de s'étudier, & de se connoître. Il cache sa vie, suivant l'expression d'*Epicure*, (a) afin de goûter dans cette obscurité un

---

(a) *Histoire critique de la Philosophie*,  
tom. I. page 318, édition 1756.

bonheur tranquille & permanent.

Voilà quelles sont les qualités générales qui caractérisent le sage. Pour le connoître en particulier, ou en détail, il faut voir le portrait que *Socrate* en a fait. Ce portrait est si beau, & convient si bien à cette histoire des Anciens Philosophes, que je crois devoir en enrichir ce discours. Je me servirai de la traduction de M. l'abbé *Sallier*.

Le vrai Philosophe, n'a jamais su, pas même dans sa plus tendre jeunesse, le chemin pour aller dans la place publique. Il ne sait pas en quel endroit se jugent les procès, ni celui où se font les délibérations

*sur la Philosophie Ancienne.* Lxj  
sur les affaires d'état, ni s'il y  
a pour le corps de ville quel-  
qu'autre lieu d'assemblée. Il ne  
parvient rien à lui des ordon-  
nances, des décrets, des juge-  
mens prononcés ou écrits : il ne  
les lit point & les entend en-  
core moins prononcer. Tran-  
quille & indifférent sur les hon-  
neurs & les richesses, immobile,  
il laisse courir les autres après.  
La brigue, les cabales pour le  
gouvernement, les parties de  
tables, ces soupers & ces cour-  
ses nocturnes, qui se font avec  
des musiciens & des musicien-  
nes, tout cela lui est inconnu.  
Il ne s'y rencontre pas même  
en songe. Y a-t-il quelque nou-  
veauté, quelque aventure heu-  
reuse ou malheureuse dans la

141 *Discours*  
ville ? ien, est-il arrivé à tels ou  
tels ou avant eux, à quelques-uns  
de leurs ancêtres, homme ou  
femme, il sait moins tous ces  
détails que le nombre de ver-  
res d'eau qu'il y a dans la mer.  
Il ne fait pas même qu'il ignore  
ces choses ; car ce n'est point  
pour acquérir de la réputation,  
ni par vanité qu'il néglige tant  
de vains objets ; c'est qu'en effet  
il n'a que le corps dans ce sé-  
jour des vivans : il n'y est que  
comme en passant ; mais son  
esprit pénétré du peu de prix  
des choses d'ici-bas, n'en esti-  
mant aucune : tantôt il perce les  
profondeurs de la terre, parcourt  
les espaces immenses de la sur-  
face, pour porter de tous côtés  
le flambeau de la géométrie ;

*sur la Philosophie Ancienne.* LXXII

tantôt, comme dit *Pindare*, par son vol, il s'élève au-dessus des cieux pour y considérer, avec le secours de l'astronomie, ces corps brillans qui roulent sur nos têtes : & enfin, il cherche à pénétrer la nature des êtres de chaque partie de l'Univers, sans jamais descendre à aucune des choses particulières qui l'environnent.

Le Philosophe ignore qui est son voisin ; non-seulement il ne fait ce que fait ce voisin ; mais à peine fait-il si c'est un homme ou un animal de quelque autre espèce. C'est que d'un autre côté le Philosophe ne songe continuellement qu'à faire des recherches sur la nature de l'homme, sur ce qui lui est



propre & convenable, sur la différence qui le distingue des autres animaux, soit dans ses passions, soit dans ses actions : voilà quelle en est l'étude la plus ordinaire.....

A voir l'air embarrassé dont il s'y prend, quand il faut discourir sur ces sujets, vous le croiriez un homme sans esprit. Il vous en parle avec si peu de grace, qu'il vous paroît imbécille. Qu'on l'accable de termes injurieux & offensans, il ne répondra point par des invectives aux personnes qui l'attaquent ; comment feroit-il ? Il ne connoît rien de ce qui peut être un sujet légitime de reproche aux particuliers : il n'en a jamais étudié les défauts, &

*sur la Philosophie Ancienne.* lxv  
ce ne sont pas là les objets qui  
l'occupent.

Vantez devant lui ce qu'on  
appelle grandeurs humaines ,  
choses qui inspirent tant de  
fierté à plusieurs ; le Philosophe  
ne pourra s'empêcher de rire , &  
ce ne sera point un rire équivo-  
que , mais si vrai & si marqué ,  
qu'on le regardera comme un  
fou , & un radoteur.

S'il entend les louanges d'un  
tyran , d'un roi , il s' imagine en-  
tendre louer un pâtre de brebis ,  
de bœufs , de pourceaux , qui fait  
tirer un grand profit d'un trou-  
peau qu'un maître lui a confié.  
La seule différence qu'il ap-  
perçoit est que ce tyran ou ce  
roi ont affaire à un troupeau plus  
difficile à conduire , & plus ca-

pable de mauvaise volonté ; mais le Philosophe ne croit pas ce tyran ou ce roi moins grossier , ni plus instruit que ce pâtre commun ; car une multitude d'affaires le détourne de la réflexion .

Le Philosophe accoutumé à étendre ses regards sur toute la terre , trouve que c'est priser quelqu'un par des biens petites choses , que de vanter sa puissance , parce qu'il possède dix mille arpens de terres , ou plus , comme si cette possession devoit paroître admirable .

Il en est de même des avantages de la naissance . On exaltera quelque fois celle d'un noble , qui peut vous montrer dans la ligne d'où il descend , six

*sur la Philosophie Ancienne.* lxvij

ou sept ayeux illustres par l'opulence & la grandeur de leur maison. Consultez l'impression que de telles louanges font sur l'esprit du Philosophe, il vous répondra que c'est se laisser éblouir, & avoir des vues bien courtes, que de choisir ce côté-là d'un homme pour le louer : C'est être incapable d'embrasser l'immensité de la nature, & ne savoir imaginer, ce qui est très-aisé, c'est qu'il n'y a pas de particulier qui ne compte une infinité d'ayeuls, de bisayeuls, entre lesquels il y en a de riches & de pauvres, de rois & d'esclaves, de Barbares & de Grecs.

Mais rien au Philosophe ne paroît comparable à la petitesse

d'esprit de ceux qui se croient quelque chose de grand, ou parce qu'ils peuvent vous faire voir une liste suivie, jusqu'à eux de vingt-cinq auteurs, depuis Hercule, fils d'Amphitryon, ou parce qu'en remontant depuis Hercule, ils portent leur origine jusqu'à vingt-cinq autres ancêtres; d'où il suit qu'ils ont le glorieux avantage de pouvoir dire qu'ils sont les cinquantièmes en descendant. Le Philosophe rit à voir les bornes étroites de l'imagination de ces personnes & le vuide de ces folles prétentions, dont elles ne peuvent se détacher.

Enfin dans toutes ces occasions où le Philosophe se moque, il est aussi moqué : on le

*sur la Philosophie Ancienne.* lxx  
traite d'homme véritablement  
fier & dédaigneux , ou d'homme  
qui ignore les choses de la  
vie les plus ordinaires , & qui  
est embarrassé à chaque occasion (a).

Il faut convenir que les sept  
Sages de la Grèce n'ont pas  
eu tous ces caractères. *Thalès* ,  
plus physicien que moraliste ,  
avoit des mœurs très-simples &  
très-réglées , & étoit cependant  
athée déclaré. *Solon* parla à  
*Cresus* , puissant roi de Lydie ,  
avec la même liberté qu'il au-  
roit parlé au dernier de ses su-  
jets , & lui fit connoître la vé-

---

(a) *Mémoires de l'Académie Royale des Inscriptions & Belles-Lettres* , tom. XIII. page 317 & suiv.

rité avec cette noble hardiesse  
que donne à une ame élevée  
la justice d'une bonne cause ;  
mais il acquit de grands biens  
par le commerce , afin de répa-  
rer les pertes qu'il avoit faites  
d'abord par son désintéresse-  
ment.

*Pittacus* gouverna sa patrie  
avec beaucoup de sagesse , &  
abandonna le sceptre , dès que  
le peuple lui en laissa la liberté.  
Il s'abstint des grands plaisirs ,  
& vécut assez dans le recueille-  
ment. Cependant il étoit fier ,  
& il commit un meurtre en  
tuant le tyran , qui véritablement  
opprimoit sa patrie , mais qui  
ne devoit pas périr par ses mains.

*Bias* ne faisoit aucun cas des  
biens de la terre , & n'estimoit

*sur la Philosophie Ancienne. lxxj*

que la vertu ; mais il ne cessoit de recommander de regarder les meilleurs amis, comme s'ils pouvoient devenir des ennemis : maxime cruelle, qui empoisonne toutes les douceurs de l'amitié. *Cléobule* étoit colère ; *Myson* indolent, & *Chylon* s'adonna à l'astrologie, & voulut prédire l'avenir, par la connoissance des astres ; c'est-à-dire déduire des conséquences qu'il donnoit pour véritables, de principes absolument faux.

Cependant ces Sages donnèrent un ton réglé à la Philosophie, & ouvrirent les routes qui conduisent à l'acquisition de cette belle science. *Thalès* surtout fit les plus grands frais de défrichement. Il allia la mo-



rale à l'étude de la physique & de l'astronomie, & forma ainsi la première secte de Philosophes, qu'on appella *Secte Ionique*. Elle étoit composée de physiciens & d'astronomes, parmi lesquels on distingue *Anaximandre*, disciple de *Thalès*, *Anaximènes*, successeur d'*Anaximandre*, & *Anaxagore*, disciple d'*Anaximènes*.

Ces Philosophes firent de belles découvertes en astronomie, & ébauchèrent la théorie de la physique. Le dernier transféra à Lampsaque l'école de *Thalès*, établie à Milet. Son mérite le faisoit rechercher par les personnes les plus considérables. Et les princes, qui régnoient dans l'Asie mineure, l'appelloient

*sur la Philosph. Ancienne.* lxxiii

l'appelloient auprès d'eux , pour profiter de ses lumières. Il laissoit, pendant son absence , le soin de son école à un nommé *Diogène* , d'Appollonie , qui y présidoit noblement. Ce Philosophe croyoit qu'il y avoit dans l'air quelque chose d'immatériel ; & il appelloit l'air le réservoir des esprits séminaux , qui peuplent la nature de toutes sortes d'êtres.

Enfin *Archelaus* fut le premier professeur de la secte Ionique. Il ne changea rien à la doctrine d'*Anaxagore* ; & avec cela il eut un grand nombre de disciples , qui le comblèrent de joie.

Dans ce tems-là le célèbre *Pythagore* couroit le monde pour

voir les savans & s'instruire auprès d'eux. Ses voyages lui procurèrent des connoissances dans tous les genres. Sans s'astreindre à aucune secte, ni s'affujettir à aucun systême, il embrassa toutes les sciences, & y fit des progrès étonnans. Il eut pour disciples quatre Philosophes célèbres; savoir *Empedocle*, qui cultiva particulièrement la physique; *Architas*, qui fut grand mécanicien & habile géomètre; *Alcmeon*, de Crotone, qui appliqua la Physique à la médecine; *Philolæ*, qui soutint le mouvement de la terre autour du Soleil; *Thime* de Locres, grand partisan du systême de *Pythagore*, sur l'ame du monde; & *Ocellus*, de Lucanie,

*sur la Philosoph. Ancienne. lxxv*

qui croyoit qu'il n'y a que l'espace compris au-dessous de la lune, où il y ait du trouble & de l'agitation, & que tout le reste de l'Univers est tranquille. D'où ce Philosophe concluoit que l'espace qui est au-dessus de la lune est composé d'une matière différente de celle qui est au-dessous. Celle-ci est formée de quatre élémens, qui s'y livrent un combat continuel; & il appelloit l'autre le cinquième élément, ou la cinquième essence qu'on nomma ensuite Ether.

C'est ainsi que les disciples de *Pythagore* continuoient à défricher le vaste champ de la Philosophie. Cette science si embarrassée & si épineuse dans

son origine , commençoit à prendre forme. On avoit déjà fait des progrès assez considérables dans plusieurs de ses parties. Les mathématiques surtout étoient assez avancées; mais on n'avoit pas réussi de même dans la morale.

Cette science est pourtant la science propre de l'homme. Elle règle sa conduite & ses mœurs : elle lui fait connoître les avantages du savoir ; & elle lui apprend l'art de se rendre heureux. Sans elle toutes les connoissances sont perdues pour soi & pour les autres , parce qu'elles n'ont aucun but qui tende à notre bonheur.

Socrate reconnut le premier cette vérité. Il s'attacha unique-

*sur la Philosoph. Ancienne, lxxvij*  
ment à la morale , & en fit  
le tronc de l'arbre philosophi-  
que , ou la base de la Philo-  
sophie. Il eut pour disciples  
*Phedon , Plistane & Medenème* ,  
pour ne citer ici que les prin-  
cipaux.

Ces Philosophes cultivèrent la  
morale exclusivement à toutes  
les autres connoissances , sans y  
faire cependant de grands pro-  
grès. Cette unique étude les con-  
duisit à la nonchalance. Con-  
tens de bien vivre , & d'inviter  
les autres à en faire autant , ils  
passèrent leurs jours dans une  
douce oisiveté.

Ce n'étoit pas-là tout-à-fait  
vivre en sage , & ce ne fut pas  
la conduite de tous les Philo-  
sophes qui avoient étudié sous

*Socrate.* *Euclide* de *Mégare*, qui avoit une estime toute particulière pour ce Sage, à l'étude de la morale joignit celle de la logique. Il forma ainsi une nouvelle secte, qu'il appella *Secte Mégarique*, & qu'on nomma dans la suite *Secte contentieuse*, parce qu'elle réduisoit tout à la dispute. C'étoit un mal qui causa bien du désordre après la mort d'*Euclide*.

L'envie de disputer gâta tous les disciples de ce Philosophe. Ils devinrent pointilleux, querelleurs, pédans. Ils contes-toient tout avec chaleur, ne convenoient de rien, & finissoient par se dire des injures. Chacun d'eux avoit inventé un moyen pour rendre les dispu-

*sur la Philosoph. Ancienne. lxxix*  
tes plus fâcheuses , & pour les  
perpétuer.

Un Philosophe de cette secte , nommé *Eubulide* , imagina différens sophismes pour mieux embrouiller les questions , afin qu'on pût parler beaucoup sans s'entendre. Ces sophismes étoient distingués par les noms de *menteur* , d'*obscur* , de *masqué* , de *Sorite* , &c.

*Stypon* , autre Philosophe de cette secte , voulut la réformer. Il commença par en bannir tous ces sophismes , & supprima & les propositions générales , comme trop vagues , trop peu approfondies , & les propositions conditionnelles , comme une source féconde d'erreurs. Il fit connoître par-là tout le vice de



la doctrine d'*Euclide*. Cela dégouta les Philosophes de la dialectique ; car rien ne dégoute plus d'une chose qu'on avoit adoptée avec confiance, sur la foi de quelqu'un , que de connoître qu'on a été trompé.

Aussi *Aristipe*, qui avoit pris des leçons de philosophie de *Socrate*, conseilla à tous les Philosophes de n'étudier que la morale, parce qu'il prétendit qu'elle conduit au bonheur par la voie de la volupté. Ce Philosophe prouva assez bien cette doctrine.

Cependant *Hégésias*, disciple des ses disciples, voulut traiter la morale d'une manière plus conforme à la vertu. Il la fit consister en ce point :

*sur la Philosoph. Ancienne. lxxxj*

la mort n'est pas un mal , parce qu'elle nous délivre de toutes les peines , des soucis & des afflictions qui empoisonnent le cours de notre vie. De cette vérité, il déduisoit toutes les peines & morales & physiques de l'homme , & concluoit que l'espérance d'en être délivré par la mort , doit faire notre consolation dans cette vie.

La mort étoit donc , suivant *Hégésias* , le plus grand bien qui pût arriver à un homme. Ce Philosophe prêchoit cette doctrine à *Cirène* avec tant de feu , que plusieurs personnes se tuèrent pour la mettre en pratique. *Hégésias* se formoit ainsi des disciples , en dépeuplant la ville. Quelqu'un qui ne se

laisa pas éblouir par l'éloquence d'*Hégésias*, défila les yeux de ceux qui se laissoient séduire, en apostrophant ainsi ce Philosophe. Fou que tu es, lui dit-il, si tout ce que tu dis est vrai, que ne meurs-tu donc ? Ainsi finit la Philosophie d'*Hégésias*.

Le Philosophe, qui parut ensuite sur la scène, se déclara disciple d'*Aristipe* : c'est *Annicéris*. Il prétendit que la vraie volupté qui, selon son maître, devoit faire le bonheur des hommes, consiste à être utile aux autres hommes, & à préférer les intérêts de la société aux siens propres. C'étoit-là, sans-doute, une très-belle doctrine. A cela il ajoutoit une maxime qui demandoit quel-

*sur la Philosoph. Ancienne. lxxxiiij*  
ques éclaircissemens : c'est que  
dans l'état naturel, il n'y a ni  
mal, ni justice, ni injustice, ni  
vice, ni vertu.

La nouveauté de cette maxime piqua la curiosité des aspirans à la Philosophie. Ils l'estimèrent vraie à bien des égards. L'un d'eux, appelé *Anthistène*, l'ayant interprétée à sa manière, soutint qu'il n'y avoit point de vertu telle que *Socrate* l'entendoit, & telle que nous l'entendons aujourd'hui; mais que la vertu est le mépris de tout ce que les hommes estiment & recherchent. Il blâma donc hautement les opinions réunies, & fonda ainsi la secte des Philosophes ciniques ou aboyeurs.

*Anthistène* eut un disciple qui fit bien valoir sa doctrine ; c'est *Diogène*. Ni la pauvreté , ni la douleur , ni les disgraces , ni les injures ne l'effrayèrent point. Il prit pour honnête tout ce qui étoit naturel , sans avoir égard à la décence & aux usages. Il vivoit , parce qu'il falloit vivre , & attendoit la mort sans la desirer , ni la craindre.

• Cette doctrine eut beaucoup de partisans , parmi lesquels on remarque *Cratès* , qui se distingua en faisant publiquement les actions les plus honteuses , ou les plus contraires à l'honnêteté publique , & en préférant ses haillons à la pourpre des rois , & son bâton à la voiture la plus commode. C'étoit réduire les :

*sur laPhilosoph. Ancienne. lxxxv*

choses à la nature, d'où le sage ne doit point s'écarter ; mais ce n'étoit point réduire la philosophie en préceptes.

*Platon*, l'un des disciples de *Socrate*, après avoir voyagé dans tous les pays où il crut acquérir des connoissances, ouvrit une école publique de Philosophie, qui porta le nom d'Académie.

Cette Académie étoit dans une espèce de parc, situé aux portes d'Athènes, lequel étoit orné de cabinets de verdure, & de toutes sortes d'arbres. C'est-là que *Platon* enseigna l'astronomie, la physique, les belles-lettres, la poésie, la théologie & la géométrie, dans laquelle il avoit fait de grands progrès.

Les principaux professeurs de cette première Académie , furent *Speusique* , neveu de *Platon* , *Xénocrate* & *Polémon* , qui firent bien valoir la doctrine de leur maître.

Cependant d'espèces de Philosophes plus curieux de se singulariser , que de devenir favans, dédaignèrent la doctrine de *Platon* & son savoir , & soutinrent , avec autant de hardiesse qu'ils avoient eu raison , que l'homme ne pouvoit parvenir à la connoissance de la vérité.

*Arcefilas* est le premier qui a osé enseigner cette erreur. Il disoit encore que les Dieux échangent continuellement les ames des hommes , en les faisant

*sur la Philosoph. Ancienne. lxxxvii*  
passer d'un corps dans un autre  
corps. *Arcésilas*, qui prétendoit  
que l'homme ne pouvoit rien  
savoir, savoit pourtant cela, &  
ce n'étoit pas assurément une  
petite science. Il croyoit même  
avoir fait une belle décou-  
verte, parce qu'il expliquoit par-  
là comment l'ame & le corps  
ne s'accordent pas toujours en-  
semble.

Cette opinion ne prit pas de  
fortes racines dans la tête des  
Philosophes. On ne connoît  
qu'un seul disciple d'*Arcésilas*,  
nommé *Lacyde*, dont la vie  
n'offre de remarquable que l'a-  
mitié qu'une vie eut pour lui.  
Cet animal qui passe pour bête  
parmi les bêtes, ne l'abandon-  
noit ni le jour ni la nuit : il le



suivoit par tout. *Lacyde* le pleura à sa mort, comme s'il eût perdu son fils, & lui fit faire des obsèques magnifiques. Cet événement termina la seconde Académie.

*Carnéade*, en s'éloignant des sentimens d'*Arcefilas*, & en se rapprochant de ceux de *Platon*, forma une troisième Académie. C'étoit un homme éloquent, qui avoit le don de la persuasion; mais sa doctrine ne fit pas fortune, parce que l'éloquence ne démontre pas. Le fond de cette doctrine est que l'homme ne peut pas connoître les vérités constantes, telles que les vérités méthaphysiques; parce que les besoins du corps le captivent, & le rapprochent trop des cho-

*sur la Philosoph. Ancienne.* lxxxix  
ses sensibles. Cependant *Carneade* prouvoit également bien deux propositions contradictoires ; & déterminoit les esprits en faveur de l'une & de l'autre, ou plutôt leur persuadoit une chose impossible ; c'est qu'elles étoient toutes deux vraies.

On peut regarder cette Académie comme la dernière ; car il ne faut pas compter les deux Académies que voulurent fonder *Philon* de Lavisse & *Antiochus* , son élève , parce que ces Philosophes n'avoient aucune doctrine assez remarquable pour les caractériser ; mais il arriva une révolution à la Philosophie qui en changea désormais & le fond & la forme.

Le célèbre *Aristote* , disciple

de *Platon* , doué d'un génie supérieur à celui de tous les Philosophes de l'antiquité , embrassa avec ardeur toutes les connoissances humaines , & après les avoir cultivées avec un égal succès , il forma une nouvelle philosophie qui mérita l'estime des doctes , & qui se soutint jusqu'à la renaissance des lettres. Il découvrit les principales sources de l'art de raisonner ; perça le fond des pensées des hommes ; lia ces pensées les unes aux autres , les ramena à un point fixe ; & enfin voulut connoître & fixer les bornes de l'entendement humain.

Cette entreprise étoit trop hardie , & ses succès étoient trop beaux pour n'être pas ad-

*sur la philosoph. Ancienne.* xvj  
mirés. *Aristote* porta la même  
lumière dans la science des  
choses naturelles ; & s'il n'y  
fit pas les mêmes progrès, il n'en  
eut pas moins la gloire d'avoir  
voulu expliquer le premier tous  
les phénomènes de la nature.

Toutes les âmes sensibles re-  
gardèrent *Aristote* comme un  
prodige. On l'appelloit l'esprit,  
l'intelligence par excellence.

Cependant des prêtres (c'é-  
toit les prêtres de Cérès) jaloux  
de sa supériorité, & animés par  
un sentiment qu'ils ne devoient  
pas connoître, je veux dire l'or-  
gueil, suscitèrent des persécu-  
tions à ce grand homme, &  
l'obligèrent à se retirer à Chal-  
cis.

En quittant Athènes où il

enseignoit la Philosophie, *Aristote* nomma *Théophraste* pour son successeur, & lui légua ses manuscrits. Ce Philosophe né affable & obligeant, fut le concilier l'amitié de tout le monde. Il avoit une éloquence douce & aimable, dont il faisoit surtout usage pour faire valoir le mérite.

Cette manière d'enseigner la Philosophie auroit dû faire beaucoup de prosélites ; mais si les prêtres, honteux de la conduite qu'ils avoient tenue envers *Aristote*, gardèrent le silence, les rhéteurs & les pédans ne virent point de bon œil cet ascendant que les Philosophes s'étoient acquis ainsi sur l'esprit du peuple. Ils obtinrent de *Sopho-*

*sur la Philosoph. Ancienne. xciiij*  
*cle*, fils d'*Amphiclide*, une loi  
qui défendoit à tous les Philo-  
sophes d'enseigner publique-  
ment, sans une permission ex-  
presse du sénat, & qui portoit  
la peine de mort contre tous  
ceux qui n'obéiroient point à  
cette loi.

Les Philosophes, indignés  
de ce procédé, sortirent tous  
d'Athènes. Leurs ennemis s'ap-  
plaudissoient de leur triomphe ;  
mais un disciple d'*Aristote*,  
nommé *Philon*, rabattit cette  
gloire, en faisant l'apologie  
des Philosophes. *Démocharès*,  
parent de *Démosthène*, attaqua  
cette apologie, & fit une criti-  
que si amère, si fausse & si in-  
décente de la conduite des Phi-  
losophes vivans, que le peuple

en fut indigné. Il abolit la loi de *Sophocle*, & le condamna lui-même à une amende de cinq cens talens.

Les Philosophes furent donc invités à ramener la raison & le savoir à Athènes, & ils se rendirent à cette invitation. *Théophraste* étoit mort, & cette perte avoit fait une grande plaie à la philosophie. *Démétrius*, *Strabon*, *Lycon*, *Ariston*, *Cribolaüs* & *Diodore*, tâchèrent de reprendre le fil des études, mais ils s'égarèrent dans leurs travaux. *Strabon* fut le seul qui eut assez de sagacité pour former une nouvelle doctrine philosophique. Il établit d'abord que la nature étoit Dieu; & en second lieu, il dit que la nature étoit

une force répandue par-tout , qui vivifie la matière , & qui produit tous les êtres. Il alla même plus loin , & avança hardiment qu'un être intelligent n'avoit pû créer le monde , & qu'il ne peut pas le gouverner.

*Strabon* n'eut point de disciples. Une nouvelle secte de Philosophes se forma par les soins de *Xénophane*. Cette secte ne fut pas d'abord considérable ; mais elle le devint dans la suite. Son fondateur composa des poèmes , dans lesquels il exposa ses pensées philosophiques. Il disoit que dans la vie il y a plus de maux que de biens , plus de chagrins que de plaisirs. Il soutenoit encore qu'il n'y a point de mouve-



ment ; que rien ne vit , ne croit ni ne meurt , & que les changemens que nous voyons sont de pures apparences , des illusions grossières.

*Parménide & Melissus* , disciples de ce Philosophe , furent très-empressés à faire valoir ces paradoxes. A la doctrine de son maître , *Parménide* ajouta un systême métaphysique sur les idées. Il prétendit que nous ne sommes pas les maîtres de créer nos idées ; que la première de toutes les idées est le beau & le bon , c'est-à-dire Dieu même , & que toutes nos idées dérivent de celle-là.

A l'égard de *Melissus* , son sentiment étoit que toutes choses sont une , qu'elles sont im-

mobiles ;

*sur la Philosoph. Ancienne. xcviij*  
mobiles , & qu'on ne pourra  
jamais les comprendre. Cela n'é-  
toit ni beau ni neuf. Cependant  
*Mélistus* eut la gloire de former  
*Zénon* d'Elée, qui enchérit beau-  
coup sur la doctrine de *Xénopha-  
ne*. Il s'attacha à prouver qu'il n'y  
a point de mouvement , & nia  
qu'il y eût même des apparences  
& des illusions, parce que, selon  
lui , il n'y a rien du tout.

Il falloit avoir l'esprit de  
*Zénon* pour dire des choses si  
absurdes , sans passer pour fou ;  
mais ce Philosophe parloit si  
bien qu'on l'écoutoit avec plai-  
sir. Néanmoins ses disciples  
ayant examiné de sang froid  
cette suite d'opinions bizarres ,  
la regardèrent comme une  
débauche d'esprit , & l'aban-

donnèrent entièrement. Ainsi finit la secte de *Xénophane*, appelée secte *Eléatique*.

*Leucipe*, disciple de *Zénon*, fut le principal auteur de cette désertion. Méprisant ces subtilités scholastiques, il s'attacha à une étude particulière plus solide. Il voulut expliquer la construction de l'univers, & crut qu'il étoit composé de vuide & d'atomes.

*Démocrite* adopta ce système; mais il ajouta que ces atomes en se mouvant sans-cesse dans un vuide infini, devoient faire plusieurs mondes. Ce Philosophe n'avançoit pas cela si positivement, qu'il ne laissât à chacun la liberté de le croire ou de ne le pas croire. Lui se mocquoit

*sur la Philosophie Ancienne. xcix*  
de tout , & ne prenoit jamais  
les choses qu'en riant , bien dif-  
férent d'*Héraclite* , qui ne ces-  
soit de verser des larmes.

Ce Philosophe n'en cher-  
choit pas moins la cause des ef-  
fets de la nature. Quoiqu'il dé-  
plorât la condition des hommes,  
il travailloit cependant à les  
éclairer. Il vouloit que le feu  
fût le principe de toutes choses ,  
& disoit que le monde est fini ,  
& que le même feu , qui lui a  
donné naissance , le détruira in-  
sensiblement.

*Héraclite* ne laissa point de  
disciples , parce que les hom-  
mes aiment mieux rire que pleu-  
rer. Par cette raison , *Démocrite*  
eut des partisans de sa doc-  
trine. *Epicure* fut un de ses plus

zélés défenseurs. Il trouva l'idée des atomes si belle, qu'il crut qu'avec ces petits corps on pouvoit expliquer tous les effets de la nature. Il les divisa par classes; leur assigna des fonctions différentes, & forma ainsi un système lié, suivi & raisonné, qui a eu des admirateurs éclairés.

Les autres disciples de *Démocrite* sont *Protagoras*, *Anaxarque* & *Pyrrhon*. Le premier avoit été crocheteur, & il s'étoit acquis l'estime de *Démocrite*, par l'art avec lequel il avoit lié les faix de bois qu'il portoit. *Anaxarque* fut assassiné sur un grand chemin; & *Pyrrhon* s'attacha sur-tout à prouver que la nature intérieure des choses nous est absolument cachée. Ce Philo-

*sur la Philosophie Ancienne. c)*  
sophe se mettoit au-dessus des honneurs & des injures. L'estime des hommes, disoit-il, ne vaut pas mieux que leur mépris, & leur amitié n'est pas plus à desirer que leur haine. Son grand principe étoit de douter de tout.

*Pyrrhon* eut peu de disciples. Un génie hardi établit une école, dans laquelle il annonça une doctrine qui conduisoit à la véritable sagesse, & qui entraîna tout le monde. *Zénon*, de Chypre prétendit que toute la philosophie consiste à se roidir contre les charmes de la volupté, à ne point reconnoître de maux dans ce monde, ni physiques ni moraux, & à nier que la douleur même soit un mal. Il ne

connoissoit de mal que le vice , & de bien que la vertu.

Quoique ce systême ne pût s'accorder avec la constitution de l'homme , l'idée en parut si noble & si sublime , que le peuple y applaudit. L'école de *Zénon* , ou comme on l'appelloit le portique , & connue depuis sous le nom d'école *Stoïcienne* , fut très-fréquentée jusqu'à la mort de ce Philosophe ; mais les sciences ayant passé de la Grèce à Alexandrie , les savans se dispersèrent. Les *Ptolomées* , qui s'emparèrent de la royauté après la mort d'*Alexandre le Grand* , firent d'*Alexandrie* la capitale de leur empire ; y formèrent une Académie & une bibliothèque , &

*sur la Philosophie Ancienne.* ciiij  
n'oublièrent rien pour y attirer  
les Savans de toutes les nations.

Ces Souverains leur offrirent  
tous les secours qu'ils pouvoient  
desirer. Par leurs soins & leurs  
recherches la bibliothèque se  
trouva insensiblement compo-  
sée de sept cens cinquante mille  
volumes. Les Egyptiens la nom-  
moient le trésor des remèdes  
de l'ame. En effet , le but de  
toutes les sciences est de gué-  
rir les maladies de l'ame , en la  
ramenant toujours aux principes  
naturels.

Les Alexandrins regardoient  
la gloire de l'esprit , comme la  
seule qui dût illustrer une  
nation , & qui pût la rendre  
heureuse. Cet amour de la gloire  
étoit même si grand chez eux ,



qu'ils envioient jusqu'à celle des Grecs. Une noble émulation se seroit emparée de tous les esprits du monde, si les Romains n'y eussent mis obstacle. Ces peuples croyant que la véritable félicité consiste à se rendre formidable au-dehors, & à être bien unis au-dedans par des loix sévères, jugèrent que les sciences étoient inutiles à ce plan de politique. Aveuglés par l'ignorance & par cette fausse opinion de la grandeur & du bien être, M. *Pomponius*, prêtreur, représenta au sénat, au nom de la nation, que les Philosophes étoient des gens inutiles & pernicieux qu'il falloit chasser de Rome.

Le sénat eut égard à ses rai-

*sur la Philosophie Ancienne. cv*

sons , & rendit un décret qui ordonnoit à tous les Philoſophes , à tous ceux qui cultivoient les ſciences , de ſortir de leur ville. Les Romains chaſſèrent auſſi les médecins peu de tems après , & dépourvus de tous ſecours pour l'ame & pour le corps , ils ſe trouvèrent bientôt en proie à toutes ſortes de maux.

Quand on lit avec attention l'hiſtoire Romaine , on ne voit parmi les Romains , que troubles , inquiétudes , meurtres , ſéditions. La témérité & l'injuſtice étoient leurs forces , & leur ambition le motif de leurs entrepriſes. « Ces Pilleurs de » l'univers ( diſoit un prince de la grande-Bretagne , que Céſar avoit attaqué ) « après avoir ra-

» vagé toute la terre , viennent  
» maintenant écumer la mer :  
» ils sont avares quand leur en-  
» nemî est riche , ambitieux  
» quand il est pauvre. L'Orient  
» & l'Occident ne suffisent pas  
» à leur ambition ; ils veulent  
» être les maîtres des pays fer-  
» tiles , & de ceux qui ne le sont  
» pas. Tuer des hommes , c'est  
» les vaincre. Pillier' & envahir  
» des royaumes , sous de faux  
» prétextes , c'est les conquérir.  
» Telle est leur politique ; &  
» après avoir bouleversé & fait  
» de l'univers une affreuse so-  
» litude , ils se vantent d'avoir  
» mis par tout la paix (a).

---

(a) *De l'esprit & de la vertu des Romains , dans l'Anonimiana , ou les mélanges de poésie , d'éloquence ou d'érudition , page 49.*

Cette politique ne pouvoit pas être assurément celle des Sages ; aussi le lien qui formoit l'union des Romains , étoit plutôt celui de la nécessité, que le lien de la sympathie des humeurs. Il falloit opposer à une haine générale, des forces unies, à l'animosité de toute la terre, beaucoup de valeur, à la jalousie des autres peuples, une confiance opiniâtre. Il falloit vaincre, si l'on ne vouloit être vaincu, ou conserver sa vie aux dépens de celle des autres, ou se résoudre à la perdre honteusement par sa lâcheté (a).

Telle étoit la condition des Romains. Il parut cependant

---

(a) *Ubi supra*, page 50.

de grands hommes parmi eux. Lorsque *Auguste* fut maître de l'Empire , il voulut rendre sa cour polie & spirituelle. Il accueillit & récompensa les beaux esprits. Il fit bâtir un temple à *Appollon*, & l'orna d'une bibliothèque magnifique. A l'égard de la philosophie, il adopta celle d'*Epicure* , parce qu'il la croyoit la plus capable d'adoucir les mœurs des Romains.

Tout annonçoit le calme & la paix ; mais *Néron* gâta ce beau commencement. Il forma le projet d'étouffer toute la vertu qui restoit sur la terre , pour se servir de l'expression de *Tacite* , & de montrer que si les autres empereurs avoient eu le pouvoir de faire mourir des hommes mé-

*sur la Philosophie Ancienne.* cix  
chants , il auroit celui de faire  
mourir les hommes vertueux. Il  
commença par les Philosophes ,  
& finit par les honnêtes gens.

Les premiers revinrent après  
la mort de *Néron* , & parurent  
dans Rome avec un air de hau-  
teur & de supériorité , qui of-  
fensa l'empereur *Vespasien*. Ils  
refusoient de se lever lorsqu'ils  
le rencontroient aux promena-  
des & aux spectacles : aussi  
*Vespasien* , jaloux de son auto-  
rité , éloigna les Philosophes de  
Rome.

*Titus* les rappella. Comme  
il étoit bienfaisant , les Philo-  
sophes trouvèrent un accès facile  
auprès de sa personne. Il con-  
versoit & s'instruisoit volontiers  
avec eux. Il aimoit même qu'on

lui dît la vérité ; & c'étoit le moyen de s'attacher des Sages qui n'estiment que la vérité dans ce monde. *Appollonius* de Thiané lui rappelloit sur-tout ses devoirs , & *Titus* l'écoutoit avec complaisance.

Cet Empereur eut pour successeur *Domitien* , son frère. Aussi méchant ou corrompu dans ses mœurs , que *Titus* avoit été bon & réglé dans les siennes , *Domitien* fut offusqué du mérite des Philosophes & des louanges qu'on ne cessoit de leur donner. Il leur chercha querelle , & les exila de Rome. Ils se retirèrent tous dans les Gaules & en Espagne , & n'emportèrent avec eux que les ouvrages de *Platon*. Parmi

*sur la Philosophie Ancienne. cxj*  
ces Philosophes on trouve *Epic-  
tete* , qui soutint ses malheurs  
avec un courage inflexible.

Il y avoit lieu de croire qu'on  
ne verroit plus dans Rome des  
Savans , ou des gens d'esprit ;  
mais l'empereur *Adrien* , qui  
étoit fort amoureux des choses  
où il y avoit de l'éclat & de la  
réputation à acquérir , voulut ré-  
tablir les sciences dans la capita-  
le de son empire : il desira mê-  
me passer pour Philosophe, mais  
il n'en eut que la volonté. Son  
gendre & son successeur fut plus  
heureux que lui dans ce projet.

Doué des plus heureuses  
dispositions , & formé par d'ex-  
cellens maîtres , ce successeur si  
connu sous le nom de *Marc-  
Aulere Antonin* , devint vérita-



blement Philosophe ; mais il perdit peu à peu ses bonnes qualités , par la confiance qu'il eut aux avis d'une espèce de Philosophe , appelé *Aunuphis*. C'étoit un charlatan qui engagea *Marc-Aulere* dans la superstition. La magie devint à la mode , & comme ceux qui se disoient magiciens passoient pour des Savans , cette manie rendit peu à peu les sciences odieuses.

Les Philosophes ne goûtèrent point cet alliage. En vain voulurent-ils opposer la raison à la superstition , la vérité à l'erreur , les esprits étoient trop prévenus pour qu'on les écoutât : il fallut céder au tems & aux circonstances.

Plusieurs années s'écoulèrent

*sur la Philosophie Ancienne. cxiii*

dans cet aveuglement général, jusqu'à ce qu'un Philosophe d'Alexandrie vint défilier les yeux de tout le peuple de Rome. Il se nommoit *Plotin*. Après avoir passé onze ans de suite à l'étude, sans se permettre ni aucune distraction, ni aucun plaisir, & s'être dérobé au commerce des hommes jusqu'à l'âge de quarante ans, il se rendit à Rome, & y établit une école de philosophie. Sa présence d'esprit, la simplicité de ses mœurs & de sa doctrine lui attirèrent un grand nombre de disciples. Il obtint même de l'empereur *Galien* la permission de rebâtir une petite ville de la Campanie pour la peupler de Philosophes, & y réaliser le

projet de la république que *Platon* a imaginée. Le fond de la doctrine de *Plotin* étoit que le monde a une ame , laquelle nourrit & vivifie toute la nature.

Ce Philosophe forma *Porphyre*, qui se montra d'abord digne de lui par la viracité de son esprit , mais qui se rendit dans la suite indigne de la qualité de Philosophe, en s'adonnant à la magie. Il composa même un poëme sur cet art , lequel parut fort beau à ceux qui se donnoient pour forciers. Il étoit intitulé : *Des Noms sacrés*. Le but de cet ouvrage étoit d'établir & de prouver la communication de l'ame avec les génies.

C'étoit le goût du tems de mêler les génies avec les

*sur la Philosophie Ancienne. cxv*  
hommes. Pour s'y conformer  
sans doute, *Jamblique* composa  
une théologie mystérieuse fon-  
dée sur les besoins que les  
hommes ont des génies. Ce  
traité, quoique ridicule, procura  
cependant des disciples à ce  
Philosophe. Tels furent *Sopatre*,  
*Eustache*, *Théodore*, &c. qui  
obscurcirent la Philosophie, au  
lieu d'ajouter à ses progrès. Des  
Barbares s'étant ensuite répan-  
dus dans l'Italie & dans les  
Gaules, y étouffèrent le goût  
des sciences & des arts. Dès la  
fin du cinquième siècle & au  
commencement du sixième, il  
n'y avoit presque plus dans  
l'Europe aucune trace de science  
& de vertu. Mais sous le règne  
de *Théodose le jeune*, *Hermas*

& *Proclus*, établirent à Athènes une nouvelle école de Philosophie.

*Proclus*, après avoir fait une étude très - approfondie de la Philosophie, prétendit qu'*Orphée*, *Pythagore* & *Platon* avoient eu les mêmes idées, & que leur doctrine étoit semblable. Ses disciples crurent qu'en étudiant *Platon*, cette étude tenoit lieu de toutes les autres. Ils s'attachèrent à ce Philosophe, & tâchèrent de l'étendre & de l'expliquer.

Les autres Philosophes, que forma l'école d'Athènes, préférèrent *Aristote* à *Platon* & le commentèrent. Mais ces études furent interrompues par deux empereurs fanatiques, nommés

*sur la Philosophie Ancienne. cxvij*

*Léon l'Isaurique, & Constantin Copronyme.* Ces Souverains ayant voulu détruire l'idolâtrie, brisèrent les images & firent une guerre ouverte à ceux qui s'opposèrent à leur action : les Philosophes furent enveloppés dans ce carnage, sans qu'on en sache la raison. Plusieurs d'entr'eux furent même assassinés de leur propre main. Ils brûlèrent les livres, les statues & les portraits des Philosophes anciens, avec celui à qui la garde en étoit confiée. Les autres empereurs iconoclastes firent le même ravage.

Un désordre si grand ne pouvoit avoir une longue durée. La paix vint enfin finir les alarmes & les persécutions. Le

patriarche *Photius* voulut faire renaître les études en Orient *Léon VI.* mérita le titre de Philosophe par l'accueil qu'il fit aux Philosophes. Les Turcs même desirèrent voir fleurir les sciences dans leur empire ; mais tous ces efforts ne furent que des actes de bonne volonté.

Sans méthode & sans guide, il étoit impossible qu'on pût faire des progrès dans la philosophie. Tous ceux qui la cultivoient, avoient bien assez de sagacité pour en étudier quelques parties ; mais il leur manquoit la force d'esprit nécessaire pour former un plan d'étude, un système ou corps de science. Ce ne pouvoit être que l'ouvrage d'un grand génie

*sur la Philosophie Ancienne. cxix*

C'est ce que reconnurent les Arabes; & comme ils ne se sentirent point assez éclairés pour l'entreprendre, ils prirent *Aristote* pour guide. Les plus habiles d'entr'eux le commentèrent. Et ce fut là désormais le travail des Philosophes, jusqu'à la renaissance des lettres. Un religieux de l'Ordre des Frères-Mineurs, chercha bien à frayer une route nouvelle aux Philosophes du tems, mais il ne fut pas écouté. Cet illustre personnage, si connu sous le nom de *Roger Bacon*, fit pourtant de très-belles découvertes, & composa des ouvrages admirables, qu'on n'apprécia point. Il falloit que le voile de la prévention, en faveur d'*Aristote*,



fût déchiré , pour connoître le prix de ses ouvrages , & cet heureux événement arriva dans le quatorzième siècle , cent ans après *Roger Bacon*.

Tel est en abrégé toute l'histoire de la Philosophie ancienne. On ne lit point dans cette histoire le nom de ces Philosophes qui ont cultivé les mathématiques , parce que les mathématiciens ne formant point de systèmes , n'ont pu être compris dans une secte de Philosophes. Ces hommes estimables doivent cependant tenir un rang parmi les Sages , & méritent d'autant mieux d'avoir une place distinguée dans l'histoire de la philosophie , que rien ne fait plus d'honneur à  
l'esprit

*sur la Philosophie Ancienne. cxxi*

l'esprit humain que la découverte des sciences exactes.

Tels sont *Pytheas*, de Provence, qui s'attacha uniquement à l'astronomie; *Euclide*, qui rassembla toutes les vérités de géométrie que les Philosophes avoient découvertes, & en composa des élémens de géométrie; *Archimède*, qu'on regarde avec raison comme le restaurateur des sciences exactes, qui fit beaucoup de découvertes dans ces sciences, & jeta les fondemens de toutes celles qu'on pourroit faire dans la suite; *Araſtotène*, qui cultiva avec le plus heureux succès la géométrie & l'astronomie; *Appollonius*, qui découvrit la théorie des sections coniques;

*Tome I.*

*Hypparque & Ptolomée*, qui sont les deux plus grands astronomes de l'antiquité; *Diophante*, qui inventa l'algèbre; *Albert le Grand*, qui fut grand mécanicien; & enfin *Purbach & Régiomontan*, qui enrichirent l'astronomie de très-belles découvertes.

Ce seront sans doute des riches tableaux, que ceux qui offriront les travaux de tous ces grands hommes de l'antiquité; mais il ne faut pas s'attendre d'y trouver le germe ou le principe de toutes les découvertes qu'on doit aux Philosophes modernes, comme on l'a avancé depuis peu, dans un ouvrage où l'on démontre (c'est-à-dire où l'on prétend démontrer) “ que nos plus célèbres Philosophes ont pui-

*sur laPhilosoph. Ancienne. cxxiii]*

„ fé la plupart de nos con-  
„ noissances dans les ouvrages  
„ des Anciens. Car quoiqu'on  
„ ait écrit dans cet ouvrage qu'il  
„ n'est presque pas des décou-  
„ vertes attribuées aux Moder-  
„ nes , qui n'ait été non-seule-  
„ ment connue , mais même ap-  
„ puyée par de solides raison-  
„ nemens des Anciens „, il n'est  
pas moins certain que les an-  
ciens Philosophes n'ont excellé  
que dans la morale; qu'ils con-  
noissoient à peine la physique;  
qu'on ne leur doit que la géomé-  
trie élémentaire , & les premiers  
principes de la géométrie com-  
posée , & qu'on a beaucoup ajou-  
té à leurs découvertes sur l'astro-  
nomie & sur la mécanique.  
*Platon* , surnommé le Divin , a

noyé le monde dans ses idées, comme *Aristote*, son disciple & son rival, a noyé les sciences dans les termes.

Si quelque chose fait véritablement honneur aux Philosophes de l'antiquité, c'est d'avoir nourri dans leur cœur des sentimens de probité, sans l'aliment des espérances & des craintes, comme le remarque fort bien le traducteur des *Vies* de *Diogène* de Laërce, dans le discours qui est à la tête de sa traduction. " Il falloit, ajoute „ ce traducteur, qu'ils fussent „ bien élevés par leur manière „ de penser & de sentir, pour „ n'envisager dans tout ce qu'ils „ faisoient, que l'esprit d'ordre, ou la raison. Vertueux

*sur la Philosoph. Ancienne. cxxv.*

„ par réflexions , ils n'étoient  
„ point soumis à ces alternati-  
„ ves de bien & de mal , où  
„ flotte sans-cesse l'homme de  
„ passions , à ces vicissitu-  
„ des continuelles qui caracté-  
„ risent les vertus de tem-  
„ pérément. Enchaînés une  
„ fois au char de la vertu , on  
„ ne les voyoit point immoler  
„ au vice. Libres des chaînes  
„ que la superstition étend de  
„ plus en plus , ils suivoient en  
„ tout la douce impulsion de la  
„ raison ; agissoient constam-  
„ ment , & d'une manière uni-  
„ forme , & faisoient respecter  
„ dans toutes leurs actions la  
„ dignité de la nature humain-  
„ ne . . . . La raison qui régloit  
„ toutes leurs actions , donnois

„ à leurs vertus une espèce d'im-  
„ mobilité : en un mot les sen-  
„ timens de probité entroient  
„ autant dans leur constitution  
„ que les lumières de l'esprit „.

Voilà véritablement en quoi  
consistoit le mérite des Philo-  
sophes anciens , & l'avantage  
qu'ils ont sur les Philosophes  
modernes ; mais soutenir que  
“ les grandes vérités de système  
„ reçues avec tant d'applaudisse-  
„ mens depuis deux siècles ,  
„ avoient été déjà connues &  
„ enseignées par *Pythagore* ,  
„ *Aristote* & *Plutarque* , & que  
„ nous devons penser qu'ils sa-  
„ voient démontrer ces mêmes  
„ vérités , quoique les raison-  
„ nemens sur lesquels une par-  
„ tie de leurs démonstrations

*sur la Philosoph. Ancienne. cxxvij*

„ étoient fondées ne soient pas  
„ parvenus jusqu'à nous „ , c'est  
écrire au hasard & sans connois-  
sance de cause.

Il faut être bien étranger  
dans la métaphysique , pour  
penser que la métaphysique  
de *Locke* , & celle de *Malle-  
branche* ressemblent à celle d'*A-  
ristote* ; bien neuf en géométrie  
pour croire que “ les problèmes  
„ les plus difficiles dans cette  
„ science ont été résolus par  
„ *Thalès* , *Pythagore* , *Platon* ,  
„ *Archimède* , *Appollonius* „ , qui  
ne connoissoient ni l'algèbre ,  
ni la géométrie transcendente ;  
bien peu connoisseur en mé-  
canique , pour comparer les  
principes de mécanique des  
anciens Philosophes à la théo-



rie qu'en ont donné les Philosophes de nos jours ; enfin fort mal instruit de l'astronomie & de la physique, pour ignorer que les Anciens n'avoient point d'instrumens pour observer les astres ; qu'ils ne connoissoient point le télescope , qui a fait voir un ciel nouveau , & qu'avant la physique expérimentale que les Philosophes modernes ont inventée , la physique étoit une science de mots.

Parce qu'on trouve quelques idées dans les ouvrages des anciens Philosophes , dont les Philosophes modernes ont fait usage , il ne faut pas pour cela crier au vol , au plagiat. Qu'importe , a-t-on déjà dit , à la

*sur la Philosoph. Ancienne. cxxix*  
gloire de *Nevvton*, qu'*Empédocte*  
ait eu quelques idées informes  
du systême de la gravitation ,  
quand ces idées ont été dénuées  
des preuves nécessaires pour  
l'appuyer ? Qu'importe à l'hon-  
neur de *Copernic* que quelques  
anciens Philosophes aient cru le  
mouvement de la terre, si les  
preuves qu'ils en donnoient  
n'ont pas été suffisantes pour  
empêcher le grand nombre de  
croire le mouvement du soleil ?

Au reste, c'est une vieille  
querelle que les gens peu ins-  
truits font aux Philosophes du  
jour. *Cicéron* s'en plaignoit dans  
son tems. La malignité des  
hommes, dit-il, fait qu'ils pro-  
diguent les louanges aux an-  
ciens, à qui ils ne portent point

d'envie , afin d'obscurcir la gloire des modernes , dont ils sont jaloux (a). L'antiquité des premiers hommes ne leur a pas donné un degré d'excellence qu'ils n'avoient point ; mais le grand éloignement qu'il y a entre eux & nous peut nous les faire paroître plus grands qu'ils ne sont , & leur donner un lustre , qu'ils n'auroient pas , si nous étions leurs contemporains. L'on juge plus avantageusement des choses qu'on ne voit pas , dit *Tacite* , que de celles qui sont présentes : *Majora credimus de absentibus.*

„ L'antiquité a encore cela

---

(a) *Vitio malignitati humane vestra semper in laude , presentia in fastidio.*

*sur la Philosoph. Ancienne. cxxxj*  
„ de particulier , dit l'auteur  
„ anonyme d'une *Dissertation*  
„ *sur Corneille Tacite* , qu'elle  
„ ressemble à ces verres d'op-  
„ tique , qui réunissent les ob-  
„ jets. Nous voyons dans le passé  
„ les choses éloignées les unes  
„ des autres , comme si elles  
„ étoient toutes du même tems ;  
„ & c'est ce qui nous rend si  
„ recommandables : un siècle  
„ entre elles n'y fait pas une af-  
„ sez grande différence pour  
„ les distinguer (a) „.

Difons donc avec *Tacite* , que  
toutes les bonnes & grandes  
choses n'ont pas été faites par les  
anciens, & qu'il s'en fait encore

---

(a) *Anonimiana* , ou mélanges de poésie ,  
d'éloquence & d'érudition , page 63.

de notre tems , qui méritent tous nos éloges , & d'être imitées par la postérité : *Nec omnia apud priores meliora , sed nostra quoque ætas multa laudis & artium imitanda posteris* (a).

Je l'ai dit : la morale est la science que les Philosophes anciens ont particulièrement cultivée , parce qu'elle est la Philosophie proprement dite ; ils sont presque tous moralistes. On trouve très-peu de métaphysiciens , de dialecticiens ou logiciens chez eux , & on compte encore moins de mathématiciens & de physiciens : aussi la classe des moralistes composera plusieurs volumes dans cette His-

---

(a) *Tacit. Ann.* 3.

*sur la Philos. Ancienne. cxxxiii*

toire des Philosophes anciens, au lieu que celle des mathématiciens & des physiciens en formera à peine un. Je dis *Classe*, car je divise les anciens Philosophes par classes, comme j'ai divisé les Philosophes modernes.

Ce n'est pas-là la marche qu'ont suivi les Historiens de la philosophie. Ils ont écrit l'histoire des anciens Philosophes, suivant l'ordre chronologique, sans avoir égard ni au caractère particulier de chaque Philosophe, ni à sa qualité distinctive; mais je crois avoir démontré le vice de cette méthode dans la préface du premier volume de l'histoire des Philosophes modernes. Aussi quoiqu'on ait composé plusieurs his-

*Diogène* Laërce , dit l'auteur de l'histoire critique de la Philosophie (a) , est un guide infidèle & assez sujet à s'égarer. Il a souvent peu d'exactitude & de discernement ; mais on le respecte encore , parce qu'il est presque le seul guide que nous ayons pour l'histoire des Philosophes Grecs. Il seroit à souhaiter que nous en eussions un semblable pour l'histoire des Philosophes qui ont succédé aux Grecs , jusqu'à la renaissance de la Philosophie ; mais on n'a là-dessus que des mémoires , & quelques vies particulières.

Une infinité d'auteurs ont

---

(a) Tome III, page 107, dernière édition.

*sur la Philos. Ancienne.* cxxxvij  
néanmoins écrit sur les anciens  
Philosophes , de façon que du  
nom de ces Auteurs & de la  
liste de leurs ouvrages , un  
Allemand, nommé *Jean Jonsius*,  
a formé un livre considérable  
qui a été depuis augmenté par  
un autre Allemand, & publié  
en 1516 sous ce titre : *De  
scriptoribus historia Philosophicæ.*

Si on joint aux écrits des au-  
teurs mentionnés dans ce re-  
cueil , les ouvrages de *Stanley*,  
*Deslandes*, *Brucker*, & les mé-  
moires sur les anciens Philo-  
sophes , répandus dans ceux  
de l'Academie Royale des  
Inscriptions, on aura des sour-  
ces abondantes pour composer  
une histoire complete des Phi-  
losophes.



C'est l'ouvrage que j'annonce aujourd'hui au public, & dont je publie le premier volume. J'ose dire que cet ouvrage manquoit à la Littérature, & par conséquent à l'instruction des hommes ; mais je ne fais si je dois me flatter de les satisfaire à cet égard.

Les recherches que j'ai faites sur l'histoire des Philosophes sont immenses : elles sont le fruit d'une vie très-laborieuse & très-retirée.

Je puis donc me flatter que le lecteur n'attribuera pas à négligence, si l'histoire de quelques Philosophes, compris dans ce volume, n'est pas aussi remplie que je le désirerois. Les mémoires sur la vie des pre-

*sur la Philos. Ancienne.* cxxxix  
miers Philosophes sont peu instructifs ; & puis plusieurs de ces hommes distingués ont eu le titre de Sages sans en avoir le mérite ni les qualités, sans avoir rien produit d'intéressant. C'étoient des hommes fort éclairés pour le temps, des clairs-voyans parmi un peuple d'aveugles ; en un mot des personnages qui paroissoient grands, parce qu'on étoit alors fort petit.

A l'égard des portraits de ces Philosophes & de ceux qui entreront dans cet ouvrage, ils ont été dessinés & gravés d'après les monumens les plus authentiques. C'est ce que je crois devoir assurer : j'ajouterai même que j'ai examiné ces monumens avec la plus grande

attention , & que je ne les ai adoptés qu'après y avoir été autorisé par les raisons les plus fortes & les témoignages les plus respectables. Enfin je n'ai rien oublié pour que cet ouvrage soit véritablement utile & agréable au public.

Aucun n'est peut être plus propre à son instruction que celui-ci. Les maximes des anciens Philosophes , & surtout leur conduite & leur vie , respirent la vertu la plus pure & la plus aimable. Ils prêchent encore plus par l'exemple que par les préceptes. Ce sont de véritables Sages qui pratiquent la belle morale qu'ils enseignent. La régularité de leur conduite prouve l'excellence

*sur la Philosoph. Ancienne. cxlj*  
de leur doctrine, & cette façon  
d'instruire les hommes est sans  
doute la plus efficace.

Il y a donc lieu d'espérer que  
la lecture de leur histoire pourra  
contribuer au bonheur des  
humains, en éclairant & l'esprit  
& le cœur, parce qu'elle fera  
connoître le prix du savoir &  
du mérite, & qu'elle rendra  
enfin odieux cet esprit d'inté-  
rêt & de mensonge qui règne  
tant aujourd'hui parmi les hom-  
mes.

Chaque siècle a des vertus  
& des vices qui lui sont parti-  
culiers, dit *Cicéron*, & qui  
n'appartiennent qu'aux person-  
nes qui vivent dans ce siècle.  
C'est la tâche que doivent s'im-  
poser ceux qui travaillent pour

les instruire , de décrier ces vices , de leur déclarer une guerre cruelle , & de ne pas épargner même ceux qui les mettent en crédit.

Dans tous les temps & dans toutes les villes bien policées , on a estimé ces esprits privilégiés qui ont eu assez de lumières pour connoître la vérité , & de courage pour la dire. On leur a même accordé des honneurs & des récompenses. Car , quelqu'estimable que soit la vertu par elle-même , son nom seul & ses charmes ne suffisent pas pour engager les hommes à la suivre. Aussi chez les Grecs & dans les beaux jours de la république Romaine , on honoroit d'acclamations les

*sur la Philos. Ancienne.* cxliij

auteurs qui récitoient en public leurs ouvrages. Les lectures ou déclamations se faisoient avec grand appareil dans des lieux publics, comme dans le Capitole, dans les Temples & dans l'Athénée, qui étoit une espèce d'Académie, ou dans les hôtels des grands seigneurs : elles convenoient aux sujets & aux personnes : il y en avoit de particulières pour les Philosophes, pour les historiens, & pour les poètes.

Afin d'exciter encore une plus vive émulation, & honorer davantage les gens de mérite, on leur prodiguoit les noms des Dieux (a). Le but de

---

(a) Voyez les *Mémoires de l'Académie Royale des Inscript.* Tom. XIII. page 118.

cxliv *Disc. sur la Philos. Anc.*

ces hommages , étoit d'élever  
l'ame des hommes , de leur  
faire naître de grandes idées ;  
de leur dévoiler leurs devoirs ;  
& de leur inspirer sur-tout l'a-  
mour de la justice. Rien ne  
ressemble plus à Dieu , selon  
*Socrate* , qu'un homme juste ;  
c'est de-là que dépend sa di-  
gnité ou son avilissement : c'est  
ce qui fait qu'un homme est  
homme. Disons donc avec ce  
grand Philosophe , que con-  
noître ce principe est la vraie  
sagesse , & que l'ignorer c'est  
folie & méchanceté manifeste.

HISTOIRE







LYCURGUE



*Ex libris del*

*Donato Sen*



# HISTOIRE

DES

## ANCIENS PHILOSOPHES:

---

MÉTAPHYSICIENS, MORALISTES  
ET LÉGISLATEURS.

---

LYCURGUE \*.

**L**E premier âge de la Philosophie commence au déluge. Les descendants de Noé, qui voulurent s'instruire,

---

\* *Les vies des hommes Illustres de Plutarque traduites en françois, avec des remarques historiques & critiques, par M. Dacier, tom. I. Dictionnaire de Bayle, art. Lycurgue. Histoire & Mémoires de l'Académie Royale des Inscriptions & Belles-Lettres, tomes I, V, VII, & XII, &c.*

Tome I.

A

abandonnés à eux-mêmes, & n'ayant point de guide pour diriger leurs travaux, suivoient leurs propres pensées sans les lier les unes aux autres pour faire une chaîne de connoissances. Après avoir été long-tems dispersés & errants sur la surface de la terre, ils se réunirent enfin en corps de nation & sous la forme de gouvernement. Il falloit pour se maintenir dans cette réunion, établir des loix ; & les hommes les plus intelligens s'érigèrent en législateurs. Les uns formèrent de grands systêmes, où ils faisoient entrer l'étude de la nature & le culte de la Divinité, & les représentoient sous différentes fables. Les autres s'attachèrent à découvrir les principes des sciences & des arts.

Ce fut là sur-tout l'occupation des Egyptiens, qui devinrent par ce moyen les hommes les plus estimables de l'Univers. *Moyse* puisa chez eux les belles connoissances dont il fit un si digne usage dans la conduite du peuple de Dieu, & ils eurent ainsi la gloire d'avoir élevé le premier législateur.

Tout le monde connoît les loix de

### LYCURGUE. 3

ce grand personnage, qu'il reçut de Dieu même sur le mont Sinai. Elles sont les fondements de toutes celles qu'on a faites depuis pour le bonheur des humains. *Minos I.* roi de Crète, (1505 ans avant J. C.) & second législateur, s'en servit pendant son règne en les accommodant aux besoins actuels de ses sujets.

Ces loix prescrivoient la sincérité & la bonne foi, tant envers les citoyens qu'à l'égard des étrangers, la frugalité & le travail, la crainte de Dieu & l'amour de la Religion. Quelle peut être, disoit *Minos*, l'union des familles & des états, si la vérité n'assure pas la bonne intelligence? Et sans cette union, quelle peut être la joie & la félicité? Avec le mensonge s'introduisent le luxe, l'avarice & le vol. L'oisiveté & la mollesse énervent l'ame & le corps. La religion se saisit de l'esprit & du cœur. Sans cela point de vertu; & là où la vertu ne réside plus, la crainte des Dieux n'est plus qu'une chimère ou une superstition.

*Minos* se vançoit d'avoir reçu ces loix de Jupiter, qu'il lui dictoit dans un antre de l'isle de Crète. C'étoit

#### 4 LYCURGUE.

pour les faire respecter davantage que ce roi avoit imaginé cette révélation.

Les Crètois trouvoient ces loix fort belles , & les observoient très-exactement. Cependant après les avoir profondement étudiées , le premier Philosophe du monde les jugea insuffisantes pour rendre tous les hommes justes & vertueux. Et considérant que l'homme est formé d'un corps & d'une ame , il voulut que les loix eussent pour objet la perfection de l'un de l'autre : il fit ainsi une nouvelle législation très-étendue & très-hardie.

Ce Philosophe se nommoit LYCURGUE. Il naquit 900 ans avant Jésus-Christ, peu de tems après *Salomon* ; il étoit de la cinquième génération après *Althémènes* , qui mena une colonie en Crète , & qui étoit fils de *Cissus*. Ce *Cissus* fonda Argos dans le même tems que *Patrocles* ou *Procles* , cinquième ayeul de LYCURGUE , fonda Sparte qui est la même chose que Lacédémone.

Le frère de LYCURGUE étoit roi de Lacédémone. Il s'appelloit *Euno*,

## LYCURGUE. §

mes ; il avoit été marié deux fois. De sa première femme il avoit eu *Polideкте*, & LYCURGUE étoit né de la seconde. Il laissa en mourant sa couronne à son fils aîné, qui étant mort peu de tems après le roi son père, laissa sa femme enceinte. Notre Philosophe fut déclaré dans l'instant administrateur du royaume & *Frodicos*, c'est-à-dire, tuteur du roi qui étoit à naître.

La reine aimoit LYCURGUE. Elle lui fit dire en secret que s'il vouloit l'épouser, elle feroit mourir son enfant dans son sein, afin qu'il fût roi en se mariant avec elle. Notre Philosophe eut horreur de cette proposition ; mais en homme sage & prudent il ne le fit pas connoître : au contraire, il fit semblant de l'accepter ; mais il recommanda à la reine de ne prendre aucun breuvage pour faire périr son fruit, crainte qu'elle n'en mourût elle-même, ou que sa santé n'en fût altérée. Il lui fit entendre en même-temps qu'il auroit soin de se défaire de l'enfant dès qu'elle en seroit délivrée.

Il amusa ainsi la reine jusqu'à son

## LYCURGUE.

terme, & lorsqu'il fut qu'elle étoit dans le travail de l'accouchement, il la fit garder à vue par des gens bien affidés, à qui il donna ordre de lui porter l'enfant qui viendrait au monde. Elle accoucha d'un fils, qu'on porta sur le champ à LYCURGUE, selon l'ordre qu'il en avoit donné. Il étoit alors à table avec les principaux magistrats de la ville. On lui remit l'enfant entre ses bras, qu'il présenta aux magistrats, en leur disant : *Voici le roi qui nous vient de naître, Seigneurs Spartiates.* En même-temps il le mit à la place du roi, & le nomma *Charilaus*, à cause de la joie que les assistans témoignèrent de sa naissance.

Cependant la reine piquée d'avoir été trompée, chercha les moyens de se venger. Elle fit courir le bruit que LYCURGUE se flattoit d'être bientôt roi, afin de disposer, par avance, les esprits à croire que si le jeune roi venoit à mourir, on s'en prît à lui. *Leonidas*, frère de la reine, eut même l'audace de lui dire qu'il sçavoit de bonne part qu'il seroit bientôt roi, afin de le rendre suspect au peuple par cette calomnie.

**LYCURGUE.** 7

La chose devenoit sérieuse, & il y avoit lieu de craindre une fermentation désavantageuse à notre Philosophe. Il le comprit, & résolut d'en prévenir les suites, en s'éloignant de son pays jusqu'à ce que le roi eût un fils qui pût un jour lui succéder. -

Il sortit donc de Lacédémone, & alla d'abord en Crète. Il vit les plus habiles gens de cette isle; il conféra sur-tout avec eux sur leur gouvernement. Leurs loix lui parurent si belles, qu'il résolut d'en faire usage lorsqu'il seroit de retour dans son pays. Car quelque sujet qu'il eût de se plaindre des Lacédémoniens, il aimoit toujours sa patrie; tellement qu'ayant fait connoissance avec un Poëte Philosophe, nommé *Thalétas*, qui avoit le talent de porter, par ses ouvrages, les hommes à l'obéissance & à la concorde, il l'engagea à aller s'établir à Lacédémone. En effet, *Thalétas* avoit le talent de composer des chansons si douces & si harmonieuses, qu'elles adouciſſoient les mœurs de ceux qui les entendoient, & leur inspiroient l'amour des choses honnêtes. Le Poëte se laissa persuader. Il alla à Lacédémone, &



prépara en quelque sorte les voies à LYCURGUE pour le projet qu'il méditoit , de réformer les mœurs de ses compatriotes.

Ce même projet l'engagea à quitter Crète pour aller en Asie voir le luxe & les délices des Ioniens , dont on parloit beaucoup dans le monde. Il y lut les poésies d'*Homère* , & les apprécia comme les plus habiles connoisseurs l'ont fait depuis.

Cependant tandis que notre Philosophe s'instruisoit ainsi chez les étrangers, les Lacédémoniens demandoient son retour. Ils lui députèrent plusieurs fois pour le prier de revenir chez eux ; ils sentoient l'avantage qu'il y avoit à avoir à la tête d'un état , un homme sage & intelligent. Quoiqu'ils eussent donné au jeune roi un adjoint, nommé *Archelaus* , qui partageoit la royauté, ils voyoient bien que ces hommes n'étoient point capables de commander & de gouverner. Les deux rois qui connoissoient leur impuissance , désiroient même son retour. Ils espéroient que sa présence feroit rentrer leurs sujets dans leurs devoirs , & les rendroient plus soumis.

## LYCURGUE.

Instruits de tout cela, LYCURGUE résolut de retourner dans sa patrie & d'y changer la forme du gouvernement. Comme il imitoit *Minos* dans les loix qu'il avoit faites, il voulut aussi l'imiter dans la conduite qu'il avoit tenue pour les faire respecter. Il s'agissoit donc de se munir de l'autorité d'un oracle ; car, suivant la remarque judicieuse de M. *Dacier*, un oracle abrège bien les difficultés dans ces sortes d'entreprises. Il alla donc à Delphes pour consulter *Appollon*, & après avoir offert son sacrifice, il reçut la décision de la bouche de la prêtresse, qui l'appella l'ami des Dieux, Dieu plutôt qu'homme, & lui déclara qu'*Appollon* avoit exaucé ses prières, & qu'il lui donneroit la plus excellente république qui eût jamais été. \*

---

\* Tout le monde a entendu parler des oracles ; mais il n'y a gueres que les érudits qui sachent ce qui leur a donné lieu. C'est un point d'histoire très-curieux, & qui convient assez à celle du premier Philosophe. Voici donc l'origine des oracles, telle que nous l'a apprise M. *Hardion*, membre distingué de l'Académie Royale des Inscriptions & Belles-Lettres. Des chèvres qui païssoient dans la vallée du mont Cocalé, (c'étoit une montagne située au milieu de la Grèce) donnèrent occasion à la découverte

En Arrivant à Lacédémone , LYCURGUE communiqua aux personnes les plus considérables de la ville le projet qu'il avoit fait de donner de

---

de l'oracle. « Il y avoit dans le lieu qu'on a appelé  
 » depuis le sanctuaire , une espèce de crevasse , dont  
 » l'ouverture étoit fort étroite. Des chèvres en rodant  
 » pour chercher de la pâture , s'en approchèrent par  
 » hasard , & avancèrent la tête pour regarder dedans.  
 » Aussi-tôt , comme si elles eussent été transportées  
 » de cette fureur , qu'on appelle enthousiasme , elles  
 » firent des sauts & des bonds merveilleux , & poussèrent des cris extraordinaires. Le pâtre , qui les  
 » regardoit , frappé de ce prodige , s'approche lui-même & baissa la tête à l'entrée du trou pour en  
 » voir le fond : il est saisi sur le champ des mêmes  
 » mouvemens que les chèvres , & de plus il prophétise l'avenir. Le bruit de cette merveille fut bientôt répandu par-tout le voisinage. Les habitans du  
 » lieu accoururent pour en être les témoins , & voulurent éprouver par eux-mêmes cet enthousiasme ,  
 » dont les effets étoient si surprenans. Ils s'approchèrent tous de la crevasse , & furent tous enthousiasmés. Surpris , comme on le peut croire , d'un prodige si étrange , ils y reconnoissoient quelque chose  
 » de divin. Quel Dieu , disoient-ils , est venu se cacher dans le fond de cet abîme ? Quelle Divinité , descendue du Ciel , daigne habiter ces sombres demeures ? Après bien des réflexions , ils conclurent  
 » que c'est la terre qui envoie ces vapeurs prophétiques , & qui rend là ces oracles » . *Mémoires de l'Académie des Inscriptions* , tom. III , pag. 141

Tout ceci est un effet physique d'une cause physique ; mais le peuple qui aime le merveilleux , & les fripons qui savent en tirer parti , imaginèrent de s'en servir pour rendre les oracles , afin de rétablir un culte qui leur produisoit biens & honneurs.

nouvelles loix à son pays ; il ne manqua pas de leur dire qu'*Appollon* les avoit approuvées. Il leur recommanda en même-temps le secret, comme l'ame de cette grande entreprise, & les exhorta à disposer leurs amis, & les amis de leurs amis à le seconder.

Ayant disposé les esprits à faire ce qu'il prescriroit , il ordonna à trente de ces personnes de se trouver en armes sur la place le lendemain , dès la pointe du jour , pour imposer à ceux qui voudroient s'opposer à l'exécution de son entreprise. Ce spectacle causa d'abord l'allarme dans toute la ville, & le roi *Charilaus* , neveu de notre Philosophe, craignant que ce fût une conjuration contre sa personne, se réfugia dans le temple de *Junon* ; mais ayant sù son dessein, il se remit de sa frayeur , & vint se joindre à son oncle.

LYCURGUE commença par établir un sénat composé de vingt-huit personnes , & lui donna le pouvoir de tempérer l'autorité des rois , quand ils voudroient opprimer le peuple , & de se ranger du côté des rois , lorsque

le peuple deviendrait trop puissant. Il regardoit avec raison cet équilibre comme le *critérium* de la félicité publique. Pour rendre ce sénat respectable, il publia un décret qu'il tenoit, disoit-il de l'oracle, & qui lui avoit été adressé par ce même oracle; il étoit conçu en ces termes : *Quand tu auras bâti un temple à Jupiter Sellasien & à Minerve Sellasienne ( c'est-à-dire de Sellasia, ville de Laconie sur la rivière d'Eurobas) & que tu auras rangé le peuple par tribus, & érigé un sénat de trente Sénateurs, y compris les deux chefs; tu tiendras de temps en temps le conseil entre le Babyle & le Cnanion, ( c'est-à-dire entre le pont & la rivière appelée Cnanion ) tu conserveras le pouvoir de conserver à ton gré, ou de congédier l'assemblée, & tu laisseras au peuple le soin de ratifier ou d'annuler ce qu'on y aura proposé.*

On voit bien par ces décrets que l'oracle étoit des amis de LYCURGUE, qui l'étoit véritablement des Lacédémoniens. Le peuple le crut cependant neutre entre notre Philosophe & lui, & respectant son ordre, il se soumit à tout ce que le nouveau législateur voulut.

Notre Philosophe composa le sénat des personnes qui avoient eue part à son entreprise, & voulut que pour remplir la place de ceux qui mourroient, on choisît les plus gens de bien, au-dessus de soixante ans. Ce règlement étant fait, il donna ses loix au sénat, pour les mettre à exécution. Il s'agissoit de produire une grande réforme parmi les Lacédémoniens : c'étoit de les rendre sages en leur inspirant le mépris des richesses, & la haine du luxe & de la volupté, & de changer leur constitution en leur prescrivant des moyens pour n'avoir dans la suite que des hommes forts & vigoureux. Rien n'est plus grand & plus hardi que ce projet, & il falloit un génie du premier ordre, pour en avoir seulement l'idée : LYCURGUE fit plus, il l'effectua.

Il régnoit alors une si grande inégalité dans la fortune des Lacédémoniens, que le petit nombre d'entre eux jouissoit de richesses immenses, tandis que les autres étoient extrêmement pauvres. Cette inégalité produisoit l'insolence chez les uns, & la fraude

& le luxe chez les pauvres ; deux maux que LYCURGUE regardoit comme la peste des états.

Pour les faire cesser, il ordonna qu'on remit les terres en commun, & qu'on les distribuât à chacun également, afin que tous les citoyens vécussent ensemble dans une parfaite égalité. Les prééminences & les honneurs, il les donna à la vertu, & ne mit d'autre différence entre les citoyens que celle qui vient du blâme dû aux mauvaises actions, & de la louange que méritent les actes honnêtes & vertueux.

Après avoir partagé ainsi les immeubles, il attaqua les biens mobiliers, qu'il voulut diviser aussi également, afin de détruire toute sorte d'inégalité. Cette entreprise étoit plus dangereuse que l'autre, & il y avoit tout lieu de craindre un soulèvement, s'il s'y étoit pris ouvertement. Aussi notre législateur eut recours à un autre expédient : ce fut de décrier les monnoies d'or & d'argent, & d'ordonner qu'on ne se serviroit que de monnoies de fer qu'il fit d'un si grand

poids , & d'un si petit prix, que chaque pièce pesoit une livre, & ne valoit que six deniers.

Cette nouvelle monnoie ne fut pas plutôt repandue , qu'elle fit disparoître de Lacédémone toutes les injustices & tous les crimes. Car qui est-ce qui auroit voulu voler, comme l'observe fort bien *Plutarque*, ravir ou recevoir, pour prix de son injustice, une chose qu'on ne pouvoit cacher, dont la possession n'étoit point enviée, & qui, étant mise en pièces, étoit inutile à tout ? Je dis inutile à tout ; car les ouvriers avoient ordre de tremper le fer dans le vinaigre avant que de le monnoyer ; ce qui le rendoit si aigre & si cassant, qu'on ne pouvoit plus le battre ni le forger.

LYCURGUE chassa ensuite tous les arts inutiles ou superflus, tels que l'orfèvrerie & la jouaillerie, afin de détruire absolument l'aliment du luxe, & d'engager les ouvriers habiles à employer leur industrie pour perfectionner les arts nécessaires. Les riches n'eurent par ce moyen aucun avantage sur les pauvres, leurs richesses ne pouvant paroître.



Enfin pour achever d'anéantir le luxe & l'amour des richesses, ce grand législateur établit des repas publics, où les citoyens de tous les états mangeoient ensemble & à la même table. Le riche se trouva ainsi au niveau du pauvre, & le grand confondu avec le petit. Il défendit en même-temps à toutes personnes de quelque qualité qu'elles fussent, de manger chez elles sur des lits somptueux; & sur des tables magnifiques, en se faisant traiter par d'habiles cuisiniers.

Les tables publiques étoient de quinze couverts : elles étoient dressées dans une grande salle : on éliſoit les convives, & ceux qu'on avoit élus étoient obligés d'apporter par mois un boisseau de farine, huit mesures de vin, cinq livres de fromage, deux livres & demie de figues, & quelque monnoie pour acheter de la viande. Là se trouvoient les rois & les principaux de la nation, & leurs enfans même, qu'on y menoit comme à une école de sagesse & de tempérance. A mesure que chacun entroit dans la salle, le plus vieux des convives lui disoit, en lui

montrant la porte : rien de tout ce qui a été dit ici ne sort par-là.

Tous ces établissemens ne plurent point aux riches. Ils s'assemblèrent en grand nombre , crièrent & murmurèrent contre LYCURGUE , & excitèrent un tel soulèvement , qu'on l'assaillit de tous les côtés à coups de pierres. Il échapa par une prompte fuite à la poursuite de tous les mutins , & il étoit prêt à entrer dans un temple , lorsqu'un jeune homme , nommé *Alcandre* , l'ayant atteint à la porte du temple , lui donna un coup de bâton sur le visage & lui creva un œil , du moins le blessa à l'œil très-dangereusement. Quoique la douleur fût très-vive , notre Philosophe tourna la tête du côté du peuple , & lui fit voir son visage tout sanglant. Les assistans furent si touchés de cet outrage , qu'ils lui livrèrent le jeune homme & l'accompagnèrent chez lui , en lui témoignant la peine qu'ils en ressentoient. Il les congédia après les avoir remerciés , & ayant fait entrer *Alcandre* , il se renferma avec lui , & lui ordonna de le servir , sans le maltraiter de pa-

roles. Ce jeune homme obéit ; il fut témoin de la douceur , de la modération , de la grande ame de *LYCURGUE* , de l'austérité de sa vie , de la constance de ses travaux , & ce fut la punition qu'il reçut de l'insulte qu'il lui avoit fait. *Alcandre* étoit un homme violent & emporté ; mais cette leçon le rendit très-modéré & très-sage. Il ne pouvoit assez reconnoître les grandes qualités de son maître , qu'il ne cessoit d'exalter avec les plus vifs transports d'admiration.

En mémoire de cet accident , notre Législateur consacra un temple à *Minerve* , qu'il appella *Optilélide* , parce qu'on appelloit les yeux *Optiles*. Et les *Lacédémoniens* résolurent alors de ne plus porter de bâtons à leurs assemblées.

Il rendit ensuite une ordonnance contre le luxe des appartemens , par laquelle il prescrivit que les planchers des maisons seroient faits avec la coignée , & les portes avec la scie , sans le secours d'aucun instrument. Une autre ordonnance suivit de près celle-ci : c'étoit pour qu'on fît rarement la guer-

re contre les mêmes ennemis, de peur de les aguerrir, en les obligeant trop souvent à se défendre.

Tout ceci n'étoit encore que la moitié du grand projet de LYCURGUE. J'ai déjà dit que dans sa législation il vouloit réformer l'ame & le corps. Il crut par ses ordonnances avoir assez fait pour l'ame, puisqu'il avoit banni le luxe, l'amour des richesses, l'inégalité des conditions; & ses concitoyens commençoient à connoître les avantages de la frugalité & de la tempérance. Il restoit donc à faire des réglemens pour rendre les hommes plus robustes & plus vigoureux, & il donna à ses sujets des loix plus extraordinaires & plus hardies encore que celles qu'il avoit publiées contre le vice.

Il attaqua d'abord l'éducation physique des enfans; & pour prendre la chose à sa source, il travailla à faire des réglemens sur les mariages & les naissances. Dabord il jugea qu'il falloit commencer par fortifier le tempérament des filles, en les exerçant à la course, à la lutte, à jeter le palet, à lancer le javelot, afin que le fruit qu'elles concevroient, trouvant un

corps robuste & vigoureux, y prit de plus fortes racines, & qu'elles-mêmes fortifiées par ces exercices, eussent plus de facilité, plus de force & de courage, pour résister aux douleurs de l'enfantement.

Tout cela paroissoit fort bien établi ; mais il crut bannir encore d'elles la mollesse & la délicatesse, en les obligeant à lutter toutes nues, de même que les jeunes garçons, qui lutoient avec elles, & à danser en cet état devant eux dans les fêtes solennelles, en chantant des chansons qui contenoient des traits de raillerie contre ceux qui n'avoient pas bien fait leur devoir, & des éloges pour ceux qui s'en étoient bien acquittés.

Cet aiguillon pour exciter les jeunes gens à la vertu étoit bien capable de produire un bon effet ; mais on ne voit point à quoi pouvoit servir la nudité des filles. *Plutarque* a beau dire que cette nudité n'avoit rien de honteux, & qu'elle les accoutumoit seulement à des mœurs simples, leur donnoit une merveilleuse émulation à qui auroit le corps plus robuste & plus dispos, & leur élevoit en même-temps

**LYCURGUE.** 21

le courage , en leur faisant connoître qu'elles devoient participer à la gloire des hommes. On ne conçoit point quel rapport peut avoir la nudité avec ces beaux sentimens.

LYCURGUE prétendoit que c'étoit une amorce pour le mariage ; & c'est encore une façon de penser qui n'est pas naturelle : car des beautés deminues sont plus piquantes que lorsqu'elles sont entièrement découvertes ; & dans cet état, elles excitent davantage à l'amour, que quand elles se montrent sans aucun voile. Il ne faut point rassasier les yeux , mais laisser travailler l'imagination , qui sur un simple échantillon , se fait une image infiniment au-dessus de la plus belle nature.

Leur habillement étoit aussi fort immodeste ; car leurs jupons n'étoient point cousus par en bas , de sorte qu'en marchant elles montroient leurs cuisses à nud.

Aussi, tout ce que ce règlement produisit, ce fut de donner une fort mauvaise réputation aux filles. On les appelloit l'*Hainomerides* , c'est - à - dire , *Montreuses de cuisses* ; & on disoit qu'el-

les étoient enragées de jouir du mâle. Il étoit même impossible qu'avec une si belle éducation, les femmes de Lacédémone fussent honnêtes. C'est ce que *Bayle* remarque fort bien. « Des » filles ainsi habillées, dit-il, qui se » promenoient avec des garçons, » avoient bientôt les oreilles accoutumées à toutes sortes de vilains mots. » La conversation ne pouvoit être » qu'une école d'impudence : je vous » laisse à penser si les garçons, qui à » peine de passer pour des benets, s'imaginent qu'il faut entreprendre » beaucoup plus que ne permet la coutume, laissoient en repos leurs mains » & leurs langues auprès de semblables » filles : joint qu'elles n'avoient la permission de montrer ainsi leurs parties, qu'afin de trouver un homme ; » car dès qu'elles étoient mariées, elles » disoient adieu aux nudités ».

Notre Philosophe étoit trop éclairé pour ne pas sentir les suites de ce désordre ; mais un avantage qu'il voyoit dans cette éducation des filles lui paroissoit devoir l'emporter sur cet inconvénient. Comme le nombre des belles femmes est fort petit, & qu'il est assez

ordinaire que celles qui ne sont pas jolies , sont belles sous le linge, il espéra que les filles qui ne pourroient donner de l'amour par les charmes du visage , étaleroient d'autres attraits qui leur gagneroient le cœur de quelque jeune homme.

C'étoit donc se précautionner contre la laideur , & faire en sorte que personne n'échappât aux traits de l'amour , & ne pût se plaindre d'être lèzé dans son marché , pour n'avoir pas eu la montre de sa marchandise, suivant l'expression de *Bayle*. On lit même dans *Athénée* que deux paysanes firent fortune de cette manière, & qu'en mémoire de leur élévation, elles firent bâtir un temple qu'elles consacrèrent à *Venus aux belles fesses* (a).

(a) *Athénée*, lib. 12. C'est d'après cette histoire que le grand *Rousseau* a fait une Epigramme :

*Du temps des Grecs deux sœurs disoient avoir  
Le plus beau cul que fille de leur sorte ;*

.....  
.....

*Tant fut sur ce point procédé,  
Que par les sœurs un temple fut fondé  
Au nom de Venus Belle-fesse, &c.*



Lorsqu'une fille avoit trouvé un amant qui vouloit l'épouser, celui-ci l'enlevoit, & n'habitoit avec elle qu'en secret & à la dérobée. La pudeur revenoit alors. Cette fille qui avoit paru jusques-là toute nue en public, & qui n'avoit été couverte, suivant l'expression des Lacédémoniens, que par l'honnêteté publique, se déroboit aux regards de son mari, lorsqu'elle n'étoit pas habillée. Il lui étoit même défendu de coucher avec lui, afin qu'elle ne s'en dégoutât point par un commerce trop fréquent, ou que lui ne se dégoutât d'elle. Le but de cette loi étoit de les accoutumer à la tempérance & à la sagesse, & de conserver leur feu pendant long-temps, afin que leur union fût plus durable, & que les enfans qui en naîtreient se ressentissent de la chaleur de cette union.

Une chose l'inquiétoit dans le mariage ; c'étoit la jalousie, qui est toujours un trouble ménage. Pour l'en bannir, il imagina un remède qui étoit pire que le mal, & qui détruisoit toute la félicité qu'il avoit eu soin d'établir entre l'homme & la femme ; je veux dire les douceurs d'un amour & d'une

d'une fidélité réciproques, ce fut de permettre l'adultère. Une femme pouvoit sans scrupule & sans crainte de blâme, aller coucher avec son voisin : pareillement si un homme bien fait trouvoit une femme fort belle, & avoit envie d'en jouir, il alloit en demander la permission au mari, qui ne pouvoit la refuser, & les enfans qui provenoient de ce beau commerce, le mari pouvoit les recevoir & les avouer, comme s'ils étoient à lui ; de sorte qu'une femme qui devoit être, suivant les loix, si réservée avec son époux, laissoit là sa pudeur & sa vergogne, lorsqu'un étranger lui plaisoit, ou qu'elle plaisoit à cet étranger.

Il est vrai que LYCURGUE prétendoit que les enfans n'appartenoient pas en particulier aux pères, mais à l'état, & pourvu qu'ils fussent beaux & vigoureux, il ne s'embarrassoit point de leur origine. Ainsi les pères n'étoient pas les maîtres d'élever leurs enfans à leur fantaisie. Lorsqu'un enfant étoit né, le père étoit obligé de le porter lui-même dans un lieu appelé *Lefché*, où les plus anciens de chaque tribu, qui y étoient assemblés, le visitoient. S'ils le

trouvoient bien formé & fort , ils or-  
donnoient qu'il fût nourri, & lui assi-  
gnoient un bien ; & si au contraire ils le  
trouvoient mal fait, délicat & foible ,  
ils le faisoient jetter dans une fon-  
drière ; car ils n'estimoient point qu'il  
fût avantageux pour lui , ni pour l'état ,  
qu'il vécût , puisque dès sa naissance  
il étoit composé de manière à ne jouir  
jamais de force ni de santé.

On éprouvoit leur constitution en  
les lavant dans du vin. Ceux qui étoient  
épileptiques & maladifs , ne pouvant  
résister à la force du vin qui les péné-  
troit , mouroient de langueur ; & ceux  
qui étoient sains en acquéroient une  
complexion plus forte.

Les nourrices chargées d'allaiter  
& d'élever les enfans , avoient or-  
dre de ne point les serrer dans des  
langes , & de leur laisser tout le corps  
libre , afin de leur donner un air no-  
ble & dégagé ; de les accoutumer à  
une nourriture commune & sans ap-  
prêts ; à n'avoir point de peur dans  
les ténèbres ; à ne pas s'épouvanter  
quand on les laissoit seuls , & à ne con-  
noître ni la mauvaise humeur ni les  
criailleries , ni les pleurs , qui sont au-

tant de marques de lâcheté & de bassesse.

Quand les enfans avoient atteint l'âge de sept ans, LYCURGUE voulut qu'ils ne fussent plus à la disposition de leurs parens; qu'on les prît, qu'on les distribuât par classes, & qu'on les élevât ensemble sous les mêmes loix, & dans la même discipline. Pour chaque classe il étoit réglé qu'on choisiroit, parmi les jeunes gens les mieux faits, celui qui étoit le plus estimé, & qu'on l'établirait chef de la classe.

Toute leur éducation consistoit à être soumis & obéissans. On ne connoissoit point les avantages des sciences, des lettres, de la culture de l'esprit. On n'apprenoit aux enfans qu'à supporter patiemment les peines & les travaux, & à vaincre. A mesure qu'ils avançoient en âge, on augmentoit la sévérité de leur discipline & de leur règle. On leur coupoit les cheveux; on les accoutumoit à aller sans bas & sans souliers, & on les faisoit souvent jouer ensemble tout nuds.

Leur nourriture étoit frugale, parce que LYCURGUE croyoit qu'en les nourrissant ainsi, ils deviendroient plus

grands & plus lestes. Mais un point essentiel de leur éducation , & un point bien extraordinaire , c'étoit qu'ils apprissent à voler avec adresse ; & lorsqu'ils ne le faisoient pas on leur donnoit le fouet , & on les condamnoit au jeûne.

Quand ils étoient devenus hommes , on ne leur laissoit pas la liberté de vivre comme ils vouloient : on les tenoit dans la ville comme dans un camp , & toujours prêts à servir la patrie au besoin. S'ils n'avoient point reçu d'ordre , & s'ils n'avoient rien à faire , ils alloient voir les enfans & leur enseigner quelque chose d'utile , ou l'apprendre eux-mêmes de ceux qui étoient plus âgés qu'eux.

Comme il n'y avoit ni pauvreté ni richesse , l'égalité écartant la disette , & l'abondance étant toujours entretenue par la frugalité , il n'y avoit point de procès à Lacédémone. Une paix éternelle régnoit parmi ses habitans. Les hommes n'en étoient pas plus justes ; car l'éducation de notre Législateur formoit bien des hommes robustes & vaillans , mais elle les rendoit stupides & fripons ; & on ne con-

çoit pas comment on peut concilier cela avec les vues sages de ce grand homme. Rien n'est sans doute plus fier & plus hardi que sa législation ; mais il n'y a jamais eu de code si plein de contradictions. LYCURGUE par ces loix détruit d'un côté ce qu'il prescrit de l'autre.

Il changea cependant les mœurs des Lacédémoniens. Il apprit aux enfans à parler de manière que leur discours fût toujours assaisonné d'une pointe mêlée de grace & qui comprît en peu de paroles beaucoup de sens. Il vouloit que les paroles fussent simples & légères, & pourtant d'un grand prix. Il accoutumoit les enfans par un long silence à avoir la répartie vive & aiguë. Il leur inspira aussi beaucoup de respect pour les vieillards , tellement qu'un jeune Lacédémonien voyant des hommes qui se faisoient porter à la campagne dans des litières , s'écria : *A Dieu ne plaise que je sois jamais assis en un lieu d'où je ne puisse me lever devant un vieillard.*

Les gens mariés avoient encore droit à ce respect de la part des jeunes gens. Car une note d'infamie étoit

établie contre ceux qui ne vouloient point se marier. Les célibataires étoient condamnés à faire le tour de la place tout nuds au plus fort de l'hiver & à chanter une chançon faite contre eux, où ils disoient en propres termes qu'ils souffroient justement cette peine pour avoir désobéi aux loix. Il y avoit même une certaine fête où les femmes leur faisoient faire le tour d'un autel en les battant avec des verges. Il leur étoit encore défendu de se trouver aux exercices publics où les filles combattoient, parce qu'il n'étoit pas juste qu'ils vissent des nudités dont ils ne vouloient pas faire usage. *Plutarque* rapporte qu'un grand capitaine nommé *Dercyllidas*, étant entré un jour dans une assemblée, il y eut un jeune homme qui ne daigna pas se lever devant lui pour lui faire place, & qui lui dit : *Tu n'as point d'enfans qui puisse un jour me rendre le pareille & se lever devant moi.*

Quand ses premiers établissemens furent reçus & confirmés par l'usage, & que la nouvelle forme du gouvernement fut assez forte pour se conserver, LYCURGUE, à l'exemple de

*LYCURGUE.*     §†

Dieu, qui après avoir créé le monde, se réjouit de son ouvrage, se félicita de son travail. Il sentit un redoublement de plaisir lorsqu'il vit ses loix marcher toutes seules & faire parfaitement leurs fonctions. Il ne songea plus qu'à les rendre immortelles & immuables.

Dans cette vue il fit assembler tout le peuple, lui représenta que la police qu'il avoit établie lui paroissoit suffisante dans tous ses chefs pour rendre la ville heureuse & les citoyens vertueux, & lui déclara qu'il y avoit encore une chose à faire, mais qu'il ne pouvoit lui communiquer avant que d'avoir consulté l'oracle d'*Appollon*, & qu'il avoit résolu d'aller pour cela à Delphes, afin de ne rien faire que par l'ordre de ce Dieu. Il lui recommanda en même-tems de ne rien changer à ses loix jusqu'à son retour.

Tous les assistans promirent d'une commune voix de lui obéir, & le prièrent de hâter son voyage. Avant que de partir, il fit jurer les deux rois, les sénateurs & ensuite tous les citoyens, que jusqu'à ce qu'il fût de retour ils



maintiendroient la forme du gouvernement qu'il avoit établie.

LYCURGUE parut à cette assemblée comme un Dieu. Il reçut le serment de tous les Lacédémoniens comme le roi des rois. Il est beau sans doute de voir un mortel sans force, sans troupes, subjuguier un peuple par la persuasion, par la grandeur de ses sentimens & par une vénération qu'il ne devoit qu'à la magnanimité de son ame. Ce grand Législateur pouvoit dire, si je n'ai point créé les Lacédémoniens, je les ai fait ; car un Lacédémonien réformé par les loix de LYCURGUE, ne ressemble pas plus à un ancien Lacédémonien, qu'un sage ressemble à un insensé.

LYCURGUE partit donc pour Delphes. En arrivant il fit un sacrifice à *Appollon*, & après le sacrifice il lui demanda si ses loix étoient bonnes & suffisantes pour rendre les Lacédémoniens heureux. *Appollon* lui répondit, qu'il ne manquoit rien à ses loix, & que pendant que les Lacédémoniens les observeroient, Lacédémone seroit la plus glorieuse cité du monde, & jouiroit

d'une parfaite félicité. Notre législateur fit écrire cette réponse ou cette prophétie , & l'envoya à Lacédémone.

Il fit ensuite un second sacrifice, & après avoir embrassé son fils unique nommé *Antiochus* \* & tous ses amis, il résolut de mourir volontairement à Delphes, pour ne pas dégager les Lacédémoniens du serment qu'ils lui avoient fait d'observer inviolablement ses loix. D'ailleurs il se voyoit aussi heureux qu'il pouvoit l'être, & il étoit parvenu à un âge où, comme le dit fort bien *Plutarque*; on peut être attaché à la vie, mais où l'on peut aussi la quitter sans regret. Il mourut donc en s'abstenant de manger.

On ne fait point précisément en quel endroit il est mort. La plus commune opinion est que ce fut en Crète. Ses

---

\* On sera peut être étonné de trouver ici un fils à LYCURGUE sans l'avoir vu marier; mais aucun historien n'a parlé de son mariage; & c'est sans doute une omission très considérable à l'histoire de ce grand Homme. Il eût été curieux de savoir comment il s'est marié, & à qui il s'étoit marié, & on ne sait comment ce trait a pu échapper à tant d'Ecrivains qui ont fait de si grandes recherches pour nous le faire entièrement reconnoître.

amis firent brûler son corps & jeter ses cendres dans la mer , comme il les en avoit expressement chargés , de peur que si ses cendres étoient un jour portées à Lacédémone , les Lacédémoniens ne le regardassent comme de retour , & se croyant quittes du serment qu'ils lui avoient fait , ne changeassent la forme du gouvernement qu'il avoit établie.

C'est ainsi du moins que le rapporte *Aristocrate* , fils d'*Hypparque* ; mais *Plutarque* prétend que ses cendres furent portées à Lacédémone , que la foudre consacra son tombeau , & qu'on lui éleva un temple où on lui faisoit encore , dans le temps de *Plutarque* , des sacrifices comme à un Dieu.

C'est ainsi que *Plutarque* rapporte sa mort. Cependant *M. Dacier* , qui l'a traduit & commenté , a de la peine à croire qu'un homme aussi sage que LYCURGUE , se soit laissé mourir de faim par des vues de politique. *Tertullien* veut que ce soit parce que les Lacédémoniens avoient osé corriger ses loix ; mais cet auteur ne donne aucun garant de ce qu'il avance ; & comme il cherche à décrier les plus grands hommes

de l'antiquité , qu'il leur suppose des vices ou des foibleſſes qu'ils n'ont jamais eus , il ne mérite aucune croyance. Ce qu'il y a de certain , c'eſt qu'on ne ſait ni comment il eſt mort , ni à quel âge il eſt mort. *Lucien* dit qu'il avoit quatre-vingt-cinq ans ; mais c'eſt une opinion qu'il eſt bien permis de ne pas adopter ; car ſi réellement il étoit dans l'âge où , ſelon *Plutarque* , on peut être attaché à la vie , il ne pouvoit pas être ſi vieux que *Lucien* l'a cru.

Quoi qu'il en ſoit , après ſa mort les ſénateurs n'étant plus contenus par ſa préſence , prirent peu à peu une autorité ſur le peuple , qui lui devint onéreuſe , de ſorte qu'on crut devoir l'arrêter en nommant des inſpecteurs ou contrôleurs de leur conduite qu'on appella *Ephores* , & qui n'étoient en charge que cinq ans. A ce changement près , ils ne touchèrent point aux loix de LYCURGUE , & pendant cinq ans qu'ils les obſervèrent , Lacédémone fut la ville de la Grèce la plus célèbre & la mieux policée. Mais au bout de ce temps , ſous le règne d'*Agis* , l'argent s'étant intro-

duit dans cette ville , l'avarice & l'ambition y entrèrent avec lui.

On a vu que notre Législateur n'avoit travaillé qu'à rendre les Lacédémoniens braves & guerriers : or c'est cette bravoure qui perdit Lacédémone. Ses habitans s'étant rendus maîtres d'Athènes , un nommé *Lyfandre* apporta dans la ville de très-riches dépouilles , & des sommes considérables d'or & d'argent. Ce fut là la pomme de discorde. Le luxe & l'amour des richesses renaquirent , & avec eux , les malheurs qui les accompagnèrent.

C'étoit fans doute une grande faute que LYCURGUE avoit faite dans sa législation , que de ne former que des guerriers à Lacédémone , au lieu de faire des hommes pacifiques & éclairés. Ce grand Législateur ne vouloit pas qu'il fût permis à toutes personnes de voyager & de courir le monde , de peur qu'elles ne rapportassent que des mœurs étrangères , des coutumes désordonnées & licentieuses , & plusieurs différentes idées de gouvernement. Il avoit chassé , par cette raison , tous les étrangers qui ne venoient à Lacédémone que

par curiosité , sans vouloir ni être utiles à la patrie , ni reconnoître ses loix. Comment cela se concilioit-il avec cet esprit militaire, & même de friponnerie qu'il inspiroit aux Lacédémoniens dès leur enfance ? En allant guerroyer dans les pays étrangers, ne voyageoit-t-on point ? & si cela étoit , la défense de voyager étoit nulle & illusoire.

Au reste, il est certain qu'à mesure que les étrangers entrent dans une ville, il y entre nécessairement des propos nouveaux ; que ces propos engendrent de nouveaux sentimens, & que ces sentimens font nécessairement éclore de nouvelles passions ou inclinations qui, étant souvent opposées au gouvernement, en détruisent toute l'harmonie. Aussi LYCURGUE croyoit qu'il est plus important & plus nécessaire de fermer les portes des villes aux mœurs corrompues, qu'aux malades & aux pestiférés. \*

---

\* Quoique j'ai toujours donné le nom de *Lacédémone* à la patrie de LYCURGUE, je fais avec tout le monde que Lacédémone est la même chose que *Sparte*, & que ces deux noms ont été confondus depuis le mariage de *Lacédémon* avec *Sparta*, & j'en prévins le lecteur, afin de ne rien laisser de louche dans l'histoire de notre Législateur.









A.<sup>to</sup> A. Reydellet del.

Boissot Scul.

INIV

---

## S O L O N. \*

**L**ES loix de *Lycurgue* ne furent pas entièrement goûtées à Rome. *Numa Pompilius*, successeur de *Romulus* dans le gouvernement de cette ville, y fit des changemens & des modifications. Premièrement il trouva barbare cette loi que le législateur de Lacédémone avoit donnée contre les esclaves, par laquelle il étoit permis de les assassiner, & il voulut que des esclaves véritablement nés dans la servitude, partageassent avec leurs maîtres les honneurs & la liberté. En second lieu il blâma l'éducation des filles de Sparte, & ordonna qu'elles véussent avec la modestie & la bienséance convenables à leur sexe. Il recommanda aussi aux

---

\* *Les vies des plus Illustres Philosophes de l'Antiquité*, par *Diogène Laerce*, tom. I. *Les vies des hommes Illustres de Plutarque*, &c. tom. I. *Historia Philosophia* autore *Thoma Stanleio*, pag. 28. *Mémoires de l'Académie Royale des Inscriptions & Belles-Lettres*, tom. I, III, V, VIII, X, XII & XXI.

femmes la pudeur ; leur ôta toute vaine curiosité ; leur enjoignit d'être sobres ; les accoutuma à un grand silence ; leur défendit absolument l'usage du vin , & ne leur permit de parler que des choses nécessaires , & même en présence de leur mari. Enfin il réforma cette loi de *Lycurgue* , qui enlevait les enfans à leur père : il leur laissa la liberté de les faire élever selon leur caprice ou leurs facultés ; & en cela il n'eut pas l'approbation des hommes éclairés , qui soutenoient que pour le bien de la république & l'avantage même du père & des enfans , ces enfans devoient être instruits par des personnes choisies capables de le faire , & qui fussent distinguer l'aptitude de chaque sujet pour la seconder & en tirer le meilleur parti. Mais , à l'exemple du législateur de Lacédémone , il porta tous les citoyens à la tempérance & à la frugalité , & il eut cet avantage sur lui , qu'il recommanda plus la justice que la force. *Lycurgue* avoit rendu les Spartiates belliqueux pour les garantir des outrages de leurs voisins. *Numa* engagea les

!

## S O L O N.

41

Romains à renoncer aux armes , afin de les empêcher de commettre des injustices.

Telles étoient les loix à Rome lors de la naissance de la Philosophie. Quoiqu'il y eût beaucoup à dire sur ces loix , c'étoient cependant les meilleures qu'on eût dans le monde. Le premier législateur d'Athènes , nommé *Dracon* , en avoit fait dans cette ville , qu'un ancien (*Demades* , orateur célèbre du tems d'*Alexandre* le Grand ) disoit avoir été écrites avec du sang plutôt qu'avec de l'encre , tant elles étoient cruelles. Elles ordonnoient la mort pour tous les crimes , & punissoient également de cette manière le vol , l'oïiveté , le meurtre & le sacrilège. Il manquoit donc aux Athéniens des loix plus douces & conformes à leurs mœurs. Et ce fut là l'ouvrage qu'entreprit le second Philosophe de l'univers.

Il se nommoit SOLON. Il naquit à Salamine , l'an 638 avant Jesus-Christ. Son père , appelé *Execestides* , étoit de la famille des rois de Pilos ; & sa mère étoit cousine germaine de *Pisistratus* , un des principaux d'Athènes ,

& qui en devint par la suite le roi ou plutôt le tyran.

*Execestides* dissipa tout son bien par mauvaise administration, & par trop de facilité à obliger tout le monde de sa bourse. Il ne put par conséquent élever son fils conformément à sa naissance. Comme le commerce étoit dans ce temps-là un état honorable, parce qu'on prétendoit que c'étoit un moyen de faire amitié & alliance avec les rois, & d'acquérir des connoissances, il le mit dans le commerce & le fit voyager.

*SOLON* se prêta aux volontés de son père; mais un goût naturel qu'il avoit pour les sciences, le porta à voir & à s'instruire plutôt qu'à trafiquer & à s'enrichir. Il s'amusa d'abord à la poésie, pour rendre les hommes plus sages & plus heureux.

Dans ce temps-là on appelloit *Sages* les Poëtes, les Musiciens & les sçavans de toute espèce (a). La qualité

---

(a) Voyez le *Mémoire de M. Hardion sur l'origine & les progrès de l'éloquence dans la langue Grecque*, dans le tom. XIII des *Mémoires de l'Académie Royale des Inscriptions & Belles-Lettres*.

de Poëte valut donc le titre de sage à notre Philosophe. Il falloit se rendre digne de ce titre, & SOLON jugea qu'au talent de la poésie il convenoit de joindre des connoissances sur la morale, sur la politique & sur la physique. Il s'appliqua donc à ces sciences, & fit sur-tout beaucoup de progrès dans la morale & dans la politique.

Il étoit occupé à l'étude de ces sciences lorsqu' *Anacharchis*, de Scythe, un des Sages de la Grèce, vint à Athènes : il avoit entendu parler de notre sage, & il voulut le voir. SOLON le reçut froidement ; mais *Anacharchis* lui ayant dit qu'il venoit faire amitié avec lui pour établir entre eux le droit d'hospitalité, notre sage lui répondit *qu'il étoit mieux de faire amitié chez soi, sans courir si loin.* Eh bien, reprit *Anacharchis*, puisque tu es chez toi, fais donc amitié avec moi selon ta maxime. SOLON également étonné de la vivacité & de la justesse de cette réponse, le reçut à bras ouverts, & le retint quelques jours chez lui.

Il lui communiqua le travail qu'il faisoit sur les loix, & le projet qu'il avoit formé de réformer le gouvernement de la république. *Anacharchis* se

moqua de cette entreprise. Toutes vos loix , lui dit-il , ressemblent à des toiles d'araignées : les foibles & les petits s'y prendront & s'y arrêteront ; mais les puissans & les riches les romperont sans peine. *Cependant , reprit SOLON , les hommes exécutent fort bien tous les traités qu'ils ont fait quand aucune partie ne trouve son profit à les rompre : il en sera de même de mes loix ; car je les tempère de manière , & je les accomode si bien aux intérêts de mes citoyens , qu'ils connoîtront évidemment qu'il est plus avantageux de les observer que de les violer.*

Cette réponse étoit judicieuse : néanmoins le succès fit voir que la comparaison d'*Anacharchis* étoit plus juste que l'espérance de SOLON n'étoit bien fondée. Notre Philosophe voulut qu'*Anacharchis* assistât à une des assemblées des Athéniens avant que de partir , afin qu'il pût mieux apprécier son entreprise : mais sans se départir de son sentiment , ce sage se contenta de lui dire : Je ne puis assez m'étonner de ce que dans vos délibérations les sages parlent & les fots décident.

SOLON attendoit toujours une oc-

casion favorable de proposer ses loix, & il s'en présenta une qu'il faisoit avec empressement. Les Athéniens fatigués de la longue & fâcheuse guerre qu'ils avoient contre les citoyens de Mégare, pour l'isle de Salamine, firent une loi qui défendoit, sous peine de vie, d'avancer ni par écrit, ni de vive voix, qu'on dût recouvrer cette isle. C'étoit la coutume des Athéniens, quand ils avoient fait une chose qui les mortifioit, de défendre d'en parler, comme si le silence pût remédier à leurs maux & diminuer leurs fautes ou leurs pertes. Et c'est-là le parti que prennent aujourd'hui les états mal gouvernés, quand il se forme un schisme, ou une division au sujet de quelque nouveau sentiment.

SOLON regardoit cette coutume comme une infamie. S'étant aperçu que les jeunes gens d'Athènes souhai-toient de recommencer la guerre avec les Mégariens, mais qu'ils n'osoient en parler à cause de la loi, il songea à profiter de la bonne volonté de cette jeunesse, pour attaquer de nouveau Mégare, & pour abolir cette loi.



Il fit d'abord répandre dans toute la ville, par ses amis & ses domestiques, qu'il avoit perdu l'esprit, & composa une belle Elégie contre cette loi, qu'il apprit par cœur pour la réciter en public en un jour favorable. Lorsqu'il crut qu'il étoit temps de paroître, il sortit de chez lui habillé en malade, & courut à la place publique, où il monta sur la pierre qui servoit de piedestal aux hérauts & aux sergens pour faire leurs publications.

Bientôt il fut entouré par tout le peuple d'Athènes. C'étoit ce qu'il demandoit; & lorsqu'il vit la place pleine de monde, il chanta tout haut son Elégie, qui commence par ces mots : *Je suis un héraut qui vient vers vous de l'agréable Salamine, après avoir composé ce beau discours en vers.* Cette Elégie étoit intitulée *Salamine*. *Plutarque* dit qu'elle étoit composée de cent vers parfaitement beaux; & il faut s'en rapporter à lui : car de tous les écrits de notre Philosophe, il n'en est parvenu que deux jusqu'à nous, par les soins de *Philon* & de *Clément d'Alexandrie*. Dans l'un il fixe à 70 ans la durée de la vie

humaine, & l'autre a pour sujet la ruine des villes (a).

SOLON n'eût pas plutôt achevé de chanter, que tous les assistans battirent des mains, c'est-à-dire, louèrent hautement ce poëme. *Diogene de Laerce* dit qu'entre autres expressions dont il se servoit pour émouvoir le peuple, celles-ci produisirent un grand effet : *Que ne suis-je , à Pholegrande ( l'une des isles Sporades dans la mer Egée ) ou à Sicine ! Que ne puis-je changer ma patrie contre une autre ! J'entends répandre ce bruit deshonorant , voilà un des Athéniens qui ont abandonné Salamine : Que n'allons nous réparer cette honte en conquérant l'isle !* Ses amis saisirent ce moment pour engager les Athéniens à recommencer la guerre contre les Mégariens ; & *Pisistrate*, parent de notre Sage, les détermina à révoquer sur le champ la loi du silence sur cette guerre, & à reprendre les armes ; ce qui fut exécuté.

La guerre fut résolue , & on élut

(a) Voyez les *Mémoires de l'Académie des Inscriptions & Belles-Lettres*, tom. VII, pag. 370.

SOLON général de l'armée qu'on destina contre les Mégariens : étrange révolution sans doute , & qui prouve bien ce que peut l'éloquence sur les esprits foibles. Tout le peuple croyoit que SOLON étoit fou , & voilà qu'après l'avoir entendu chanter , on le juge sage , & on le charge du commandement d'une armée.

Cependant ce Sage se hâta d'embarquer des troupes , & accompagné de *Pisistrate* , fit voile vers Coliade , promontoire de l'Attique sur la côte de Phalère , à vingt stades d'Athènes , où les dames de cette ville étoient assemblées pour faire le sacrifice annuel à Cérès. Dès qu'il fut arrivé , il envoya à Salamine un homme de confiance , à qui il ordonna de faire semblant d'être transfuge , & de dire à ceux des citoyens de Mégare , qui tenoient alors cette île , que s'ils vouloient prendre les principales femmes des Athéniens , ils n'avoient qu'à venir promptement avec lui au promontoire de Coliade.

Les Mégariens se laissèrent persuader , & envoyèrent sur le champ des soldats à ce promontoire pour enlever celles qui y étoient. SOLON , qui de

de la pointe de Coliade observoit ce qui se passoit dans Salamine, n'eut pas plutôt vu sortir le vaisseau des Mégariens du port de cette île, qu'il renvoya promptement toutes les femmes à Athènes, donna leurs habits, leur coëfure & leur chaussure aux plus jeunes de ses soldats, qui n'avoient point encore de barbe, & leur fit cacher des poignards sous leur robe; & quand il les eut ainsi armés & équipés, il leur commanda de danser tous ensemble sur le bord de la mer, jusqu'à ce que leurs ennemis fussent à terre & que leur vaisseau ne pût plus échapper.

Les Mégariens donnèrent dans le piège. Ils prirent ces jeunes gens pour des femmes, & s'étant approchés du promontoire avec une entière confiance, ils s'empressèrent de les aller ravir; mais on les reçut si bien qu'aucun d'eux ne se sauva, & qu'ils furent tous tués sur la place. Les Athéniens s'embarquèrent aussi-tôt, & se rendirent maîtres de Salamine sans aucune difficulté.

C'est ainsi que notre Sage se rendit maître de cette île, suivant *Plutarque*. Des Historiens prétendent que ce n'est

pas là la ruse dont il fit usage , mais que s'étant embarqué pour Salamine, il alla jeter l'ancre près de cette île. Les Mégariens , qui en furent instruits, envoyèrent à la découverte un vaisseau , lequel s'étant approché de trop près , fut pris par SOLON , qui retint ceux qui le montoient , & mit à leurs places les plus braves des Athéniens. Il leur ordonna de s'approcher de l'île, en se cachant le plus qu'ils pourroient. Alors il descendit avec ses troupes pour obliger les Mégariens à sortir de Salamine ; & pendant qu'il combattoit, les Athéniens qui étoient dans le vaisseau s'emparèrent de la ville.

Quoi qu'il en soit , cette conquête fit bien de l'honneur à notre Philosophe & lui donna beaucoup d'autorité à Athènes ; mais il acquit encore un plus haut degré de considération & d'estime par un beau discours qu'il prononça pour engager les Athéniens à défendre le temple de Delphes , dont les habitans de Cyrre , sur le golphe de Corinthe , vouloient s'emparer. SOLON fut nommé avec *Clystène* par les Amphictyons , c'est-à-dire , les juges de toute la Grèce , chefs de l'ar-

mée qu'on destina pour faire le siège de Cyrre.

Avant que de rien entreprendre , ces deux chefs consultèrent l'oracle , qui leur dit qu'ils ne pouvoient prendre cette place qu'après qu'ils auroient fait enforte que les flots de la mer de Cyrre baignassent son territoire. Personne n'entendit ce que cela vouloit dire ; mais notre Philosophe expliqua ainsi les paroles de l'oracle. On l'accomplira , dit-il , en consacrant toutes les terres de Cirrhe à Appollon ; car le territoire de Delphes étant accru par ce moyen , & s'étendant jusqu'au golphe , les flots de la mer baignèrent alors véritablement ses frontières. Cela étant exécuté , la ville fut prise , & les Cirrhéens punis de leur audace & de leur impunité.

Cependant SOLON voulut justifier sa conquête de Salamine , comme étant un bien qui appartenoit de droit aux Athéniens. A cette fin il ordonna qu'on ouvrît quelques tombeaux , & il fit remarquer que les cadavres y étoient couchés tournés vers l'Orient , & que les cercueils étoient disposés de cette manière , & portoient des inscriptions.

des lieux où ils étoient nés ; ce qui étoit une coutume particulière aux Athéniens.

Dans ce temps-là il y avoit deux partis à Athènes , qui gardoient l'un contre l'autre une forte animosité. Cette faction avoit été formée par une exécution horrible, que l'Archonte , ou premier magistrat d'Athènes nommé *Mégaglès* , avoit faite des complices de *Cylon* . l'un des principaux citoyens de cette ville qui , sur la foi d'un oracle , s'étoit emparé de la citadelle d'Athènes pendant la fête des jeux olympiques. Les amis de ces complices vouloient que l'on vengeât leur mort , & ceux de *Mégaglès* exigeoient qu'on punît du dernier supplice les descendans de *Cylon*.

La fermentation étoit très considérable ; tellement que le peuple étant divisé, *SOLON* pour le calmer & éviter les horreurs d'une guerre civile , se mit au milieu des deux partis avec les personnes les plus distinguées d'Athènes , & fit tant par ses prières & ses remontrances , qu'il leur persuada de remettre la décision de leur différend à trois cens des plus gens de bien de la ville.

La cause fut plaidée devant ces juges , & les partisans de *Mégaglès* y perdirent leur cause. Les Athéniens de leur côté perdirent aussi *Nicée* & *Salamine* ; car les Mégariens ayant profité de cette division , s'emparèrent de ces deux villes.

A ces troubles succédèrent des craintes superstitieuses , causées par des visions , des spectres & des fantômes. Des fripons qu'on appelloit devins les fomentoient , en assurant que la ville étoit souillée de crimes qu'il falloit purger. Tous les Athéniens étoient coupables. Dans cette perplexité on estima qu'il falloit consulter des étrangers. *Epiménide* vivoit alors. Il demouroit à Crète. C'étoit un grand Philosophe qui passoit pour être fort aimé des Dieux , & très-savant dans les choses divines. On crut donc que personne n'étoit plus en état que lui de leur donner de bons conseils là-dessus. Ils lui députèrent *Nicias* , l'un des principaux citoyens d'Athènes , afin de le prier de venir sanctifier leur ville par sa présence , & de les éclairer sur la conduite qu'ils devoient tenir défor-



mais à l'égard des Dieux , pour appaier leur colère.

*Epiménide* acquiesca à cette prière que lui fit *Nicias* de la part des Athéniens ; & étant arrivé à Athènes , il fit connoissance avec notre Philosophe.

SOLON lui communiqua ses loix , & *Epiménide* se chargea de lui frayer le chemin pour les faire recevoir du peuple. Dans cette vue il exhorta les Athéniens à diminuer les dépenses qu'ils faisoient pour les rites de leur religion , à ne point se meurtrir le visage quand quelqu'un de leurs parens mouroient , à être plus dociles & à vivre désormais en bonne intelligence. Et pour joindre à ces exhortations quelques cérémonies religieuses , qui les rendissent plus efficaces , il fit des expiations & des fondations de temples & de chapelles , & purifia ainsi si bien la ville , qu'il disposa ses habitans à obéir à tout ce qui seroit juste.

Les Athéniens charmés de la vertu & de la sagesse de ce grand Personnage , voulurent le combler de présents & d'honneurs ; mais il les refusa , & ne voulut qu'une branche d'olivier

sacré, qu'il rapporta dans son pays. Ils n'en vécurent pas pour cela en meilleure union. Les pauvres murmuroient de la supériorité que les riches avoient sur eux. Ceux-là, se trouvant obligés envers ceux ci pour les dettes qu'ils ne pouvoient payer, étoient réduits à leur donner tous les ans le sixième des fruits de leurs terres, ou à engager leur propre personne; ce qui les rendoit esclaves de leurs créanciers, qui les envoyoit vendre dans les pays étrangers. La plupart même de ces malheureux étoient forcés de vendre leurs propres enfans.

Cela étoit fort dur. Aussi les pauvres se mutinèrent, & menacèrent de prendre un parti violent si l'on ne réformoit cette loi. Toute la ville se trouvoit par-là dans un pressent danger. Dans cette extrémité, les plus sages des Athéniens considérant que SOLON n'étoit suspect à aucun des deux partis, le prièrent d'appaîser ces différends; & afin de le mettre à portée de le faire avec succès, on l'élut Archonte.

Dabord notre Philosophe calma la rumeur, en promettant secrètement aux pauvres un nouveau partage des terres,

& en faisant espérer aux riches la confirmation de leurs titres. Ensuite il donna pour maxime d'un bon gouvernement, que *l'égalité n'engendre point de guerre.* Cette maxime plût extrêmement aux pauvres & aux riches, parce que les premiers se flattoient de parvenir par-là à cette égalité par un nouveau partage de terres, & que les seconds s'attendoient à tirer le même avantage de leur rang & de leur mérite. C'étoit expliquer la maxime d'une manière bien singulière.

Quoi qu'il en soit de cette interprétation, ce mot de SOLON lui concilia tellement l'estime des deux partis, que les chefs le pressèrent d'accepter la royauté, & de prendre hardiment la conduite d'une ville, où il avoit déjà toute autorité. Pour le déterminer, on fit parler l'oracle de Delphes, qui lui conseilla de monter sur le trône. Ses amis joignirent leurs sollicitations à celles des notables de la ville, & dans la vue de les rendre efficaces, ils l'accusèrent de bassesse & de lâcheté de n'oser prendre le sceptre d'Athènes, dans la crainte de ne pouvoir le porter. Toutes ces raisons n'ébranlèrent

pourtant pas notre Philosophe : il se contenta de répondre à ses amis : *C'est un beau pays que la royauté, mais il n'a point d'issue* ; mais il leur promit de travailler toujours avec le même zèle & la même activité aux affaires de la république.

C'étoit une belle occasion pour donner ses loix , & il la saisit habilement. D'abord il cassa les loix trop sévères de *Dracon* , qui, comme je l'ai déjà dit , ordonnoient la mort pour toutes les fautes , & que *Dracon* lui-même n'avoit pu justifier, qu'en disant que les plus petites fautes lui avoient paru dignes de mort , & qu'il n'avoit pu trouver d'autres punitions pour les plus grandes.

Après avoir annullé ces loix, *SOLON* voulut que les charges demeurassent entre les mains des riches ; & pour ne point trop humilier les pauvres , il leur donna aussi quelque part au gouvernement , dont ils étoient exclus.

Il fit ensuite une estimation des biens de chaque particulier , & leur assigna des rangs conformément à leur revenu. Il mit au premier rang ceux qui avoient cinq cens mesures de revenu ; au second, ceux qui en avoient trois

cens, & les moins riches qui n'avoient que deux cens mesures de revenus, furent au dernier. A l'égard des personnes qui ne possédoient presque rien, ils furent regardés comme mercenaires, travaillant de leurs mains, & hors d'état de posséder aucune charge. Seulement notre législateur leur permit d'opiner dans les assemblées & dans les jugemens du peuple ; & cela suffit pour les contenter.

Par cette division de classes de citoyens, SOLON donna au peuple (comme il le dit fort bien lui-même dans ses vers) un pouvoir juste & raisonnable, sans trop augmenter ni diminuer son autorité, & pourvut à la sûreté des riches, en les mettant à couvert de toute insulte. Ainsi les deux partis étoient munis d'un fort bouclier, afin que l'un ne pût jamais opprimer injustement l'autre.

Cependant la partie n'étoit pas tout-à-fait égale entre le riche & le pauvre ; mais elle la devint par une loi que fit notre Législateur, par laquelle il étoit permis à tout le monde de prendre ou d'épouser la querelle de celui qu'on auroit outragé.

Si quelqu'un avoit été insulté ou maltraité, le premier venu pouvoit dénoncer à la justice, & même poursuivre par cette voie l'auteur de l'offense. Par ce moyen le pauvre contenoit le riche, & ne craignoit point sa supériorité.

C'étoit en cette égalité que SOLON faisoit consister la félicité des citoyens. Car il disoit que *la ville la plus heureuse & la mieux policée, étoit celle dont les citoyens étoient si unis, que ceux qui n'avoient point été outragés sentoient l'injure faite à leurs compatriotes, & en poursuivoient la réparation aussi vivement que ceux qui l'avoient reçue.*

Après avoir ainsi lié & uni les citoyens les uns aux autres, le Sage dont j'écris l'histoire abolit, par une Ordonnance, toutes les dettes & la contrainte par corps, ou du moins diminua tellement les intérêts, que les pauvres, charmés du soulagement qu'ils en tiroient, donnèrent à cette Ordonnance le nom de *Décharge*. Il augmenta aussi par la même Ordonnance les mesures & la monnoie, & cela pour faciliter l'acquittement des dettes; car les débiteurs gagnoient ainsi beau-

coup, sans que les créanciers perdissent.

Comme cette nouveauté lui parut très-délicate, SOLON chercha les expressions les plus persuasives & les plus séduisantes pour la faire passer dans l'Edit qu'il devoit publier à cet effet. Il le communiqua ensuite à ses amis, & leur en demanda leurs sentimens. Ceux-ci l'approuvèrent, & firent un abus étrange de cette confiance. Il se hâtèrent de prévenir la publication de l'Edit, pour profiter des avantages que les débiteurs devoient en retirer. À cette fin, ils empruntèrent des meilleurs bourses de grosses sommes, avec lesquelles ils achetèrent des biens-fonds; & quand l'Edit fut publié, ils gardèrent les biens, sans rendre l'argent qu'ils avoient emprunté, autorisés par l'Edit qui abolissoit les dettes.

Cette supercherie excita un cri d'indignation de tout le peuple. On en fit un crime à SOLON, & on l'accusa hautement d'avoir aidé ses amis à tromper les autres. Cette calomnie l'affligea beaucoup; mais il la détruisit en remettant le premier une somme considérable qui lui étoit dûe. Sa loi ou ordonnance ne fut guères mieux reçue :

## S O L O N. 61

les riches surtout en ~~manquant~~ ; mais le temps en fit bientôt voir l'utilité. On cessa de se plaindre , & les avantages de la loi devenant sensibles , on se réunit pour rendre aux Dieux des actions de grâce , par un sacrifice qui fut appelé le *Projet* & le *Décharge*.

Ils voulurent ensuite remercier leur Législateur , & ils jugèrent qu'ils ne pouvoient point lui donner une meilleure marque de gratitude , qu'en le nommant intendant des loix & de la police , en lui donnant le pouvoir de créer à son gré des officiers , de régler leur nombre , leurs biens & le temps qu'ils devoient être en charge , & de casser & confirmer , comme il le jugeroit à propos , toutes les Ordonnances qui avoient été faites auparavant. Ainsi SOLON ne fut pas roi de nom , mais d'effet :

Ce grand homme usa sagement de ce pouvoir. Il confirma tous les usages qui lui parurent supportables , dans la crainte qu'en voulant trop faire , il ne gâtât tout. Il chercha ensuite à joindre la force à la justice. Dans cette vue , il forma le sénat de l'Aréopage , où ,



suivant les plus célèbres historiens, il le rétablit & augmenta son autorité.

L'Aréopage étoit une colline près de la citadelle d'Athènes, où il y avoit un enclos découvert, dans lequel les juges s'assembloient pour juger les affaires les plus importantes. Ce sénat existoit, suivant M. *Dacier*, sous le règne de *Cécrops*, mille ans avant SOLON. Il étoit composé des plus gens de bien de la ville ; mais notre Sage voulut qu'on n'y nommât dorénavant que les Archontes (ou premiers Magistrats) sortis de charges. Il n'y avoit rien de plus grand ni de plus auguste que ce sénat ainsi formé. Le peuple en honora les membres comme des Dieux.

SOLON avoit été Archonte ; il fut donc du nombre des juges. Il croyoit par ce nouveau sénat contenir le peuple, que l'abolition des dettes rendoit haut & insolent ; mais voyant que cette fierté & cette insolence ne faisoient qu'accroître, il créa un second conseil de quatre cens hommes, cent de chaque tribu, dans lequel il voulut qu'on rapportât toutes les affaires avant que de les proposer au peuple, qui ne connoissoit rien qui n'eût été bien exa-

miné par ce second conseil. Il réserva cependant à l'Aréopage, comme à une cour souveraine, l'intendance générale de toutes ces choses, & lui laissa le soin de faire observer ses loix. Enfin il crut que l'état affermi par ces deux cours ne seroit plus ni agité ni tourmenté, & que le peuple seroit plus tranquille.

Persuadé qu'il n'y avoit plus rien à craindre de la part du peuple, en descendant des loix générales qu'il avoit établies, & qu'on observoit, à des loix particulières, SOLON entra dans les détails. Il commença à pourvoir à la sûreté des citoyens ; & comme il savoit que rien n'étoit plus contraire à cette sûreté que les séditions, il fit une loi qui déclaroit infâmes ceux qui dans une sédition ne prendroient aucun parti, & qui les condamnoit à un bannissement perpétuel & à la confiscation de leurs biens. Il trouvoit barbare qu'on fût insensible aux malheurs communs, & qu'on ne prît aucune part aux miseres de sa patrie.

Ayant ensuite remarqué que des hommes qui étoient impuissans ne laissoient pas que de se marier lorsqu'ils trouvoient des riches héritières, il fit

une loi qui permettoit aux filles , qui avoient été ainsi trompées , de se consoler avec tels parens de son mari qu'elles voudroient choisir. Il voulut encore que la nouvelle mariée fût enfermée avec son mari , & que celui-ci fût obligé de la voir au moins trois fois le mois , pour entretenir entre eux l'union & la bonne intelligence. Et afin que le mariage ne devînt un trafic pour le gain , mais qu'il fût toujours regardé comme une société honorable pour avoir des enfans & vivre agréablement , il abolit les dots des mariages & ordonna que les mariées ne porteroient à leurs maris que trois robes , & quelques meubles de peu de valeur.

Rien ne lui paroissoit plus honnête & plus saint que le mariage : aussi cherchait-il d'autres moyens d'engager les citoyens à former ce nœud ; & celui qu'il estima le meilleur , ce fut de dispenser par une loi particulière , les enfans nés d'une concubine de nourrir leur père ; car celui qui jouit d'une femme qui n'est point mariée avec lui , ne le fait que pour assouvir sa passion , & non pour avoir des enfans : *Il a donc , disoit SOLON , sa récompense , & ne peut récla-*

*mer aucun droit sur ceux qui sont venus de ce commerce, & dont il a rendu la vie un opprobre éternel.*

Toujours dans la vue de resserrer les nœuds du mariage, il permit de tuer un adultère qu'on prendroit sur le fait. Mais si quelqu'un avoit enlevé & violé une femme libre, il ne le condamnoit qu'à une amende de cent drachmes. Si l'intention du ravisseur étoit de la produire, il le taxoit à vingt drachmes, à moins que ce ne fût une courtisane, parce qu'il n'y avoit point alors de séduction.

L'amour du gain & des richesses avoit encore introduit un abus très-préjudiciable à la subsistance des Athéniens : c'étoit l'exportation des fruits de la terre. Les riches enlevoient tout, & le faisoient passer aux étrangers, qui le payoient beaucoup mieux que les citoyens. Aussi, quoique les récoltes fussent abondantes, le peuple mouroit souvent de faim. Pour remédier à ce désordre, & mettre un frein à la cupidité des riches, SOLON défendit l'exportation de tous les fruits de l'Attique, sous peine d'être maudit publiquement par l'Archonte, ou de payer

une amende de cent drachmes au trésor public, & ne permit que l'exportation de l'huile.

Il fit aussi de très-beaux réglemens sur les plants des arbres, pour qu'aucun particulier n'empiétât point à cet égard sur son voisin ; sur la tutelle des enfans, sur l'obligation des enfans à nourrir leur père & leur mère, sur les dissipateurs, qu'il déclaroit infâmes, sur les débauchés, & enfin sur la sévère régularité de la vie qu'il prescrivoit aux Archontes ; tellement qu'un Archonte qui s'étoit enivré étoit puni de mort. Et il réforma une autre loi qui n'étoit pas moins blamable que la liberté de transporter les fruits : c'étoit celle qui défendoit de tester. Par cette loi le bien du mourant appartenoit de droit à ses parens, & il n'avoit point la liberté de disposer de rien en faveur de quelqu'un de ses amis.

Notre Philosophe trouva cela injuste. Il voulut qu'il fût permis à un mourant de donner son bien à ceux qu'il choisiroit, quand il n'auroit point d'enfans ; avec cette clause néanmoins que cette donation seroit libre & volontaire, & non suggérée par les caresses d'u-

ne femme intéressée , ou dictée dans un temps où l'esprit seroit aliéné par la maladie, ou dérangé par des breuvages.

Enfin il régla le deuil des femmes, & leurs voyages ; leur défendit de se meurtrir le visage aux enterremens, pour arracher des larmes à ceux qui suivoient le convoi; réforma quelques abus ; défendit de dire du mal des morts, & termina son grand ouvrage de législation par fixer les mois.

Il avoit remarqué que la lune ne s'accordoit ni avec le lever ni avec le coucher du soleil, mais que souvent en un même jour elle l'atteignoit & le passoit. Pour concilier cela, il désigna le premier mois par un nom relatif au changement de l'autre. Ce nom étoit *Ene Cainea*, c'est-à-dire, *la vieille & nouvelle lune*. Il attribua aussi à la fin du mois passé ce qui précédoit la conjonction, & à la fin de l'autre ce qui la suivoit. Et il expliqua par-là ce vers de l'*Odyssée*, où *Homère* dit qu'*Ulysse* reviendra à la fin du mois ou au commencement de l'autre. Cela ne peut s'entendre, dit *SOLON*, que d'un seul & même jour ; car comment un homme arri-

veroit-il chez lui deux jours de suite?

Il partagea ensuite le mois en trois dixaines. La première il l'appelloit la *dixaine du mois commençant* ; la seconde, la *dixaine du mois qui est au milieu* ; & la troisième, la *dixaine du mois finissant*. La première dixaine se comptoit de suite, le premier, le second & le troisième du mois commençant. Quand on étoit parvenu à la seconde dixaine, on comptoit de même le premier, le second, le troisième du mois au milieu, ou bien le premier après dix, le second après dix, & la troisième dixaine se comptoit par soustraction ; car au lieu de dire un après vingt, deux après vingt, on disoit le dixième du mois finissant, c'est-à-dire, le 21, le neuvième du mois finissant, c'est-à-dire le 22, &c. Il conseilla aussi aux Athéniens de régler l'année suivant le cours de la lune. Notre Philosophe fit écrire ces loix sur des rouleaux de bois, qui furent enchâssés dans des cadres où ils tournoient. Et après avoir déclaré qu'il ne leur donnoit force & valeur que pour cent années, il les rendit publiques.

Il est difficile de contenter tout le monde, & quelques sages que soient

les précautions qu'on a prises , & la combinaison qu'on a faite des avantages & des inconvéniens , on ne peut avoir tout prévu. C'est ce que reconnut SOLON , lorsque ses loix furent promulguées. Il fut dès ce moment tous les jours importuné d'une foule de gens , qui alloient chez lui pour les louer ou pour les blâmer. Les uns le prioient d'y ajouter telle ou telle chose , ou d'en supprimer telle autre. Le plus grand nombre exigeoit de lui qu'il rendît raison de chaque article , & qu'il en expliquât le véritable sens. Dabord ce Sage essaya de renvoyer chacun content ; mais enfin excédé de toutes les visites & des questions qu'on ne cessoit de lui faire , il crut devoir se dérober à toutes ces importunités par la fuite.

Il fit entendre aux Athéniens que les affaires de la république & les siennes , exigeoient de lui qu'il voyageât , & leur demanda un congé de dix ans , dans l'espoir que ce temps suffiroit pour qu'on s'accoutumât à ses loix. Les Athéniens consentirent avec regret à ce départ ; mais ils lui accordèrent tout ce qu'il voulut.

SOLON alla d'abord en Egypte , &



demeura quelque temps près du rivage de Lanque , à l'embouchure du Nil. Il y conféra avec les deux plus savans prêtres de l'Egypte, nommés *Pfenophis* & *Sonchis*. Il apprit, entre autres choses, le conte de l'isle Atlantique , qu'il entreprit de mettre en vers pour le publier à son retour. Ce conte consiste en ce que cette isle Atlantique étoit une isle de l'Océan beaucoup plus grande que l'Asie & que l'Afrique, & qu'elle fut submergée en un jour & une nuit.

D'Egypte il passa à Cypre. Il y acquit l'estime & l'amitié de *Philocypre*, roi de cette isle. Ce roi faisoit son séjour dans une petite ville située au milieu d'un terrain pierreux & stérile ; c'étoit un endroit très-désagréable. En se promenant dans les environs, SOLON remarqua une grande plaine, où le terrain gras & fertile présentoit toutes les richesses que la nature produit dans une belle campagne. Il conseilla au roi d'aller habiter cette plaine, & par conséquent d'y bâtir une ville. Il s'offrit de l'aider dans ce projet ; & ses soins secondèrent si bien son zèle, que chacun à l'envi s'empressa d'y

élever des édifices & de s'y établir. Le roi voulant faire honneur de cette fondation à notre Philosophe, appella cette ville *Soli* (ou *Solis*).

Cependant les Athéniens n'étant plus soutenus par les conseils & par la présence de SOLON, oublièrent bientôt les loix : on les observoit mal, & le plus grand nombre des habitans, amateur de la nouveauté, souhaitoit de changer la face du gouvernement. Il se forma même trois partis, qui avoient chacun un système particulier, & qui divisoient la ville entre les pauvres & les riches ; car les richesses étoient toujours la pomme de discorde parmi les Athéniens. Tout annonçoit une révolution, une guerre civile prochaine, lorsque notre Sage arriva.

Il se concilia d'abord le respect & la vénération de tout le monde, & en se montrant calma la fermentation ; mais il n'étoit gueres en état de rétablir une parfaite tranquillité. Le nombre de ses années l'avoit privé de la force & de la vivacité nécessaires pour agir & pour parler en public. Il aimoit cependant trop sa patrie, pour ne pas la secourir dans un si pressant danger ;

& il chercha un moyen de l'aider autant que ses forces pourroient le permettre. Dans cette vue il vit en particulier les chefs des trois partis, & tâcha de terminer leurs différends & de les mettre bien ensemble.

*Pisistrate*, son parent, étoit à la tête d'un de ces partis. C'étoit un homme poli, doux & insinuant, secourable envers les pauvres, sage & modéré à l'égard de ses ennemis, & qui paroissoit plus homme de bien que ceux qui l'étoient véritablement. Il se faisoit toujours suivre par deux ou trois esclaves chargés de petites pièces d'argent, qu'il employoit à soulager les malades & à faire enterrer les pauvres. Et lorsqu'il voyoit un homme triste, il s'approchoit de lui, lui demandoit la cause de sa tristesse; & si elle venoit de la pauvreté, il lui fournissoit sur le champ ce qui lui étoit nécessaire, non pour entretenir sa paresse, mais pour lui donner le moyen de subsister de son travail. L'entrée de ses jardins & de ses maisons de campagne étoit libre à tout le monde, qui pouvoit y aller & prendre tout ce dont il pouvoit avoir besoin.

Cela

Cela étoit grand & magnifique. Le peuple ne pouvoit cesser de l'admirer, & il avoit conçu pour *Pisistrate* une estime très-forte, & que celui-ci ne méritoit pas; car il ne cherchoit qu'à s'emparer de l'autorité par ces actes simulés de grandeur & de bienfaisance. C'est ce que reconnut SOLON. Comme il ne connoissoit dans *Pisistrate* qu'une ambition demesurée, & qu'il le tenoit d'ailleurs pour bon citoyen, il voulut le détourner de son projet. *Pisistrate* l'écouta, mais il cacha son dessein jusqu'à ce qu'il jugeât convenable de le mettre à exécution.

SOLON veilloit cependant toujours sur sa conduite; mais il trompa sa vigilance par une ruse, laquelle séduisit le peuple, qui ne fait juger que sur les apparences. Il se blessa, & parut ensanglanté sur la place, où il se fit porter dans un chariot, en accusant ses ennemis de l'avoir mis dans cet état, & en s'écriant qu'il étoit la victime de son bon cœur envers ses concitoyens, & de l'intérêt qu'il prenoit à la prospérité de la république.

La populace, qui s'assembla dans la place, touchée de ce spectacle, jeta

un cri d'indignation contre ceux qui avoient ainsi maltraité cet homme , qu'ils regardoient comme leur père. SOLON , mieux instruit qu'elle , découvrit la fourberie , & s'approchant de *Pisistrate* , lui dit : *Fils d'Hippocrate , tu représentes mal l'Ulysse d'Homère ; car tu t'es déchiqueté pour tromper tes citoyens , & il ne le fit que pour tromper ses ennemis.*

Cependant le tumulte continuoit toujours , & la populace étoit prête à prendre les armes , lorsqu'on jugea à propos d'assembler le conseil. Dabord *Ariston* demanda qu'on accordât à *Pisistrate* cinquante gardes pour la sûreté de sa personne ; mais SOLON se levant , rejetta cette demande avec beaucoup de force. *Vous ne regardez ,* dit-il à l'assemblée , *qu'aux paroles douces & flatueuses de cet homme qui vous séduit. Chacun de vous en particulier a , pour ses propres affaires , toute la finesse du renard , & tous ensemble vous n'êtes que des têtes sans cervelle , gens stupides & grossiers.* Mais voyant que tous les pauvres prenoient le parti de *Pisistrate* & faisoient grand bruit , & que les riches se retiroient saisis de crainte , il

sortit de l'assemblée en disant, *j'ai montré plus de jugement que les premiers, qui ne connoissent pas les menées de Pisistrate, & plus de courage que les derniers, que les connoissent, & qui n'ont pas la force de lui résister & de résister à la tyrannie.*

Le peuple autorisa la proposition d'*Ariston*, & lui accorda cinquante portes-massues pour sa garde. C'étoient des gardes moins honorables que les portes-lanciers, & les Athéniens croyoient par-là atténuer le cortège de *Pisistrate*; mais cette politique devint inutile. Notre Philosophe ne disputa ni sur la qualité ni sur le nombre des gardes. Il laissa à *Pisistrate* la liberté d'en prendre tant qu'il voulut, & *Pisistrate* profita si bien de cette licence, qu'il en prit assez pour s'emparer de la citadelle.

Tous les Athéniens furent très-étonnés de cette entreprise, & un grand trouble succéda à cet étonnement. *Mégacles*, qui étoit à la tête d'un des trois partis qui existoient lorsque SOLON arriva à Athènes, & dont j'ai parlé ci-devant, s'enfuit avec ceux de son parti. Vivement touché de ce désordre & de cette désertion, SOLON,

quoiqu'il fût déjà fort vieux, & que personne ne le secondât, alla sur la place, & tança hautement les Athéniens sur leur lâcheté & leur imprudence, & les exhorta, les encouragea à ne pas abandonner leur liberté. *Mes amis, s'écrioit-il, avant ce jour il étoit plus facile d'étouffer la tyrannie encore naissante; & présentement qu'elle est formée & établie, il est plus grand & plus glorieux de l'abolir.*

Cette exhortation n'opéra rien. Quelque respect qu'on eût pour tout ce qui sortoit de la bouche de SOLON, la peur avoit fermé les oreilles à tout le monde. Notre Sage s'en apperçut, & étant rentré dans sa maison, il prit ses armes & les jeta dans la rue, en disant : *J'ai défendu autant que j'ai pu les loix de ma patrie : action héroïque qui auroit dû émouvoir tous les esprits, si la prévention en faveur de Pisistrate ne les eût absolument subjugués.*

Ce fut ici le dernier acte de SOLON en faveur de sa patrie. Il résolut de rester tranquille & de ne plus se mêler des affaires de la république. Ses amis lui conseillèrent de sortir

d'Athènes , parce qu'ils craignoient que *Pisistrate* , qui ne le regardoit pas de bon œil , lui fit un mauvais parti ; mais il ne voulut pas les écouter , & demeura chez lui , pour reprocher sans cesse aux Athéniens leur lâcheté. C'étoit s'exposer beaucoup ; car *Pisistrate* vouloit régner despotiquement : aussi ne cessoit-on de l'avertir que ce tyran le feroit mourir , s'il venoit à apprendre qu'il continuoit de parler contre lui , comme il le faisoit ; & il ne s'embarassoit guères de ces avertissemens. Surpris de cette tranquillité au milieu d'un si grand péril , ses amis lui demandèrent sur quoi il se fioit , pour parler avec tant de hardiesse & de sécurité ; *sur ma vieillesse* , leur répondit-il.

C'est du moins ce que *Plutarque* nous apprend. *Diogène de Laerce* soutient au contraire que SOLON sortit d'Athènes , & qu'il alla d'abord en Chypre , & ensuite à la cour de *Crésus* , & il rapporte une lettre écrite à ce Sage par *Pisistrate* , pour l'engager à revenir dans sa patrie , & la réponse de SOLON à cette lettre : mais les plus habiles critiques , & entre autres , **MM. Dacier & Freret** , croient que ces



lettres sont supposées. On trouve pourtant dans ces lettres des traits qui conviennent parfaitement à l'un ou l'autre personnage : « Je n'offense ni les Dieux » ni les hommes, fait-on dire à *Pisistrate* : j'ordonne au contraire l'observation des réglemens que vous avez prescrit aux citoyens d'Athènes; & j'ose dire qu'on les exécute sous mon gouvernement avec beaucoup plus d'exactitude que si l'état étoit républicain. Je ne permets pas qu'on fasse tort à personne, & quoique prince, je ne jouis d'aucun privilège au-dessus des autres . . . . Détrompez-vous, si vous croyez que je vous en veuille pour avoir décelé mes desseins . . . . Revenez en toute sûreté, & fiez-vous à la simple parole que je vous donne, que SOLON n'a rien à craindre de *Pisistrate*, puisque vous savez que je n'ai pas même fait de mal à aucun de mes ennemis. Enfin si vous voulez être du nombre de mes amis, vous serez un de ceux que je distingueraï le plus, sachant votre éloignement pour la fraude & la perfidie. Cependant si vous ne pouvez vous résoudre à revenir demeurer

» rer à Athènes, vous ferez ce que  
 » vous voudrez, pourvu qu'il ne soit  
 » pas dit que vous avez quitté votre  
 » patrie par rapport à moi seul ».

Voilà un extrait de la lettre qu'on suppose avoir été écrite à SOLON par *Pisistrate*, ou qu'il a écrite réellement ; & voici la réponse réelle ou supposée, que ce grand homme fit à *Pisistrate*.

» Je crois facilement que je n'ai pas de  
 » mal à craindre de votre part. J'étois  
 » votre ami avant que vous fussiez deve-  
 » nu tyran ; & je ne suis pas plus votre  
 » ennemi à présent, que tout autre Athé-  
 » nien qui hait la tyrannie. Si Athènes  
 » se trouve mieux de n'avoir qu'un  
 » maître, que de dépendre de plusieurs,  
 » c'est une question que je laisse à cha-  
 » cun la liberté de décider ; & je con-  
 » viens même qu'entre ceux qui se  
 » rendent despotiques, vous êtes le  
 » meilleur ; mais je ne vois pas qu'il  
 » me soit avantageux de retourner à  
 » Athènes : je donnerois lieu par-là  
 » de blâmer ma conduite, puisqu'il  
 » sembleroit qu'après avoir mis le ti-  
 » mon de la république entre les mains  
 » du peuple, & avoir refusé l'offre

» qu'on me fit du gouvernement, j'ap-  
» prouverois votre entreprise par mon  
» retour ».

Si ces lettres ne sont pas vraies, il faut convenir qu'elles sont bien vraisemblables. La réponse de SOLON peint bien sa façon de penser & son caractère; & si, contre l'opinion de *Plutarque*, ce Sage sortit d'Athènes, comme on ne peut en douter, il n'y a rien de plus naturel que *Pisistrata*, par un trait de politique, ait écrit à SOLON de revenir dans sa patrie, & que celui-ci, par un trait de sagesse & d'amour patriotique, ait persisté à s'en tenir éloigné.

Quoi qu'il en soit de cette probabilité, il est certain qu'en sortant d'Athènes notre Philosophe alla en Chypre, & se rendit de là à la cour de *Crésus*, roi de Lydie: car on ne peut nier qu'il ait été dans cette cour; & *M. Freret* a presque démontré qu'il devoit être extrêmement vieux quand il fit ce voyage. Les paroles de ce Savant sont très-remarquables, & trop essentielles à l'histoire de notre Philosophe pour ne pas les citer ici.

» Si l'on veut conserver, dit M.

» *Freret*, l'entrevue de *Solon* & de  
 » *Crésus*, il faudra supposer qu'ayant  
 » quitté Athènes la première année de  
 » la tyrannie de *Pisistratè*, il alla d'a-  
 » bord à Sardis, & qu'après avoir re-  
 » connu le peu d'agrément que trou-  
 » veroit un homme de son âge à la  
 » cour d'un prince enivré de sa puis-  
 » sance, & corrompu par les discours  
 » de ses flatteurs, il se retira dans l'isle  
 » de Chypre, pour finir ses jours dans  
 » la ville de Soli qu'il avoit fondée (a).»

SOLON alla donc voir *Crésus*, qui  
 l'en avoit prié. Ce prince le reçut avec  
 toute la pompe & la majesté du plus  
 riche monarque de l'Univers. Son ha-  
 bit étoit d'un très-beau drap de diver-  
 ses couleurs, rehaussé d'or, travaillé  
 avec un art proportionné à la richesse  
 de la matière, & où les pierres les plus  
 précieuses étoient semées avec profu-  
 sion. Il se flattoit d'éblouir SOLON par  
 cette magnificence ; mais ce Sage ne  
 donna aucune marque d'émotion, &  
 ne dit rien qui sentît la surprise ou l'ad-  
 miration : au contraire il fit connoître

---

(a) *Mémoires de l'Académie Royale des Inscrip-  
 tions*, tom. V, pag. 277.

aux personnes intelligentes, qu'il méprisoit cette vanité comme une finesse ou petitesse d'esprit.

*Crésus* ordonna qu'on lui fit voir ses appartemens, qui étoient décorés avec une somptuosité extrême. Les richesses les plus précieuses y étoient prodiguées avec un éclat éblouissant. Notre Philosophe ne fut cependant pas plus ému de toutes ces belles choses, qu'il l'avoit été des superbes habits du roi. Revenu auprès de lui, *Crésus* lui demanda s'il avoit jamais vu d'homme plus heureux que lui ; & *SOLON* lui répondit que son bonheur n'approchoit pas de celui d'un Athénien nommé *Tellus*, qui mourut en combattant glorieusement pour sa patrie. Le roi de Lydie fut fort étonné de ce que notre Sage ne faisoit point consister le bonheur dans l'abondance de l'or & de l'argent, & de ce qu'il lui préféroit la vie & la mort d'un homme du peuple. Dissimulant sa surprise, il lui demanda encore si après ce *Tellus* il avoit connu un autre homme dont le bonheur fût égal au sien ; & *SOLON* lui répondit qu'il avoit connu deux frères jumeaux appelés *Cléotis* & *Biton*,

plus heureux que lui , parce qu'ils étoient un parfait modèle d'amitié , qu'ils s'étoient acquis une gloire éternelle , en traînant le char de leur mère au temple de Junon , & qu'ils avoient terminé leur vie par une mort douce & tranquille après cette belle action. Eh ! quoi , reprit *Créſus* déjà transporté de colère , tu ne me compteras donc point parmi les heureux ? Notre Philosophe , qui ne vouloit ni le flatter ni l'aigrir davantage , lui adressa ce beau discours , que *Plutarque* nous a conservé , & qui ne sauroit être trop connu :

*Roi de Lydie , Dieu nous a donné à nous autres Grecs toutes choses dans la médiocrité ; sur-tout il nous a fait présent d'une sagesse ferme , mais simple & populaire , qui n'a rien de royal ni d'éclatant , & qui , connoissant que la vie des hommes éprouve un nombre infini de vicissitudes & changemens , ne nous permet ni de nous glorifier des biens dont nous jouissons nous-mêmes , ni d'admirer dans les autres une félicité qui ne peut être que passagère & n'avoir rien de réel ; car l'avenir est pour chaque homme un tissu d'accidens tout divers , qui ne peuvent être que prévus. Ce-*

*lui-là nous paroît seul heureux, de qui Dieu a continué la félicité jusqu'au dernier moment de sa vie ; mais pour celui qui vit encore, & qui flotte au milieu des écueils sur cette mer orageuse, son bonheur nous paroît être aussi incertain & aussi mal assuré que la couronne, pour celui qui combat encore, & qui n'a pas encore vaincu.*

SOLON se retira après avoir prononcé ces paroles, qui affligèrent beaucoup Crésus sans le corriger. Esopé, le fabuliste, étoit alors à la cour de ce roi, qui l'y avoit appelé, & qui le traitoit très-favorablement. Il fut fâché de la manière dont notre Philosophe s'étoit comporté envers ce prince, & lui dit, par forme d'avis : « SOLON, il faut ou n'approcher point » du tout des rois, ou ne leur dire » que des choses qui leur soient agréables ». *Dis plutôt*, répondit SOLON, *qu'il faut ou ne les point approcher, ou ne leur dire que des choses qui leur soient utiles.*

Cette réponse me paroît belle & sans réplique. Néanmoins le savant M. Freret prétend que la conversation de SOLON avec Crésus ne fait point d'honneur au Philoso-

phe. « On y voit, dit-il, un grand Prin-  
 » ce qui s'attache à faire tous les hon-  
 » neurs imaginables à un simple *Bour-*  
 » *geois* Athénien ; tandis que celui-ci ,  
 » loin de chercher l'occasion de s'in-  
 » sinuer dans son esprit pour lui donner  
 » des conseils utiles à sa gloire &  
 » aux bonheurs de ses peuples, se con-  
 » tente de l'irriter sans l'instruire (a) » .

Ainsi parle M. Freret sur cette conversation ; mais a-t-il raison de blâmer SOLON ? Premièrement le Philosophe n'étoit point un *Bourgeois* Athénien. Suivant les plus respectables historiens de l'Antiquité , il descendoit des rois de Pilos, & sa mère étoit cousine-germaine de *Pisistrate*, roi actuel d'Athènes. Outre cela il avoit occupé la première place de la république : il en étoit le législateur & le père : il en avoit refusé la royauté ; étoit-ce là un simple *Bourgeois* d'Athènes ? Peut-on dire que le Statouder de Hollande soit un simple *Bourgeois* d'Amsterdam ? que le Doge de Gênes soit un *Bourgeois* de cette ville ? Quand même SOLON n'au-

---

(a) *Mémoires de l'Académie Royale des Inscriptions*, tom. V , p. 278.



roit point gouverné Athènes , & qu'il auroit vécu comme un simple particulier , en étoit-il moins de la famille royale de Pilos , & parent du roi, ou tyran *Pisistrate* ?

M. *Freret* vouloit que notre Sage cherchât l'occasion de s'insinuer dans l'esprit de *Crésus*. Pourquoi ? quel intérêt **SOLON** avoit-il de gagner les bonnes grâces de ce roi ? *Crésus* le prie de le venir voir. **SOLON** se rend à cette invitation. Le roi de Lydie lui demande ce qu'il pense sur le bonheur , & le philosophe lui dit son sentiment. Qu'y a - t - il là de blâmable ? D'abord **SO LON** pouvoit parler à *Crésus* comme d'égal à égal , à cause de sa naissance & de la place qu'il avoit occupée à Athènes. En second lieu il devoit lui parler en supérieur , à cause de son grand âge & de cette haute considération que ses lumières , sa sagesse & sa grandeur d'ame lui avoient acquis dans tout l'Univers. Qu'étoit-ce qu'un roi efféminé & voluptueux tel que *Crésus* , auprès d'un Sage respectable par sa vieillesse , & qui avoit méprisé & le faste du trône , & foulé aux pieds tout le luxe dont il est en-

vironné? D'ailleurs le discours de SOLON étoit si beau, qu'il auroit dû faire ouvrir les yeux à *Crésus*, si ce roi eût été moins frivole & plus estimable. Aussi toutes ses richesses, son faste, sa vie molle & luxurieuse le mirent à deux doigts de sa perte. Ayant eu une querelle avec *Cyrus*, il fut battu, pris, lié & garoté, & traîné sur un bucher où il alloit être brûlé, au milieu des Perses, & à la vue de *Cyrus* même. Il se souvint alors des avis de SOLON, & se mit à crier par trois fois de toutes ses forces, SOLON! *Cyrus* étonné de cette espèce d'invocation, lui envoya demander si c'étoit un homme ou un Dieu qu'il réclamoit dans son malheur. C'est, répondit le malheureux roi de Lydie, un Sage de la Grèce qui m'avoit donné de bons avis, dont je n'ai pas su profiter, & qui a prédit mon infortune. On rapporta cette réponse à *Cyrus*, qui en fut si touché, qu'il délivra son ennemi & l'honora pendant toute sa vie.

SOLON ne survécut que deux ans à l'usurpation de la royauté par *Pisistrata*, & par conséquent mourut peu de tems après son entrevue avec *Crésus*, s'il

est vrai, comme on l'a assez bien prouvé, que ce *Philosophe* se rendit à la cour de ce roi après cette usurpation. On ne fait point dans quel lieu il mourut : seulement on est certain qu'il avoit quatre-vingts ans.

On prétend qu'il recommanda, en mourant, qu'on brûlât son corps selon l'usage ordinaire, & qu'on répandît ses cendres dans l'isle de Salamine ; mais *Plutarque* veut que ce soit là un conte incroyable, à cause de sa *trop grande absurdité*. Il ne dit point en quoi cette absurdité consiste ; & il convient que plusieurs Ecrivains *considérables*, & *Aristote* même, l'ont rapportée.

SOLON s'étoit marié ; mais aucun de ses historiens n'a parlé ni de son mariage, ni de la personne qu'il avoit épousée ; & on ignoreroit peut-être cette particularité de la vie de ce Sage, si l'entretien qu'il eut avec *Thalès*, l'un des sept Sages de la Grèce, ne nous l'eût apprise.

SOLON étant allé à Milet pour voir *Thalès*, la première chose qu'il lui dit, ce fut qu'il s'étonnoit de ce qu'il n'avoit jamais voulu avoir ni femme ni enfans. *Thalès* ne lui répondit

rien ; mais il pria un étranger de venir donner à notre Sage des nouvelles d'Athènes, & de lui annoncer la mort de son fils. Celui-ci s'acquitta fort bien de sa commission. Il vint trouver SOLON chez *Thalès*, & lui dit dans la conversation qu'il arrivoit d'Athènes, d'où il étoit parti depuis dix jours. Notre Philosophe lui demanda s'il n'y avoit rien de nouveau lorsqu'il étoit parti. L'étranger, qui savoit fort bien sa leçon, lui dit qu'il n'y avoit autre chose que la mort d'un jeune homme, qu'on disoit être le fils de quelque grand personnage, & du plus honnête homme de la ville, lequel étoit absent depuis quelque tems. Ah ! que ce pauvre père est malheureux, reprit SOLON ; mais comment l'appelle-t-on ? Je l'ai oui nommé fort souvent, répliqua l'étranger, mais son nom m'est échappé. La crainte de SOLON redoublant, il lui demanda si ce jeune homme n'étoit pas le fils de SOLON, & l'étranger lui ayant dit qu'oui, notre Philosophe se livra au désespoir. Alors, *Thalès* le prit par la main & lui dit, ce qui m'a empêché de me marier &

d'avoir des enfans, c'est justement ce qui t'arrive : cependant consoles-toi, il n'y a rien de vrai dans tout ce que tti viens d'entendre.

Ce fut là la raison que *Thalès* donna à notre Sage de son éloignement pour le mariage : raison mauvaise sans doute ; car c'est manquer d'esprit, comme le dit fort bien *Plutarque*, que de renoncer à la possession des choses nécessaires, par la seule crainte de les perdre un jour.

Notre Philosophe avoit des maximes de morale, qui sont tres-belles, & qui seront utiles dans tous les tems ; les voici :

I. Honorez les Dieux & respectez vos parens.

II. Que la raison soit votre flambeau & votre guide.

III. Gardez vous de mentir.

IV. Croyez que la probité est plus fidèle que les sermens.

V. Ne faites point d'amis légèrement, & conservez ceux que vous avez faits.

VI. Ne faites point le roi si vous n'avez appris à le faire.

S O L O N. „

VII. Ne briguez point de gouvernement, qu'auparavant vous n'ayez appris à obéir.

VIII. Ne conseillez point ce qui est le plus agréable , mais ce qui est le meilleur.

IX. Evitez les mauvaises compagnies.

X. Méditez des sujets dignes d'application.

XI. Si vous êtes prudent , vous observerez les hommes de près, de crainte qu'ils ne vous cachent ce qu'ils ont dans l'ame.,

XII. Souvenez-vous que la haine se déguise sous un visage riant , & que la langue s'exprime souvent sur un ton d'ami, pendant que le cœur est plein de fiel.

Outre ces sentences dont S O L O N faisoit usage dans la conduite de la vie , il y en avoit une générale , qu'il répétoit souvent ; c'étoit *rien de trop*. Cependant ayant perdu son fils, il s'abandonna à la douleur : un de ses amis voulut le consoler , & lui dit que ses regrets étoient inutiles ; *c'est précisément le sujet de mes larmes*, répondit S O L O N.

C'étoit-là un foiblesse bien pardon-

nable à un homme sensible & délicat. M. *Freret* lui en donne d'autres, bien plus répréhensibles. Il prétend que ce Sage « n'étoit rien moins qu'un Philosophe austère ; que sa vie molle , son excessive dépense, & la grande licence de ses poèmes , où il parle des voluptés d'une manière peu digne d'un Philosophe , avoient besoin d'apologie » (a). Mais c'est une simple prétention qui n'est gueres appuyée sur l'histoire. On ne trouve ni dans *Dio-gène de Laerce* , ni dans *Plutarque* , ni dans les remarques de M. *Dacier* sur la vie de SOLON , ni dans aucun historien de la philosophie , que ce Philosophe ait vécu , comme M. *Freret* le dit. On voit bien que ce Savant prend toujours SOLON pour un simple Bourgeois d'Athènes , ainsi qu'on l'a vu ci-devant , & il trouve peut-être ridicule que son train fût à Athènes le train d'un grand seigneur , du premier magistrat de la république. C'est une erreur de sa part qui découle conséquemment de la première.

---

(a) *Mémoires de l'Académie Royale des Inscriptions* , tom. V , p. 279.

A l'égard de ses poésies, il est vrai qu'on dit qu'il y soutient que Vénus, Bacchus & les Muses sont les seules sources des plaisirs des hommes : ce qui, dépouillé du style poétique, signifie littéralement qu'il n'y a que deux sortes de plaisirs, les plaisirs de l'esprit (ceux des Muses) & les plaisirs des sens ; & M. Freret juge cela très-blâmable. Il auroit bien mieux fait de nous dire quels sont les autres plaisirs que SOLON devoit exalter ; car jusqu'ici nous n'en connoissons pas d'autres.

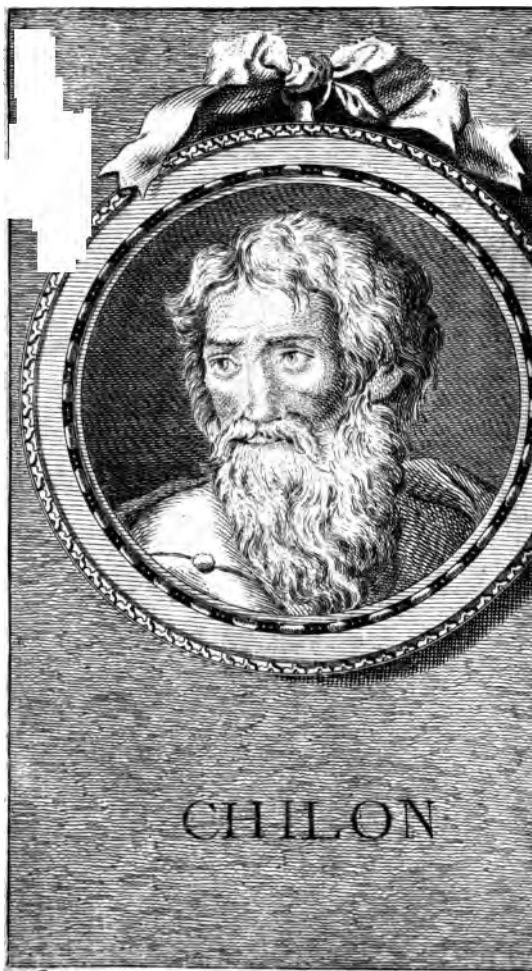
Enfin le Savant auquel je réponds, dit que les mœurs de SOLON répondoient à ses maximes ; & cela est avancé fort légèrement. On vient de lire la vie de ce Philosophe , & on peut juger s'il mérite le blâme dont M. Freret veut tacher sa mémoire. Achévons cette vie par un trait très-véritable , & qui comble son éloge ; c'est qu'on lui érigea après sa mort une statue au pied de laquelle on mit cette inscription :

*Salamine fut repousser les Mèdes transportés d'une vaine fureur. Mais ce rayon de gloire ne fut rien , au prix de celle qu'elle a eue d'avoir donné le jour à SOLON , que ses loix rendent dignes de vénération,*









CHILON

*M. de la Reydellet Del.*

*F. Beyer*

## C H I L O N. \*

**C**E n'étoit point assez pour rendre les hommes heureux de leur donner des loix ; il falloit encore leur faire connoître les avantages de ces loix , si on vouloit qu'elles eussent leur effet. C'est aussi à quoi travaillèrent les Philosophes contemporains de *Solon*, ou qui lui succédèrent. Ils estimèrent que la loi est une plante qui ne prend racine que dans un esprit préparé par la science & par la vertu, La Science éclaire l'esprit , & la vertu forme le cœur : deux choses absolument nécessaires pour l'exécution des loix , & par conséquent pour le bonheur du genre humain.

Les sept Sages de la Grèce, c'est-à-dire les premiers Philosophes du monde, s'attachèrent sur-tout à la morale,

---

\* *Herodot.* l. I, *Plin. Histor. Natur.* l. I. *Aulu-Gelli nativ. Attica*, l. 1. *Stanlei Historia Philosophia*, pag. 62. *Jac. Brakeri, Histor. critica Philosophia*, tom. I.

parce qu'ils pensèrent qu'on devoit purifier l'ame avant de l'éclairer. CHILON, l'un d'eux, cultiva cette partie des connoissances humaines, & joignit à la théorie une pratique encore plus efficace que ses leçons & ses préceptes.

Il naquit à Lacédémone vers l'an 640, ou 50 ans avant J. C. Son père s'appelloit *Damagete* : on ne fait pas quel étoit son état ; mais on doit présumer que c'étoit un homme considérable, puisque ses enfans occupèrent les premières dignités de la république. Son fils aîné fut nommé Ephore ; c'est-à-dire, inspecteur ou contrôleur de la conduite des rois. On ne pouvoit assurément monter à un plus haut rang à Lacédémone. Il y avoit cinq Ephores dans la promotion que l'on fit du frère de CHILON. On se flattoit que notre Philosophe y seroit compris : il fut cependant oublié. Tous ses amis s'étonnèrent de ce qu'il n'étoit point sensible à cet oubli. Son frère lui fit même une querelle sur son indifférence. Pourquoi, lui dit-il, ne vous plaignez-vous pas ? *C'est*, répondit CHILON, *que je fais endurer une injure, & que vous ne le savez point.*

Il avoit une autre ambition qui le flattoit davantage. Il vouloit être utile à tous les hommes, en les instruisant : projet plus grand, sans doute, que celui de les gouverner. Dans cette vue, il mit en vers les plus beaux préceptes de morale ; c'étoit la forme de l'instruction du temps. Cette poésie n'est pas parvenue jusqu'à nous. Nous savons seulement qu'il composa des Elégies, d'environ deux cens vers. Une maxime générale qu'il préconisoit surtout dans ses vers, est que *la prévoyance de l'avenir, en tant qu'il peut être l'objet de la raison, est ce qui distingue le plus l'homme*. Cela signifie que la science propre de l'homme consiste à savoir prévoir les événemens. C'est l'ouvrage de la raison, qui d'une vérité connue, fait déduire une vérité qu'elle ne connoît pas, & qui découle de la première.

Ces productions & sa sagesse lui procurèrent une grande réputation. On conçut pour lui une si haute estime, qu'une place d'Ephore étant venue à vaquer, on la lui donna, comme à l'homme de Lacédémone le plus capable de la remplir. Notre Sage se con-

sacra dès-lors tout entier au salut de la république, & il se dépouilla de l'intérêt qu'il prenoit à ses proches & à ses amis. Il fit assembler ses parens, & leur déclara que désormais il ne les distingueroit plus des autres citoyens.

Il observa soigneusement, suivant sa charge, la conduite des rois de Lacédémone (ou Sparte) & mit un frein à leurs déportemens. Mais le trait peut-être le plus glorieux de ses fonctions, est celui de son ambassade vers les Corinthiens. Le sujet de cette ambassade étoit d'engager les Corinthiens à faire société avec les Spartiates. En arrivant, il trouva les magistrats de cette ville au jeu : son étonnement fut extrême, parce qu'il ne croyoit pas que des hommes, à qui on confie la fortune & la vie des citoyens, dussent s'occuper de choses frivoles. Aussi ne jugea-t-il pas à propos de leur parler du sujet de son ambassade, & retourna sur le champ dans sa patrie. Une république aussi sage que Lacédémone, ne doit point faire alliance, dit il, avec des joueurs : c'est ce qu'il fit entendre à ses concitoyens à son retour.

Son zèle pour le bien public étoit si grand , que quoiqu'il regardât le mariage comme une prison , il voulut cependant avoir des enfans , qui fussent utiles à la patrie. Il se maria & eut un fils , qui ne fut pas moins illustre dans les armes , que son père l'étoit dans la Philosophie.

CHILON étoit l'oracle de son pays. On le consultoit sans-cesse sur les choses qu'on estimoit les plus difficiles , ou qu'on jugeoit les plus nécessaires pour la conduite de la vie. On lui demanda un jour ce qu'il y avoit de plus difficile : il répondit : *de taire un secret , de bien employer son tems & de supporter les injures.* Une autre fois on lui fit cette question : Quelle différence y a-t-il entre un savant & un ignorant ? Celle , répondit CHILON , *que donnent les bonnes espérances.* Cela n'est pas clair. Ce Sage veut-il dire par-là que le savant a plus d'espoir que l'ignorant , parce qu'il a ou plus de ressource dans l'esprit pour se préparer aux événemens , ou qu'il compte disposer ces événemens en sa faveur par son savoir & sa sagesse ? du moins on



ne voit pas qu'on puisse expliquer cette réponse autrement.

Ce qu'il y a de certain, c'est que CHILON faisoit grand cas de l'art de conjecturer, & il réussissoit assez bien dans cet art. On parloit un jour de l'isle de Cythère, qui appartenoit aux Lacédémoniens, de sa nature & de sa situation. Sur l'exposé qu'on lui fit de l'une & de l'autre, il prévint que cette isle seroit une source de malheurs. *Plût aux Dieux, s'écria-t-il, que cette isle n'eût jamais existé, ou qu'elle eût été engloutie par des vagues au moment de sa formation !* L'événement justifia la justesse de cette réflexion ; car peu de temps après *Nicias* y défit les Lacédémoniens, & y mit une garnison d'Athéniens.

Une prédiction encore plus surprenante, parce qu'on ne voit pas sur quoi elle est fondée, c'est celle qu'il fit au sujet du mariage d'*Hypocrate*, qui étoit un Grand d'Athènes. Cet homme faisoit un sacrifice aux Dieux. Il avoit à cet effet des chaudières pleines d'eau. Tout d'un coup, par une espèce de miracle, l'eau commença à bouillir avec

tant d'impétuosité , qu'elle répandit par-dessus les bords. Il n'y avoit cependant point de feu , ni sous les chaudières , ni autour. Tous les spectateurs furent étonnés de ce prodige , qui pouvoit fort bien être une chose naturelle , si on avoit jetté quelque corps dans l'eau propre à produire une ébullition. CHILON , sans s'en émouvoir , dit à *Hypocrate* , que c'étoit un avis à lui de vivre dans le célibat , ou s'il se marioit de répudier sa femme au plutôt , & d'en égorger les enfans. Cet Athénien ne fit aucune attention à cet avis. Il se maria , & le premier enfant qu'il eut fut *Pisistrate* , tyran des Athéniens.

Assurément cette prédiction n'avoit aucun rapport avec l'eau des chaudières qui bouilloit sans feu ; mais CHILON qui savoit sans doute combien *Hypocrate* étoit peu propre à élever des enfans , avoit saisi cette chose merveilleuse ( dont il étoit peut-être l'auteur ) pour l'empêcher de se marier.

La vie de ce Sage fut douce & tranquille. Sa morale avoit pour but de connoître les hommes & de vivre avec eux. Elle étoit renfermée dans ces maximes,

I. Parlez peu & sur-tout dans un repas.

II. Abstenez vous de parler mal de qui que ce soit , si vous voulez n'entendre que des choses obligeantes.

III. Laissez aux femmes les menaces , & par conséquent ne les employez jamais.

IV. Défiez-vous de vous même.

V. Ne parlez point avant de penser.

VI. Ne vous laissez jamais emporter par la colère.

VII. Ne desirez pas des choses impossibles.

VIII. N'ambitionnez point de faire un grand mariage.

IX. Allez voir vos amis plus promptement quand ils sont dans la mauvaise fortune , que quand ils sont dans la bonne.

X. Respectez la vieillesse.

XI. Exposez vous plutôt à souffrir du dommage , qu'à avoir du profit avec deshonneur ; car l'un n'est un malheur que pour un tems , au lieu que l'autre est une tache pour toute la vie.

XII. N'insultez point aux malheurs d'autrui.

XIII. Soyez doux & indulgent, afin qu'on ait pour vous plus de respect que de crainte.

XIV. Sachez gouverner votre maison.

XV. Ne marchez point avec précipitation, & souvenez-vous que c'est une marque de peu d'esprit que de gesticuler des mains en parlant.

XVI. Obéissez aux loix.

XVII. Aimez la solitude.

XVIII. Respectez la cendre des morts.

XXI. Connoissez vous vous-même.

XX. Ne faites rien qu'avec modération.

XXI. Enfin sachez que les dettes entraînent les procès, & que les procès sont accompagnés de toutes sortes de misères. Par cette raison ne répondez pour personne; car celui qui se fait caution, n'est pas loin de se causer du dommage.

*Pline*, le naturaliste, dit que ces trois dernières maximes furent si estimées, qu'on les écrivit en lettres d'or dans le temple d'Appollon. Et *Aufone* prétend que CHILON recommandoit encore de vivre comme si on devoit mourir, afin de ne pas oublier qu'il y a une vie éternelle; de se met-

tre au-dessus des malheurs , soit par la force d'esprit, ou par le conseil de ses amis ; de se souvenir des belles actions que l'on a faites , & de ne jamais oublier les bienfaits. CHILON voulut encore ( si l'on en croit cet auteur ) que la vieillesse ressemblât à la jeunesse , afin de se rendre plus agréable , & que la jeunesse eût la gravité de la vieillesse , afin d'être plus respectable.

Mais une belle pensée de ce Philosophe , que *Diogene de Laerce* met au-dessus de toutes les autres , c'est celle-ci : Comme les pierres de touche servent à éprouver l'or & à en faire connoître la bonté ; de même l'or répandu parmi les hommes fait connoître le caractère des bons & des méchants.

CHILON pratiqua cette morale avec tant d'exactitude , que dans la vieillesse il se réjouissoit de ce qu'il ne s'en étoit point écarté. Le seul reproche qu'il avoit à se faire , c'étoit d'avoir sauvé un coupable lorsqu'il étoit Ephore. Il est vrai que cet homme étoit de ses amis ; encore le moyen qu'il employa pour cela , semble le mettre à couvert de reproche. Il jugea d'abord le coupable selon la loi ; mais il lui con-

feilla d'appeller de son jugement, & engagea même ses confrères à l'abfoudre. Il favorifa ainfi son ami en obfervant la loi ; c'eft-à-dire qu'il fauva à la fois fon honneur & la vie de fon ami. Notre Philofophe ne l'en jugea pas moins blâmable. A la rigueur il eft certain qu'on ne doit pas prendre les armes contre fa patrie en faveur de fon ami ; \* & c'eft les prendre véritablement que de fauver un coupable quel qu'il foit, qui a mérité la mort. Auffi CHILON fe fit à cet égard bonne juftice, & à fon tour la poftérité la lui a bien faite fur la délicatelTe de fa confcience.

Ce Sage rendoit avec ufure les bienfaits qu'il recevoit ; & fa reconnoiffance fut toujours égale à fon extrême fenfibilité. Il évitoit la compagnie des méchans , comme on fuit la peste ; & il étoit fort réfervé dans fes connoiffances. Avant que d'aller au banquet des fept Sages, il s'informa de ceux qui devoient s'y trouver. On eft obligé, dit-il, de fouffrir dans un vaiffeau un compagnon fâcheux ; mais c'eft man-

---

\* *Contrà patriam*, dit Cicéron , *arma pro amicis gerenda non funt.*

que de discrétion & de prudence, que de se mêler dans un festin avec toutes fortes de personnes.

Il parloit si agréablement, & s'exprimoit en si peu de paroles, que pour bien parler, il falloit parler à la Chiloniène, suivant l'expression d'*Aristagore*.

Il n'avoit qu'un fils qu'il aimoit très-tendrement. C'étoit un enfant bien digne de sa tendresse, par l'estime universelle qu'il s'étoit acquise. Le moindre de ses succès lui faisoit une vive impression. Ce cher enfant remporta le prix du ceste aux jeux olympiques. Il vint embrasser son père après ce glorieux exploit. CHILON fut si saisi par l'excès de sa joie, qu'il mourut dans les bras de son fils. Il avoit 70 ans, & quoique ce ne fût pas là une vieillesse extrême, il étoit très-foible, comme on en put juger par l'effet de son saisissement.

On lui rendit avec pompe les derniers devoirs. On lui érigea une statue, au bas de laquelle on mit cette inscription. *La victorieuse Sparte donna le jour à CHILON, qui fut le premier d'entre les sept Sages de la Grèce.*







PITTACUS

Mlle. Ch. Reyrollet Del.

F. Boyssens Sculp.

---

## PITTACUS. \*

**A**L'exemple de *Chilon*, le Sage qui va nous occuper cultiva la morale. Il étoit contemporain de ce Philosophe, & comme lui un des sept Sages de la Grèce. Il naquit à Mythylène, ville célèbre de Lesbos. Il s'appelloit *PITTACUS*, quoique le nom de son père fût *Hirradius*. Cet homme étoit originaire de Thrace : on ne fait ni ce qu'il étoit, ni ce qu'il faisoit. Son fils prit d'abord le parti des armes, & s'étant joint au frère d'*Alcée*, il défit les troupes de *Mélanchre*, tyran de Lesbos, & le tua.

Il rendit par-là un grand service à ses compatriotes, qui gémissaient depuis long-tems sous l'oppression tyrannique de ce prince. Aussi en furent-ils si reconnoissans, qu'ils lui confièrent la conduite d'une armée destinée à faire

---

\**Diogène de Laërce*, l. 1. *Thomæ Stankii, Historia Philosophia*, pag. 65 & suiv. *Jacob. Brukeri, Historiæ critica Philosophia*, tom. 1.

la guerre aux Athéniens , qui lui disputoient la possession du territoire d'Achille.

Les Athéniens oppofoient à cette armée assez de troupes pour balancer la victoire. La bataille devoit être sanglante. Pour épargner le sang & terminer le différend qu'il y avoit entre les Mythyléniens & les Athéniens d'une manière plus prompte , & moins meurtrière, PITTACUS propofa au chef des Athéniens , nommé *Phrignon* , de le décider eux-mêmes dans un combat fingulier ; de forte que s'il étoit vaincu, fes concitoyens lui céderoient le champ , qui faisoit le fujet de la guerre ; & au contraire le champ leur appartien droit , s'il en sortoit victorieux.

*Phrignon* étoit un homme fort & vigoureux : il paffoit pour un des plus braves champions de fon tems. Il avoit remporté le prix du Pancrace aux jeux olympiques. C'étoit un combat dans lequel entroit la lutte fimple & la lutte compofée. Cela le rendoit fier & avantageux. Il fe croyoit invulnérable , & il regarda prefque avec mépris la propofition de notre Philofophe. Mais celui-ci lui fit voir que quoiqu'il n'eût

pas été couronné aux jeux olympiques, il en savoit encore plus que lui. Il cacha un filet sous son bouclier, & étant venu aux prises, il enveloppa si bien son ennemi dans son filet, qu'il le tua facilement. Il se rendit ensuite maître du champ, & s'acquit par-là une gloire qui lui mérita la plus haute estime de ses compatriotes.

Les Mythyléniens persuadés que leur reconnoissance ne devoit avoir ni bornes ni mesures, le mirent à la tête de leur république, dont ils lui confièrent le gouvernement. Il s'acquitta de ce grand emploi avec une sagesse qu'on n'auroit pas dû attendre naturellement d'un grand militaire & d'un gladiateur. Ce fut même ici l'époque de son dévouement à la Philosophie. Il fit des loix qui furent applaudies de tout le monde. De ces loix il n'est parvenu jusqu'à nous que celle qu'il a donnée contre les ivrognes.

Avant lui on pardonnoit à un homme ivre tout ce qu'il faisoit dans la chaleur du vin. Cette indulgence produisoit deux maux à la fois : elle autorisoit l'ivrognerie, & elle laissoit subsister des dommages qui étoient préju-

diciables au bien public. PITTACUS réforma donc cette loi, & condamna ceux qui en cet état feroient quelque extravagance, à payer au double le dommage qu'ils auroient causé.

Il blâma aussi le célibat ; & comme il étoit dans le cas que le blâme retomât sur lui-même, il se maria avec la sœur d'un grand nommé *Dracon*. Il en eut un fils qu'il nomma *Tyrrhée*. Ce fut un enfant chéri qui promettoit beaucoup, & qui périt misérablement.

*Tyrrhée*, se trouvant à Cumes, entra dans la boutique d'un barbier ; un forgeron en passant y jeta une hache, on ne fait point à quel dessein : mais cette hache frappa le jeune *Tyrrhée* & le tua. Les Cuméens se saisirent de l'hommeicide & l'envoyèrent garroté à PITTACUS. Notre Philosophe, quoique saisi de la plus vive douleur, se fit rendre compte de la manière dont la chose s'étoit passée : sur le récit qu'on lui en fit, il donna la liberté au forgeron, en disant, qu'il valoit mieux être clément que sévère.

Peu de tems après on lui amena un homme qui avoit vomé contre lui toutes sortes d'injures ; & il le renvoya.

On fut étonné de sa douceur : on lui en fit même des reproches ; mais il répondit : *Je préférerai toujours le pardon à la vengeance.*

Tous ces actes d'humanité & de bienfaisance rendoient son gouvernement fort doux. Chacun se félicitoit de vivre sous ses loix. Il le savoit , & il n'étoit point insensible à cette joie publique , & aux hommages qu'elle lui procuroit. Cependant après avoir mis la république dans le meilleur ordre , il jugea à propos de se démettre de son autorité.

Ce fut l'envie de jouir de lui-même , d'achever sa vie avant de mourir , de n'avoir plus rien à faire que le voyage de l'autre monde , qui lui fit prendre ce parti. Il avoit reçu des Mythyléniens un champ considérable , afin qu'il pût soutenir sa place avec dignité. Mais voulant vivre en simple particulier , il jugea qu'il n'avoit plus besoin d'un si grand bien : il en remit la moitié à la république : il voulut faire voir par-là qu'il ne méprisoit point la gratitude de ses concitoyens , & qu'il ne vouloit point exciter leur envie par un plus grand domaine. Libre désormais de

tous soins, il ne cultiva plus que la Philosophie & la Poésie.

Il fit des Elégies composées de six cens vers , & un discours sur les loix, qu'il adressa à ses concitoyens. Il exposa dans ses ouvrages toute la doctrine de sa morale. Ce sont des maximes ou des préceptes, dont voici les plus importants.

I. Il est difficile de devenir vertueux & de l'être toujours.

II. La perfection coûte bien cher.

III. Les Dieux cèdent à la nécessité comme les hommes.

IV. Il n'y a de vraies victoires que celles qu'on remporte en épargnant le sang.

V. Ce qu'il y a de meilleur, c'est de se bien acquitter de ce qu'on a actuellement à faire.

VI. Rien n'est plus agréable que le temps, plus obscur que l'avenir , plus sûr que la terre, & moins sûr que la mer.

VII. La prudence doit faire prévoir les malheurs avant qu'ils arrivent , pour tâcher de les détourner ; & lorsqu'ils sont arrivés, le courage doit les faire supporter.

VIII. Il faut beaucoup d'art pour connoître les pensées d'un coquin ; car sa bouche ne dit rien qui soit digne de foi , & ses paroles ont toujours un double sens.

IX. On ne doit jamais dire d'avance ce qu'on se propose de faire , afin de ne point s'exposer à être raillé , si on ne réussit pas.

X. Rendez un dépôt avec la même fidélité qu'on vous l'a donné.

XI. Il est aussi bas de médire de son ennemi que de son ami même.

XII. Connoissez le prix du tems. (C'étoit son mot favori).

XIII. Pour savoir parler il faut savoir se taire.

XIV. Obéissez à la loi , quelle qu'elle puisse être.

XV. Il n'y a que les fous qui portent envie aux personnes que la fortune favorise.

XVI. Regardez comme une bonne fortune les amis que vous avez.

XVII. Ne faites part de vos malheurs qu'à peu d'amis.

XVIII. Pratiquez la vertu ; aimez la tempérance ; respectez la vérité & la probité : acquérez de l'expérience



& de la dextérité : ayez de l'humanité , & foyez exact dans tout ce que vous faites.

La conduite de notre Philosophe fut assez conforme à ses principes, & il s'acquitt par là une grande réputation. Le fameux *Crésus*, roi de Lydie, qui aimoit les sages & les richesses, voulut le connoître personnellement. Il lui écrivit de venir le voir, & de partager avec lui les grands biens dont la fortune l'avoit comblé; & pour l'engager à faire le voyage, il lui envoya de l'argent.

D'abord PITTACUS refusa cet argent, & par grandeur d'ame, & parce qu'il n'en avoit pas besoin. Le bien qu'il s'étoit réservé lui avoit paru suffisant pour vivre, & ce bien venoit d'être encore considérablement augmenté par l'héritage de son frère, qui étoit mort sans enfans. Il répondit ensuite à *Crésus*, que l'argent ne lui manquoit point, & qu'il en avoit assez pour lui & pour ses amis; mais il lui promit de l'aller voir.

Il n'est point parlé de ce voyage dans les mémoires de sa vie. Il faut cependant qu'il l'ait fait, puisqu'on

rapporte que le roi de Lydie lui demanda un jour quel empire il regardoit comme le plus grand : à quoi PITTACUS répondit : *Celui que forment différentes tablettes de bois.* Il vouloit dire par-là celui qui étoit gouverné par de sages loix, parce que les loix étoient alors écrites sur des tablettes de bois. Car il disoit qu'on ne sauroit assez estimer un état où les méchans ne commandent point.

*Diogène de Laerce* rapporte, d'après le poëte *Callimaque*, que notre Sage étant fort vieux fut consulté par un jeune homme sur une chose qui me paroît si triviale, que je doute qu'on l'ait bien rendue, ou bien traduite. Voici le récit de *Diogène de Laerce*.

Un étranger d'Atarné vint voir PITTACUS pour le prier de lui dire comment il devoit se marier. « Mon » pere, lui dit-il, je puis épouser deux » filles ; l'une a une fortune assortie à » la mienne; l'autre me surpasse en biens » & en naissance, laquelle prendrai-je » ?

Il semble que cette question n'est pas un problème. Si cet étranger n'aimoit pas plus une fille que l'autre, si

elles étoient également jolies ou aimables! à ses yeux, celle qui avoit plus de biens devoit sans doute avoir la préférence, abstraction faite de la naissance; & il n'y a qu'un sot qui puisse balancer à cet égard. D'ailleurs, pourquoi la fille qui avoit & plus de biens & plus de naissance que l'étranger d'Atarné, vouloit-elle lui donner la main? Est-ce qu'elle étoit plus âgée que lui, ou en étoit-elle amoureuse? Il auroit fallu le dire; car sans cela on ne comprend rien à cette question.

Afin de la rendre problématique, le cœur auroit dû être de la partie. Si le jeune homme, par exemple, eût trouvé la fille égale à lui en biens & en naissance, plus jeune & plus aimable que l'autre, il est certain qu'il y auroit eu un choix à faire, parce qu'il auroit été question de savoir s'il devoit préférer les agrémens de la figure au bien & à la naissance. C'étoient deux avantages qui pouvoient se balancer, & le conseil d'un Sage étoit nécessaire alors pour se déterminer: autrement la proposition est plate & ridicule.

Quoi qu'il en soit, PITTACUS au lieu de répondre directement à la de-

mande de l'étranger, leva le bâton dont il se servoit pour se soutenir, & lui fit remarquer des enfans qui jouoient avec des toupies. Ils vous apprendront, lui dit-il, ce que vous devez faire : allez, faites comme eux. Le jeune homme s'étant donc approché de ces enfans, entendit qu'ils se disoient l'un à l'autre, prends une toupie égale à la tienne. Là-dessus comprenant l'avis de notre Philosophe, il épousa la personne qui étoit la plus assortie à son état.

PITTACUS étoit alors fort vieux, & sur le bord du tombeau : il ne se mêloit plus depuis long-tems des affaires de la république, & il menoit une vie très-retirée. Cependant les Mythyléniens, sans avoir égard à ces considérations, le choisirent une seconde fois pour commander l'armée qu'ils venoient de lever. Lorsqu'on lui en annonça la nouvelle, il s'écria : *O Dieux ! qu'il est difficile de rester long-tems honnête homme (quam difficile est virum probum esse !)* Apparemment qu'il avoit reconnu que la vertu avoit beaucoup de peine à se soutenir dans les grands postes.

*Simonidès*, qui rapporte ce trait de la vie de notre Sage, ne dit point s'il se mit à la tête de l'armée dont on lui avoit donné le commandement : il n'y a pas lieu de le croire ; car il mourut peu de tems après dans sa patrie , âgé de plus de soixante-dix ans. On mit cette épitaphe sur son tombeau.

*PITTACUS, Lesbos la sainte, qui  
t'a donné le jour, t'a mis en pleurant  
dans ce tombeau.*

On a écrit que ce Sage mangeoit beaucoup ; & on lit, dans le banquet des sept Sages de *Plutarque* (a), une chanson Greque, dans laquelle il y a ce couplet : « Moulez meule , mou-  
» lez ; car PITTACUS , qui règne dans  
» l'auguste Mytylène , aime à mou-  
» dre ». On lui a aussi reproché de  
souper sans lumière , d'être mal pro-  
pre, mal arrangé & d'avoir beaucoup  
d'orgueil ; mais ces reproches ne sont  
pas motivés , & on est fort libre de  
les croire ou de les récuser. Quelque  
parti qu'on prenne , PITTACUS n'en

---

(a) *Plutarch. Sept. Sapient. convivium,*

fera pas moins digne d'estime & un habile moraliste.

Jamais homme n'a vécu avec plus de frugalité & de continence : il eût mieux aimé manquer du nécessaire, que de passer les bornes de la médiocrité. Il avoit pour maxime de ne jamais mentir. Nous lisons encore dans l'histoire qu'il avoit fait mettre une échelle dans tous les temples de Mytylène, pour marquer les jeux différens & les revers de la fortune. C'eût été une chose curieuse, si on nous avoit décrit cette invention. Elle est toujours un monument précieux de la beauté de son esprit & de la bonté de son cœur.





***Bl.***







---

## B I A S. \*

**B**IAS étoit ami & contemporain de *Pittacus*, & comme lui, un des sept Sages de la Grèce. Il naquit a Prienne, dans la Carie. Son père, appelé *Teutame*, descendoit d'une famille illustre. Il donna à son fils une éducation conforme à sa naissance, & tâcha sur-tout de perfectionner le goût qu'il avoit pour l'éloquence. Aussi BIAS fit-il un bel usage du talent de la parole, tant pour défendre l'innocence opprimée, que pour abattre le vice. Il s'acquit par-là une si grande réputation, que pour louer l'éloquence d'un avocat, on disoit qu'il plaidoit à la manière de BIAS.

Cette profession d'avocat lui parut si noble & si conforme à son goût, qu'il l'exerça toute sa vie; mais il ne se chargea jamais d'une mauvaise cause, de

---

\* *Diogène de Laërce*, l. I. *Hérodote*, l. I. *Auson. Sap. Sent. Stanleii Historia Philosophia*, p. 69. *Jacobi Bruckeri Histor. cr. Philos.* tom. I.

crainte qu'en séduisant les juges par les charmes de son discours, il ne se rendit complice de leurs erreurs. Il étoit également juste & bienfaisant : il se montra tel sur-tout dans une belle action qu'il fit à l'égard des jeunes filles de Chessène, qui étoient captives.

Il racheta ces filles, les fit élever chez lui avec des soins de père, & quand elles furent en âge d'être établies, il les dota, & les renvoya à leurs parëns. Ces filles témoignèrent leur reconnoissance à leur libérateur, en saisissant une occasion qui se présenta.

Des jeunes gens d'Ionie achetèrent de quelques pêcheurs ce qu'ils prendroient dans leurs filets. Ceux-ci tirèrent de l'eau un trépied d'or : les jeunes gens le réclamèrent ; mais les pêcheurs prétendirent n'avoir vendu que les poissons qui seroient pris dans leurs filets. Là-dessus grande dispute ; les uns & les autres soutenant, par des raisons également bonnes, que le trépied leur appartenoit. Comme ils ne pouvoient être juges & parties, ils s'accordèrent à consulter l'oracle sur

ce qu'ils devoient faire , & à se soumettre à sa décision. L'oracle répondit : *P'adjudge le trépied au plus sage.* Autre embarras ; car comment savoir qui étoit le plus sage ? Les Athéniens s'assemblèrent pour décider la question , qui n'étoit point du tout aisée ; mais les filles que BIAS avoit délivrées la résolurent aisément , & décidèrent que le plus sage étoit celui qui les avoit rachetées , élevées & dotées. Elles adjugèrent donc le trépied à leur libérateur.

Ce jugement n'étoit peut-être pas assez motivé pour être exécuté ; mais il étoit dicté par un si beau sentiment , celui de la reconnoissance , que le père d'une de ces filles courut pour en faire part à l'assemblée. Il exposa leurs raisons , & les bienfaits que lui-même avoit reçus de ce Philosophe , & toute l'assemblée convint que BIAS étoit le plus sage de la Grèce.

On lui envoya donc le trépied ; mais il le refusa , en disant qu'il n'y avoit qu'Appollon de sage.

*Diogène de Laërte* rapporte différemment ce trait de l'histoire de notre Philosophe , dans la vie qu'il en a pu-

blée. Il dit que sur le trépied étoient écrit ces mots , *au plus sage*. Cependant ce trépied est le même que celui qui fut envoyé à *Thalès* de Milet, le premier Sage de la Grèce. \* Or il est constant qu'il fut trouvé par des pêcheurs. L'inscription est vraisemblablement une chose supposée ; car la dispute des jeunes gens & des pêcheurs n'auroit pas eu lieu, si on avoit vu sur le trépied sa destination.

On conçoit aisément quel honneur fit à BIAS ce jugement des Athéniens. Tous ses concitoyens en furent flattés ; mais il s'acquit un plus grand droit à leur estime par le service qu'il leur rendit.

*Haliatès*, roi de Lydie, mit le siège devant Prienne, sans cependant faire aucune attaque. Il empêcha seulement qu'il n'entrât de vivres dans cette ville, dans l'espérance de la prendre par famine. Notre Philosophe pénétra le dessein de ce prince ; & pour le dégoûter de ce projet, il fit chasser dans

---

\* On trouvera l'histoire de ce Philosophe dans la classe des Physiciens de cette *Histoire des Anciens Philosophes*.

le camp ennemi deux mulets, qu'il avoit fait engraisser. A la vue de ces mulets, les assiégeans jugèrent que la ville étoit suffisamment pourvue de toutes les choses nécessaires pour une longue défense.

*Halliates* crut qu'il lui seroit plus avantageux de tenter la voie de négociation que de suivre son projet. Il envoya pour cet effet des députés aux Prienniens : mais BIAS, ayant été instruit de cette députation, fit disposer, en différens endroits de la ville, des monceaux de sable, dont la superficie étoit couverte de bled. Les députés du roi lui rendirent compte à leur retour de cette abondance ; de sorte que ce prince ne balança plus de faire un traité de paix avec les habitans de cette ville.

Lorsque le traité fut signé, le roi, qui avoit beaucoup entendu parler de notre Sage, le fit prier de le venir voir dans son camp. Dis à ton maître, répondit BIAS à celui qui lui portoit la parole de la part du roi, *qu'il aille manger des oignons ; ce* qui signifioit qu'il pleure de sa cruauté.

C'est ainsi que *Diogène de Laërce*, *Stanley*, &c. rapportent la réponse de *BIAS*. Cependant un Savant (*M. l'abbé Sevin*) qui a fait des recherches sur les rois de *Lydie*, prétend qu'il répondit qu'il aille manger de l'ail, & ajoute « que » c'étoit une manière de parler dont » se servoient les anciens quand ils » vouloient donner à quelqu'un des » marques publiques de leur haine, & » cela parce qu'une des propriétés de » cette plante est de faire pleurer ceux » qui la coupent ».\* On pourroit croire qu'il y a ici une faute d'impression, & qu'on a mis ail pour oignon; mais il s'agit de savoir si cette plante, dont parle *M. l'abbé Sevin*, est désignée par l'ail ou par l'oignon; car on ne voit point que notre Philosophe eût aucune raison de haïr le roi de *Lydie*. Tous les historiens n'ont jamais vu dans sa réponse qu'une leçon à ce prince sur sa crédulité, & c'étoit le droit des Sages de donner des leçons aux hommes.

---

\* *Memoires de l'Académie des Inscriptions*, to III  
pag. 269.

De son explication, M. l'abbé *Sevin* conclut « que la politesse n'a jamais été la vertu favorite des Philosophes ». Premièrement l'explication étant fautive, la conséquence l'est aussi. En second lieu, la vertu d'un Sage n'est pas de flatter les hommes, & de les tromper, comme l'enseigne quelque fois la politesse, mais de leur dire la vérité, de les instruire & de les aimer.

Cependant, graces à *BIAS*, on commençoit à jouir dans Prienne des douceurs de la paix, lorsque *Cyrus*, après avoir fait *Crésus* prisonnier, envoya une armée contre les Grecs. Les Prienniens souffrirent de ces mouvemens. Notre Philosophe, qui prévint les troubles que cette guerre alloit causer dans sa patrie, conseilla à ses concitoyens de demander, en payant, à *Cyrus* le territoire de Sardes, pour y bâtir une ville, qui seroit désormais la capitale de l'Ionie; ce qui les mettroit à portée de se rendre maîtres de toutes les îles adjacentes, & d'y vivre dans une tranquillité permanente; mais sans cela, ajouta-t-il, il ne faut point espérer d'être long-tems libre.

Les Prienniens trouvèrent cet avis



fort bon ; mais ils n'eurent pas assez de force pour le suivre. Ce fut une grande faute de leur part, dont ils se repentirent bientôt.

¶ L'armée de *Cyrus* s'étant approchée de leur ville, ils ne s'y trouvèrent point en sûreté, de sorte que chacun s'empressa d'en fortir & d'emporter avec lui ce qu'il avoit de plus précieux. *BIAS* ne crut pas devoir rester seul dans *Prienne* ; mais comme il laissoit tous ses effets, on lui demanda pourquoi il sortoit ainsi les mains vuides ; à quoi il répondit : *Omnia mecum porto ; je porte tout avec moi* : ce qui signifie, je porte mon esprit, mes talens, mes connoissances, & avec cela je n'ai besoin de rien, parce qu'ils me procureront par-tout des biens & des honneurs. Belle réponse, qui annonce une ame élevée, qui méprise les richesses & qui ne fait cas que du mérite & de la vertu.

En sortant de *Prienne*, notre Sage s'embarqua sur un bâtiment, où il trouva des gens qu'il savoit être des libertins, sans mœurs & sans religion. L'un d'eux lui demanda ce que c'est que la piété, & il ne répondit point. Cet homme lui fit encore la même

question, & BIAS garda toujours le silence. Il le pria de lui en dire la raison, & notre Sage lui répondit : *Je me tais, parce que tu t'informes de choses qui ne te regardent point.*

Au milieu de la navigation, il s'éleva une tempête qui mit le bâtiment dans un danger imminent. Ses compagnons de voyage croyant qu'ils alloient périr, invoquèrent les Dieux, mais BIAS leur imposa silence. *Taisez-vous*, leur dit-il, *de crainte que les Dieux ne s'aperçoivent que vous êtes ici.*

L'histoire ne nous apprend point dans quels lieux notre philosophe voyagea : elle rapporte seulement que, se trouvant un jour dans une foire, où étoient étalées plusieurs superfluités, également rares & curieuses, il dit, en passant : *Que voilà de choses dont je fais me passer !*

C'est apparemment dans ses voyages qu'il fit deux mille vers sur l'Ionie, dont le sujet étoit le moyen par lequel on pouvoit rendre ce pays plus heureux. De retour dans sa patrie, où le calme étoit rétabli, il continua à y exercer la profession d'avocat avec les plus grands applaudissemens. Il mourut

même dans le lit d'honneur, c'est-à-dire, en plaidant une cause.

Il étoit fort âgé, & quoique bien portant, ses forces ne répondoient point à l'activité de son esprit. Il convenoit sans doute qu'il mît des bornes à son zèle ; mais un de ses amis l'ayant prié de soutenir son bon droit dans une affaire qui l'intéressoit beaucoup, il plaida avec tant de feu, que les forces lui manquèrent tout d'un coup. Il se tut pour se reposer, & appuya sa tête sur son petit fils, tandis que son adversaire plaidoit. Les juges, ayant pesé les raisons des deux parties, prononcèrent en faveur de BIAS. L'assemblée se leva, & comme on voulut en avertir notre Philosophe, on le trouva mort.

La ville lui fit de magnifiques funérailles, & fit mettre sur sa tombe cette inscription :

*Cette pierre couvre BIAS de Prienne ,  
l'ornement de la célèbre Ionie.*

Voici les maximes de morale de ce Philosophe.

I. Aimez les hommes comme si vous deviez les haïr un jour.

II. Estimez la vie en partie, comme si vous deviez vivre peu ; & en partie, comme si vous deviez vivre long-tems.

III. Soyez lent à entreprendre, & ferme à exécuter ce que vous avez entrepris.

IV. Ne parlez point précipitamment, car la précipitation à parler marque de l'égarement.

V. Soyez prudent dans tout ce que vous faites.

VI. Parlez sainement de Dieu.

VII. Rapportez à Dieu tout ce que vous faites de bien.

VIII. Ne louez point un mal-honnête homme, à cause de ses richesses.

IX. Faites-vous prier pour recevoir quelque chose.

X. Ne jugez jamais personne ; mais si on vous oblige à le faire, tâchez de n'être juge qu'entre vos ennemis, plutôt qu'entre vos amis ; parce que dans le premier cas, il y en a toujours un qui devient votre ami, & que dans le second, il y en a un qui est toujours votre ennemi.

XI. Supportez les disgrâces qui vous arrivent, crainte qu'elles ne vous rendent malheureux.

XII. Ce n'est point une vertu médiocre de conserver la tranquillité de l'ame , & la sérénité du visage dans la chûte & dans l'infortune.

XIII. Il n'est point de plus grande maladie de l'ame , que celle de désirer ce qui est impossible , & d'oublier la misère de son prochain.

XIV. Il est inutile de mesurer notre vie , puisque le tems même que nous employons à la mesurer , la diminue.

XV. Ne faites provision que de sagesse ; c'est le seul bien que la fortune ne peut enlever.

XVI. La perfection du corps est un présent de la nature.

XVII. Souvenez-vous que vous ne pouvez travailler plus glorieusement , qu'en tâchant d'acquérir l'amitié de vos concitoyens , & qu'il est de la prudence d'un homme de ne rien cacher de ce qui peut être utile à la patrie.

XVIII. Ceux qui abusent de la sagesse , ou en font un mauvais usage , ressemblent aux chouêtes , qui ne voient que la nuit , & que la clarté du soleil éblouit.

XIX. Sachez que le plus grand bien

est le sentiment d'une bonne conscience.

XX. Rien n'est plus doux que l'espérance ; rien n'est plus agréable que le gain.

XXI. L'homme le plus méchant, c'est le fourbe ; le plus riche, celui qui ne desire rien, & celui qui est le plus pauvre, c'est l'avare.

XXII. Le caractère du Sage est de ne pas nuire lorsqu'il le peut ; celui de l'insensé est de vouloir nuire quand il ne le peut pas.











CLEOBULE

*By the Cl. Roudelloi Del*

*Bevissant Scul*

15

## CLÉOBULE.\*

**CLÉOBULE** est fort peu connu, quoiqu'il soit un des sept Sages de la Grèce. Sa vie n'a point eu d'événemens. Il naquit à Linde, petite île de l'île de Rhodes, dans le même tems que les autres Sages. Son père nommé *Evagoras* étoit roi des Lindiens, & descendoit d'Hercule. Il donna à son fils la meilleure éducation; mais comme l'Égypte étoit la mère des sciences & des arts, il l'envoya dans ce pays, afin qu'il y puisât les secrets de la philosophie. **CLÉOBULE** se fit admirer des Savans d'Égypte par la vivacité de son esprit. Il vint en Grèce chargé des connoissances des Egyptiens, & s'y acquit une estime générale par la solidité de sa doctrine.

La première chose qu'il fit en arrivant fut de se marier. Les historiens

---

\* *Diogenes Laertius*, l. 1. *Auson. Sap. Sent. Stanzeii Historia Philosophia*, p. 73. *Bruckeri Hist. crit. Philosoph.* tom. 1.

de sa vie ne nous ont point appris le nom de la femme qu'il épousa. Seulement nous savons qu'il en eut une fille qu'il appella *Cléobuline*, & qui lui fit goûter toutes les satisfactions qu'un enfant chéri peut procurer à un père tendre par son mérite & ses vertus.

Aux charmes de la figure de cette fille se joignoient une grande intelligence, & beaucoup de vivacité d'esprit. Elle eut tant de passion pour la philosophie, que pouvant monter sur le trône, elle aima mieux y renoncer que d'interrompre le cours de ses études. Elle expliquoit fort bien les énigmes si en vogue parmi les Savans de ce tems-là. Elle étonna la reine de *Seba* par la justesse des solutions des questions qu'on lui proposoit, & mit enfin la science des Egyptiens à bout, en leur envoyant des problèmes qu'ils ne pouvoient résoudre.

Son père composoit aussi des questions énigmatiques, qui ne sont point parvenues jusqu'à nous. *Diogène Laërce*, d'après *Pamphila*, lui attribue cependant celle de l'année, laquelle est énoncée en ces termes : « Un père a » douze enfans, qui ont chacun trente

» filles, mais de beauté différente : les  
 » unes sont brunes , les autres sont  
 » blondes ; & quoiqu'elles aient la  
 » vertu d'être immortelles , toutes se  
 » succèdent , aucunes n'est exempte de  
 » mort ».

Si CLÉOBULE n'eût produit que de pareils ouvrages, il n'eût point été compté au nombre des Sages de la Grèce ; mais il se distingua par un travail plus solide : ce fut de mettre en vers ses pensées sur la morale ; & cette poésie philosophique lui acquit une réputation qui a rendu son nom immortel. Amoureux de toutes les sortes de gloire , ce Sage voulut élever un monument , qui accrût encore sa réputation. Il fit bâtir un temple en l'honneur de Minerve , & fournit ainsi un exemple de la piété des Philosophes envers les Dieux.

Notre Philosophe ne se mêla point du tout des affaires de la république. Il préféra la tranquillité & les agrémens d'une vie privée aux postes les plus éminens , & aima mieux donner des loix à son esprit , en réglant ses passions , que d'en donner à la république en la gouvernant. Encore malgré cette

138 C L É O B U L E.

attention continuelle à veiller sur lui-même, la fougue de son tempérament le faisoit quelquefois sortir de son caractère. Il étoit sujet à des accès de colère, qui auroient eu des suites fâcheuses, si sa fille n'eût calmé tous ses mouvemens.

Ce fut peut-être parce qu'il se connoissoit si susceptible de s'allumer, qu'il vécut dans la retraite ; & c'est tout ce que peut faire un Sage, qui fait qu'il n'est point en notre pouvoir de tempérer le bouillonnement d'un sang qui s'enflamme avec facilité.

Il jouït donc en paix, dans le sein de sa famille, des charmes de la Philosophie, & mourut dans ses bras à l'âge de soixante-dix ans. Les Lindiens, après lui avoir rendu les derniers honneurs, gravèrent sur sa tombe cette épitaphe :

*Linde que la mer arrose de tous côtés,  
pleure la perte du sage CLÉOBULE, dont  
elle fut la patrie.*

Comme on attribuoit à chaque Sage une sentence caractéristique, on assure que celle de CLÉOBULE étoit que la manière est ce qu'il y a de meilleur en

*toutes choses.* On ne fait pas trop ce que cela signifie. Entend-t-on par là que la forme vaut mieux que le fond dans toutes les affaires ? Que la façon dans les actions , la manière d'obliger , le ton avec lequel on dit une chose obligeante , sont plus aimables que les actions mêmes , que le service que l'on rend , & que la chose obligeante que l'on dit ? Voilà du moins ce que peut présenter le sens de cette sentence , qui n'est assurément pas merveilleuse.

On veut qu'il soit encore auteur d'une inscription qu'on avoit mise sur le tombeau de *Midas* , qui n'est guere meilleure que la sentence. C'est une statue qui parle : elle étoit couchée sur ce tombeau , & on lui faisoit dire en style poétique , *qu'elle l'arrosera de ses larmes , tant que le monde durera.*

Enfin *Diogène Laerce* a transcrit dans son livre une lettre fort courte de CLÉOBULE à *Solon* , où il l'engage à venir demeurer à Linde ; mais il y a long-tems qu'on a écrit , & même prouvé qu'on n'a aucune lettre des Philosophes Grecs , & que celles que l'on met sur leur compte sont absolu-

ment supposées. Terminons donc son histoire par l'exposition de ses maximes.

I. Les hommes sont naturellement ignorans & suffisans , mais le tems les instruit.

II. Un état est bien gouverné lorsque le peuple craint moins les loix que l'infamie.

III. Si vous voulez être heureux , aimez mieux l'étude que l'ignorance.

IV. N'occupez votre esprit que de grandes choses , de choses élevées.

V. Tachez de vous rendre la vertu propre , de vous éloigner du vice , de réprimer la volupté , & de n'être point injuste.

VI. Aimez plus à écouter qu'à parler.

VII. N'ouvrez la bouche que pour dire du bien.

VIII. N'employez jamais la violence pour quelque raison que ce soit.

IX. Faites en sorte de n'avoir point d'ennemis.

X. Entretenez vos amis par des marques fréquentes d'amitié , afin de vous les rendre plus intimes ; & favorisez vos ennemis , afin de changer leur haine en amitié.

**XI.** Ne fortez point de chez vous sans penser à ce que vous allez faire, & n'y rentrez point sans réfléchir sur ce que vous avez fait.

**XII.** Ne soyez point ingrat.

**XIII.** Faites tous vos efforts pour n'avoir point d'ennemis.

**XIV.** Ne riez point de l'affront que quelqu'un reçoit, de peur d'en faire un ennemi.

**XV.** Ne vous mariez qu'avec votre égale, si vous ne voulez pas avoir de parens pour maîtres.

**XVI.** Ne vous enorgueillissez point dans la prospérité, & ne vous laissez point abattre dans l'affliction.

**XVII.** Supportez courageusement les changemens de la fortune.

**XVIII.** Ne punissez jamais un domestique pendant son ivresse, si vous ne voulez pas passer pour être ivre vous-même.

**XIX.** Ne flattez jamais, ni ne querrellez votre femme en public; car la flatterie est alors une foiblesse, & la réprimande une folie.

**XX.** Ne vous rendez jamais désagréable sans sujet.

**XXI.** Elevez si bien vos filles, que



142 C L É O B U L E.

quand vous les marierez elles soient  
jeunes pour l'âge , & femmes pour  
l'esprit.

XXII. Respectez vos père & mère.

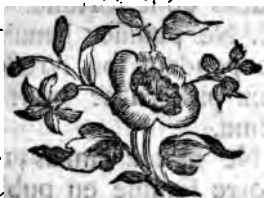
XXIII. Mettez tout en œuvre pour  
avoir l'esprit & le corps sain.

XXIV. Ne négligez point l'exercice  
du corps.

XXV. Pardonnez aux défauts  
des autres ; mais ne faites point grâce  
à vos vôtres.

XXVI. Excusez les bons , si vous  
voulez nuire aux méchants.

XXVII. Le malheureux ne méprise  
point les richesses qu'il jalouse.







## E S O P E. \*

CE Philosophe a vécu avec les Sages de la Grèce, sans avoir la qualité de sage, quoiqu'il la méritât sans doute beaucoup mieux que *Périandre & Mison*, à qui on l'a donnée. *Bayle* dit qu'on auroit eu plus de raison de ranger *Périandre* dans la classe des plus méchans hommes qui aient jamais été, que de le compter au nombre des Sages; car il opprima sa patrie, en lui ravissant la liberté; usurpa la royauté & s'y maintint par le fer & par le feu; commit inceste avec sa mère; tua sa femme à coups de pieds, pendant qu'elle étoit enceinte; fit brûler ses concubines, chassa son fils & le dés-

---

\* *Vie d'Esopé tirée des anciens Auteurs*, par *M. de Méziriac*, 1666 in-12. Cette vie est précédée des fables d'*Esopé*, traduites par *Pierre Millot*. *Aulu-Gellii noëtes Atticae. Diâionn. Hist. & crit. de Bayle*, art. *Esopé*. *Jacobi Bruckerii, Hist. crit. Phil.* tom. I. &c.

Je ne cite ni la vie d'*Esopé* par *Planudes*, ni celle de la *Fontaine*, parce qu'on a démontré que ces deux ouvrages sont un roman. Voyez le *Diâion. de Bayle* que je viens de citer.

hérita parce qu'il pleuroit la mort de sa mère, enfin se fit assassiner après avoir mené une vie honteuse & misérable. \*\* Il est vrai qu'il a rassemblé quelquefois les Sages à Corinthe, qu'il a débité quelques maximes de morale (a) en vers (ce qui suffisoit alors pour être

\*\* La manière dont il mourut mérite d'être rapportée. Comme il craignit qu'on ne le diffamât après sa mort, il voulut qu'on ignorât ce que son corps étoit devenu ; & pour cela il montra à deux jeunes gens un chemin où ils devoient se trouver pendant la nuit, en leur ordonnant de tuer le premier qu'ils rencontreroient dans ce chemin, & de l'ensevelir. Il ordonna encore à quatre autres jeunes gens de s'en aller sur le même chemin, & d'y tuer ces deux premiers, d'abord qu'ils se présenteroient devant eux, & de les enterrer. Enfin il envoya plusieurs autres personnes avec les mêmes ordres. Et de cette sorte *Périandre* s'étant fait tuer par les deux premiers, & ayant été enseveli par eux-mêmes, il fut impossible de découvrir le lieu de sa sépulture. *Diogène Laërce*, l. I.

(a) Voici les maximes qui se trouvent dans ses poésies, lesquelles sont composées de deux mille vers. 1. Pour régner tranquillement, il faut être gardé par l'anjour des peuples plutôt que par les armes. 2. Il est également dangereux de renoncer à la tyrannie, que d'être contraint de la quitter. 3. Rien n'est plus utile que le repos ; rien n'est plus dangereux que la témérité. 4. L'espérance du gain ne doit point être l'objet de nos actions. 5. La volupté ou le plaisir sont des biens passagers, & l'honneur & la gloire sont des biens immortels. 6. Homme, il ne faut point s'enorgueillir de votre élévation ; il ne faut point non plus perdre courage quand la fortune vous est contraire.

poète,

poète, c'est-à-dire Sage , suivant le langage du tems. ) Mais ce petit mérite n'efface pas toutes les horreurs de sa tyrannie, & on est toujours étonné que ce monstre figure avec d'honnêtes gens , & encore moins avec des Sages.

A l'égard de *Mison*, c'étoit un homme éclairé qui a vécu assez obscurément , toujours dans la retraite & dans la solitude, & qui n'a recherché d'autre satisfaction que celle que donne à un honnête homme le témoignage d'une bonne conscience. C'est-là sans doute un grand titre pour mériter le nom de Sage. *Diogène Laërce* le représente comme un misantrope , qui demeurait dans les bois aux environs de Lacédémone & qu'on entendoit souvent rire seul. Quelqu'un le surprit dans cet accès de joie , & lui demanda pourquoi il rioit n'ayant personne avec lui : *C'est justement* , dit-il, *pour cela que je ris*. Il disoit que , *ce n'est point par la science des paroles qu'il faut parvenir à la con-*

---

7. Faites le même accueil à un ami malheureux , qu'à celui que la fortune favorise. 8. Gardez inviolablement la parole que vous avez donnée. 9. Ne parlez pas trop , crainte de dire quelque secret. 10. Puisqu'on punit ceux qui font le mal , on doit châtier de même ceux qui ont dessein de le faire.

noissance des choses ; mais que c'est par l'étude des choses , qu'il faut déterminer les paroles , parce que les mots sont pour les choses , & non les choses pour les mots. Il étoit né à Laconie, dont son père avoit usurpé la royauté, & mourut aux environs de Lacédémone âgé de quatre-vingt-dix-sept ans.

Assurément *Mison* étoit plus digne du titre de sage que *Périandre*; & puisqu'on vouloit en compter sept, il valoit infiniment mieux choisir celui-là que celui-ci ; mais on eût mieux fait encore de préférer à *Mison* le philosophe dont je vais écrire l'histoire. *ESOPÉ*, dit *Aulugelle*, est bien digne d'être compté au nombre des Sages (a).

En effet ce moraliste est le premier, ou le principal auteur des apologues, invention heureuse dans lesquelles il sut employer contre les défauts des hommes les leçons les plus utiles & les plus ingénieuses. Dans les autres fables les poètes représentent les amours infâmes des Dieux, leurs incestes, leurs querelles & plusieurs autres crimes: ils ap-

---

(a) *Æsopus à Phrigia fabulator, haud immerito sapiens existimatus est Aulugellii, Notæ Att. lib. II. c. 29.*

prennent à aimer les femmes, les richesesses & la domination, & persuadent à leurs lecteurs qu'ils ne pèchent point en satisfaisant leurs desirs les plus déréglés, puisqu'ils ne font qu'imiter les Dieux. Aussi les anciens prétendent-ils que l'apologue vient d'un Dieu, & que c'est Mercure qui l'a révélé à notre Philosophe. Et voici comment le célèbre *Appollonius* de Thyane raconte la chose.

ESOPE étant berger & faisant paître son troupeau auprès d'un temple de Mercure, demandoit souvent à ce Dieu le don ou la possession de la sagesse. Il avoit un grand nombre de compétiteurs qui faisoient de riches offrandres à ce Dieu. ESOPE, qui étoit pauvre, n'offroit rien de précieux, & ne lui portoit que du miel, du lait & des fleurs. Mercure ne faisoit pas grande attention à ses présens, de façon qu'il distribua la sagesse aux autres sans songer à ESOPE. Il donna à l'un la philosophie, à un autre la rhétorique, à un troisième l'astronomie, & l'art poétique au dernier. Il ne se souvint d'ESOPE qu'après avoir achevé sa distribution; & ne voulant point le ren-



voyer sans lui donner quelque chose, il lui communiqua le don d'inventer les apologues.

M. *La Fontaine* ignoroit sans doute ce trait historique, lorsqu'il a écrit dans la préface de ses fables choisies : « Je ne fais comment les anciens n'ont pas fait descendre du ciel ces mêmes fables ». Elles en viennent cependant en droiture, suivant *Appollonius* de Thiane. Il y a pourtant ici une petite erreur ; c'est ce que suivant *Quintilien* (a) & *Bayle* (b), c'est à *Hésiode* qu'on doit l'invention de l'apologue. *ESOPÉ* ne l'avoit donc point reçue de *Mercuré* ; puisqu'elle étoit déjà toute trouvée. Il est vrai que cette invention n'étoit presque rien entre les mains d'*Hésiode*.

M. d'*Egli*, de l'Académie Royale des Inscriptions & Belles-Lettres, qui a fait de savantes recherches sur l'apologue, n'a trouvé qu'un seul apologue d'*Hésiode* : c'est celui de l'épervier & du rossignol, dont la moralité se réduit à cette maxime, que le plus foible

---

(a). *Quint. Institut. Orator.* l. V. c. II.

(b) *Dict. crit. art. Esops.* N. A.

doit céder au plus fort, & ne pas l'irriter par une résistance inutile. Cet apologue unique, demande M. d'Egli, doit-il valoir à *Hésiode* la gloire d'être regardé comme le créateur du genre? Il y auroit bien plus de raison à en faire honneur à *Homère*, ajoute ce Savant, si la *Batrachomyomachie* est réellement de lui; car ce poëme est un véritable apologue. Son but est de réprimer par l'exemple des grenouilles & des rats, l'ambition des souverains, qui pour soutenir une guerre, témérairement entreprise, traînent à leur suite un peuple de vagabonds, plus avides du pillage, qu'aimés du desir de la gloire (a).

Aussi *Phèdre* n'hésite point d'appeler *ESOPÉ* le vrai père de cette sorte de production. » J'ai poli, dit il, la » matière qu'*ESOPÉ* A TROUVÉ LE » PREMIER, & je l'ai mise en vers Iambes (b) ».

(a) *Histoire de l'Académie Royale des Inscriptions*, tom. XVI. p. 46.

(b) *Æsopus autor, quam materiam reperit, Hanc ego polivi versibus senariis.*

*Phædri Fabul. Æsopicarum Prologus.*

Cela ne doit plus être douteux. La seule chose qui soit susceptible de discussion, est de savoir si *ESOPE* a composé des fables pour en faire une manière de code, qui renfermât dans des fictions allégoriques toute la morale qu'il vouloit enseigner, ou si les différentes circonstances, dans lesquelles il se trouva, y ont successivement donné lieu. Si ce problème est soluble, il ne peut l'être que par la connoissance de ces circonstances. Le lecteur éclairé pourra donc le résoudre, en suivant avec attention l'histoire de la vie de ce grand Personnage, que je vais mettre sous ses yeux.

*ESOPE* étoit contemporain des Sages de la Grèce. Il nâquit à un bourg de Phrygie appelé *Amorium*, & fut esclave presque en venant au monde de *Démarchus*, surnommé *Carastias*, citoyen d'Athènes. Un esprit vif & agréable, un bon naturel, des mœurs douces, & beaucoup d'exactitude à remplir ses devoirs, lui acquirent l'amitié & l'estime de son maître, tellement que celui-ci prit plaisir à le faire instruire.

Athènes étoit alors la mère des

sciences & des lettres. Les hommes les plus éclairés de l'univers y faisoient leur séjour. Notre Philosophe se trouvoit donc à portée d'apprendre la langue Grecque dans sa pureté, & d'acquérir la connoissance de la Philosophie morale. Cette Philosophie étoit toute en préceptes, & ceux qui l'enseignoient la pratiquoient exactement. C'étoit sur-tout par cette pratique qu'ils avoient mérité le nom de sage.

ESOPE ne crut pas devoir les imiter, parce qu'il considéra prudemment que la bassesse de sa naissance, & sa condition servile ne lui permettoient pas de prendre un vol si haut. Il jugea sagement qu'il n'avoit ni assez de crédit, ni assez d'autorité pour instruire le peuple par la prononciation des sentences : c'est pourquoi il se contenta de réduire sa morale en apologue.

Dans le tems qu'il méditoit sur son projet, il perdit son maître, on ne fait comment : mais *Planude* assure ( & il n'est contredit là-dessus par personne ) qu'on le mena au marché des esclaves, & qu'il fut placé entre un grammairien & un musicien. Le premier acheteur qui se présenta demanda d'abord

à ceux-ci ce qu'ils savoyent faire , & ils répondirent , tout. Il s'adressa ensuite à ESOPE , à qui il demanda à quoi il seroit propre : *A rien*, répondit-il, *puisque les autres ont tout retenu pour-eux.*

Cet acheteur s'appelloit *Xantus*. C'étoit un Philosophe fort estimé. Il sentit par cette réponse qu'ESOPE avoit de l'esprit. Il l'acheta , & eut tout lieu d'être satisfait de son emplette. Le bon sens de son esclave , & la vivacité de ses reparties l'amusoient souvent.

Un jour qu'il faisoit la débauche avec ses disciples , il s'oublia au point de perdre la tête. ESOPE , qui voyoit que les fumées du vin commençoient déjà à brouiller ses idées & celles des convives , leur dit : *La débauche du vin a trois degrés ; le premier , est l'oubli ; le second , d'ivrognerie ; & le troisième , de fureur.* Cet avis étoit fort sage ; mais on s'en moqua , & on continua à boire. *Xantus* s'en donna jusqu'à perdre la raison. Parmi les propos ridicules qu'il tint dans son délire , il en avança un qui pensa le ruiner. Il se vanta de boire la mer , & consentit de perdre sa maison s'il ne le faisoit pas. Il fit plus :

pour assurance de sa gageure, il déposa entre les mains de ses convives un fort bel anneau qu'il avoit au doigt.

Le jour suivant que les vapeurs du vin furent dissipées, *Xantus* fut étonné de ne plus trouver son anneau. Il se souvint alors de la gageure qu'il avoit faite, & en fut allarmé. Il communiqua son chagrin à *ESOPE*, qui lui dit qu'il y avoit un moyen fort aisé de se tirer d'affaire. C'étoit de convenir qu'il avoit véritablement promis de boire la mer, mais non pas les rivières & les fleuves qui y entrent. Exigez donc, dit *ESOPE* à *Xantus*, que ceux qui ont votre anneau détournent leur cours, & vous ferez après cela ce que vous avez promis de faire.

Cette historiette est de *Planude*, & par-là, elle est un peu suspecte, quoique l'expédient suggéré à *ESOPE* décèle bien son génie. Mais voici un trait de la vie de ce fabuliste rapporté par *Phèdre*, qui mérite plus de croyance : il est le sujet de la fable qui est intitulée réponse d'*ESOPE* à un discoureur : *Æscopus ad garrulum.*

*ESOPE* reçut un jour, dit *Phèdre*, ordre de son maître d'apprêter le sou-

per de meilleure heure qu'à l'ordinaire. Comme il ne trouva point de feu chez lui, il sortit avec une chandelle à la main, & parcourut plusieurs maisons pour en avoir : il en trouva à la fin, & il alluma sa chandelle. Mais parceque en tournant ainsi en divers endroits son chemin étoit devenu assez long, pour l'accourcir, en revenant il passa au travers du marché. Quelqu'un trouva extraordinaire de ce qu'ESOPE alloit avec une chandelle allumée dans le jour. Que viens-tu faire ici avec une lumière en plein midi, dit-il à ESOPE? *Je cherche un homme*, répondit l'esclave: *Hominem quaro.*

Il a toujours passé pour constant que ce mor est de *Diogène* le cinique. Cependant ESOPE est bien plus ancien que *Diogène*. Ce Philosophe l'auroit-il pris de notre fabuliste, ou *Phèdre* en auroit il fait honneur à celui-ci, sans avoir égard à la vérité de l'histoire? Je fais que l'affranchi d'*Auguste* (a) entre-

(a) *Æsopi nomen sicubi interposuero*

*Auſoritatis eſſe ſcito gratia.*

*Phædri Fabul. l. V.*

mêle quelquefois dans ses écrits le nom d'ESOPE, pour avoir, dit-il, plus d'autorité ; mais il devoit savoir si le mot *je cherche un homme* étoit de *Diogène* ou d'ESOPE ; & s'il n'eût été question que d'autorité, celle du Philosophe cinique auroit bien valu celle de notre Sage. Dailleurs il n'y a que *Diogène de Laerce* qui ait attribué ce mot à *Diogène* le cinique ; & le témoignage de cet historien à cet égard ne vaut peut-être pas celui de *Phèdre*.

En effet, suivant l'opinion reçue aujourd'hui, *Diogène de Laerce* vivoit sous *Antonin* le Pieux ; c'est-à-dire, l'an quatre-vingt-six de J. C. & *Phèdre* qui étoit affranchi d'*Auguste*, vivoit par conséquent avant J. C. Or si ce fabuliste est coupable pour avoir fait dire à ESOPE un mot qu'il n'a pas dit, *Diogène de Laerce* l'est encore davantage, pour n'avoir pas relevé *Phèdre* là dessus, en attribuant ce mot à *Diogène* le cinique ; car *Diogène Laerce* cite volontiers \*.

---

\* Je dois ajouter ici que ni *Bayle*, dans son dictionnaire, article *Diogène*, ni *Stanley*, ni *Brusker*,



Quoi qu'il en soit, c'est toujours un erreur d'en faire un honneur absolu à *Diogène le cinique*, puisqu'*ESOPÉ* y a pour le moins autant de droit que lui.

Cependant notre Philosophe ne plaisoit pas à l'épouse de *Xantus*, parce qu'il étoit fort laid. Cette femme lui cherchoit toujours querelle, & cela occasionnoit de fréquentes altercations entre elle & son mari. Pour avoir la paix dans sa maison, *Xantus* vendit *ESOPÉ* au philosophe *Idmont*, de Samos.

Ce Philosophe avoit chez lui une esclave nommée *Rhodope*, qui étoit une des plus belles femmes de la Grèce. Elle se trouva ainsi en société avec un des hommes les plus laids qu'il y eut au monde. C'étoit une occasion bien singulière, & il y avoit lieu de croire que *Rhodope* auroit eu pour *ESOPÉ* les mêmes sentimens que la femme de *Xantus*. Mais par un caprice, sans doute inconcevable, l'esprit de notre Philo-

&c. n'ont fait dire à *Diogène* qu'il cherchoit un homme. Seroit-ce une faute du traducteur de *Diogène Laërce*, si ce mot se trouve dans son ouvrage ? Je le penserois volontiers ; car il y a bien de l'inexactitude dans les vies de *Diogène Laërce*, comme on le verra dans la suite de cette histoire.

sophe toucha tellement *Rhodope*, qu'elle en devint amoureuse.

Ce devoit être une grande douceur pour *ESOPE* d'avoir ainsi à sa discrétion une si belle femme : aussi en connoissoit-il le prix. Mais comme tout est mêlé d'amertume dans la vie , il perdit sa chere compagne. Au milieu de ses plus vives joies , *Charaxus* , frère de la célèbre *Sapho* , s'en amouracha ; & cette amour fit de si grands progrès , que *Charaxus* employa toutes sortes de moyens pour l'avoir. Il l'acheta un prix si exorbitant , qu'il se réduisit à une extrême pauvreté. On dit que cette fille étant par là devenue libre , fit le métier de courtisane , & qu'elle gagna à ce métier des richesses immenses ; jusques-là qu'on prétend qu'elle fit bâtir une des plus fameuses pyramides d'Egypte.

*ESOPE* crut avoir tout perdu , en perdant sa chere *Rhodope* ; mais son maître ayant eu le tems de connoître tout son mérite , eut honte de retenir dans l'esclavage un homme si digne de jouir de la liberté. Il la lui donna , & le mit en état de se servir de son esprit pour éclairer les hommes.

C'est aussi ce que fit notre Philosophe : il s'acquit bien-tôt une grande réputation parmi les Grecs , & fut presque'aussi estimé que les sept Sages , qui fleurissoient alors.

En passant par Athènes , peu de tems après que *Pisistrate* se fut emparé de la royauté (a) , il s'aperçut que les Athéniens portoient impatiemment le joug de la servitude : il voulut les consoler (b). A cette fin il imagina l'apologue des grenouilles qui demandoient un roi à Jupiter. Les grenouilles , dit-il , se lassant de leur liberté , demandèrent un roi à Jupiter. Le père des Dieux exauça leur prière , & leur donna un roi fort doux ; c'étoit un soliveau. Elles n'en furent point satisfaites , & elles supplièrent de nouveau Jupiter de leur en envoyer un autre ; & ce Dieu leur envoya une hydre qui les déchira l'une après l'autre. Nouvelles plaintes à Jupiter , lequel leur fit cette réponse , si bien rendue par l'immittable *La Fontaine* :

---

(a) Voyez ci-devant l'Histoire de *Solon*.

(b) Voyez la deuxième fable de *Phèdre* , lib. I.

Vous avez dû premièrement  
 Garder votre gouvernement ;  
 Mais ne l'ayant pas fait , il vous devoit suffire  
 Que votre premier roi fût débonnaire & doux.  
 De celui-ci contentez-vous ,  
 De peur d'en rencontrer un pire.

L'explication qu'ESOPPE donna ensuite d'un testament si singulier , que personne n'y put rien comprendre , dut lui faire bien de l'honneur , si la chose est véritablement arrivée , comme *Phèdre* la rapporte (a) ; mais une des plus belles pensées qu'ait eu ce Philosophe , c'est sa réponse à *Chilon*. Ce Sage lui demanda un jour quelle

(a) Lib. IV. fab. 4. Voyez aussi la fable 20 , l. 2. des fables de la *Fontaine*. Cette fable commence par ces vers :

Si ce qu'on dit d'*Esoppe* est vrai ,  
 C'étoit l'oracle de la Grèce ;  
 Lui seul avoit plus de sagesse  
 Que tout l'*Aréopage*.  
 En voici pour essai  
 Une histoire des plus gentilles ,  
 Et qui pourra plaire au lecteur.  
 Un certain homme avoit trois filles , &c. &c.

étoit l'occupation de Jupiter ; & ESOPE répondit, *il abaisse les choses hautes , & élève les basses* : réponse merveilleuse, qui est l'abrégé de la vie humaine. « Prenez l'histoire par quelque » bout qui vous plaira , dit Bayle, & » suivez-en les progrès , depuis le com- » mencement jusqu'à la fin, vous verrez » par-tout des exemples de l'alternati- » ve qu'ESOPE vouloit signifier. Le » monde est un véritable jeu de bascule ; » tour à tour on y monte & on y » descend (a) ».

En effet , un homme est-il devenu riche , ses enfans font les fiers, deviennent prodigues, & se ruinent. Les enfans de ceux-ci n'ayant pour toute ressource que leur industrie, travaillent nuit & jour pour s'enrichir, & s'élèvent. Si un souverain s'aggrandit trop, les autres princes qui craignent d'en être subjugués, se liguent entre eux & l'abaissent.

Il en est ainsi de toutes les choses de ce monde. Bayle croyoit qu'on feroit un livre sur les causes de la *réciproca-*

---

(a) *Diâ. Histor. & crit. art. Esope*, note. 1.

tion , contenue dans la réponse d'ESOPE ; & il vouloit qu'on l'intitulât *De centro oscillationis moralis*.

Notre Philosophe trouvoit l'état de la condition humaine fort triste. Il ne voyoit que des misères dans la vie de l'homme , & point de plaisir pur. Aussi, disoit-il souvent , que Prométhée ayant pris de la boue pour former l'homme , il la détrempa , non avec de l'eau , mais avec des larmes.

On ne fait point si ESOPE étoit alors à Athènes ; mais on a écrit qu'étant allé d'Athènes à Samos , il y arriva lorsque les Samiens étoient en allarmes. *Crésus*, roi des Lydiens , leur avoit fait dire qu'ils eussent à se rendre ses tributaires , sinon qu'il les y forceroit par ses armes. Le plus grand nombre des Samiens opina qu'il falloit obéir. Notre Philosophe ne fut point du tout de cet avis. La fortune , dit-il , présente deux chemins aux hommes ; l'un de liberté , rude & épineux au commencement , mais dans la suite très-agréable ; l'autre d'esclavage , dont les commencemens sont aisés , mais qui est pénible à la fin. C'étoit faire entendre clairement aux Samiens qu'il falloit défendre sa

liberté. Aussi ils le comprirent , & renvoyèrent l'ambassadeur de *Créſus* avec peu de satisfaction.

Celui-ci , de retour auprès de son maître , lui fit part de ce qui s'étoit passé à Samos , & dit tout nettement au roi , que tant qu'*ESOPE* seroit dans cette ville , il seroit difficile de tirer parti de ses habitans. *Créſus* le leur fit demander , & leur promit de les laisser libres , s'ils le lui livroient.

Les principaux de la ville trouvèrent que ce n'étoit pas payer la liberté bien cher , que de l'avoir pour *ESOPE*. Ils opinèrent donc de l'envoyer à *Créſus* ; mais notre Philosophe leur fit changer de sentiment par cet apologue. Les loups & les brebis ayant fait un traité de paix , celles-ci donnèrent leurs chiens pour ôtage. Quand elles n'eurent plus de défenseurs , les loups les étranglèrent avec moins de peine qu'ils ne faisoient.

Cependant *ESOPE* , dans la vue de servir les Samiens , crut qu'il leur seroit plus utile étant auprès de *Créſus* , que s'il demeurait à Samos. Ce roi ne put revenir de sa surprise , lorsqu'il vit qu'une si chétive créature avoit tant

d'autorité sur l'esprit des Samiens. C'est donc là l'homme, s'écria-t-il, qui s'oppose à mes volontés. A ces mots notre Sage se jeta à ses pieds & lui adressa ces mots : Un homme prenoit des sauterelles, une cigale lui tomba aussi sous sa main ; il alloit la tuer, lorsque la cigale lui dit, que vous ai-je fait ? Je ne ronge point vos bleds ; je ne vous cause aucun dommage ; je n'ai que la voix, dont je me fers fort innocemment. Grand roi, continua ESOPE, je ressemble à cette cigale ; je n'ai que la voix, & je ne m'en suis point servi pour vous offenser. Charmé de cette réponse, *Créfus* fit mille amitiés à ce Sage, le garda à sa cour, & à sa considération ne troubla plus le repos des Samiens.

Le séjour de la cour polit beaucoup les manières d'ESOPE, & le rendit même courtisan. *Créfus* y ayant assemblé les Sages de la Grèce, aucun ne lui plut davantage que notre Fabuliste. Tous lui parloient sincèrement & fièrement : aucun ne lui disoit des choses obligeantes. Un jour ce prince leur demanda s'ils connoissoient quelqu'un de plus heureux que lui, & per-



sonne ne voulut le nommer.. *Solon* même le blâma , au lieu de le louer (a). Mais *ESOPÉ* voyant que *Crésus* étoit mal content de toutes leurs réponses, qui ne lui donnoient aucun rang entre les hommes heureux, prit la parole, & dit : Pour moi j'estime que le roi *Crésus* a autant d'avantage sur le reste des hommes , que la mer en a sur toutes les rivières. Cette comparaison flata si fort le roi, qu'il s'écria le Phrygien a le mieux rencontré.

Aussi lorsque *Solon* prit congé de *Crésus*, ce monarque le laissa partir sans lui donner aucune marque d'estime. *ESOPÉ* en fut fâché, & lui dit, *Solon*, il ne faut dire aux rois que des choses obligeantes, au lieu des vérités dures, quoiqu'utiles. Il est certain que *Solon* ne relâcha rien de ses maximes rigides auprès de *Crésus*, qu'il lui parla de la vanité des grandeurs humaines, sur le même ton que s'il eût à consoler un pauvre malade, pour me servir de l'expression de *Bayle*, & qu'il n'eut aucune complaisance pour les préju-

---

(a) Voyez ci-devant l'histoire de *Solon*.

gés de ce prince, infatué de la pensée que les richesses sont la source du bonheur. Cependant il faut avouer que si ESOPE parla en courtisan, *Solon* parla en vrai Philosophe.

Cela n'empêche pas qu'on ne doive convenir que notre Sage employa contre les défauts des hommes les leçons les plus utiles & les plus ingénieuses. Ceux qui ont dit que ses apologues sont les plus utiles de toutes les fables de l'antiquité, savent bien juger les choses; c'est l'avis de *Bayle*. Le divin *Platon* ayant banni *Homère* de sa république, il y a donné à ESOPE une place honorable. Il souhaite que les enfans suçent ses fables avec le lait: il recommande aux nourrices de les leur apprendre; car on ne sauroit s'accoutumer de trop bonne heure à la sagesse & à la vertu (a).

Notre Philosophe gagna, tellement les bonnes grâces & la confiance de *Crésus*, que ce roi voulant rendre hommage à *Appollon*, l'envoya à *Delphes*

---

(a) Voyez la préface des fables de *La Fontaine*,

pour y faire des sacrifices magnifiques à ce Dieu , & pour distribuer à chaque citoyen quatre mines d'argent. ESOPÉ avoit une grande idée de ces peuples : il croyoit qu'ils étoient fort éclairés , & ne doutoit point qu'ils ne connussent sa Philosophie & ses apologues ; mais voyant qu'ils le recevoient comme s'ils n'eussent jamais entendu parler de lui , il les compara aux bâtons flotans sur l'onde. On s' imagine , dit-il , que de loin c'est quelque chose , & de près ce n'est rien. A cette comparaison humiliante , il ajouta des discours fort défobligeans. Il leur reprocha qu'ils n'avoient presque point de terres labourables , & que sans le grand abord des étrangers , & les fréquens sacrifices qui se faisoient dans leur temple , ils seroient réduits à mourir de faim.

Non content de les avoir offensés en paroles , ESOPÉ passa aux effets. Ayant fait des sacrifices à Appollon en la manière que *Crésus* lui avoit prescrite , il renvoya le reste de l'argent à ce prince , comme jugeant les Delphiens indignes de jouir de la libéralité du roi. Ce dernier trait les irrita

tellement , qu'ils résolurent de s'en venger ; & conspirèrent sa mort par une méchanceté horrible.

Ils cachèrent parmi ses hardes une coupe d'or , qui étoit consacrée à Apollon. Et comme ESOPE s'en alloit , ils coururent après lui , & fouillant ses hardes trouvèrent la coupe d'or qu'eux-mêmes y avoient mise. Ils l'arrêtèrent sur le champ , le constituèrent prisonnier & lui firent son procès , comme à un sacrilège. Le procès fut bientôt instruit & jugé , & sans aucun égard au mérite de prisonnier , & à sa qualité d'envoyé d'un roi puissant , ils le condamnèrent à être précipité du haut de la roche , qu'on appelloit Kyampie , qui étoit le supplice dont ils punissoient les sacrilèges. Inutilement voulut-il se défendre en récitant ses apologues , les Delphiens s'en moquèrent.

Il leur raconta la fable de la grenouille & du rat. On sait que la grenouille voulut faire périr le rat qu'elle avoit attaché à son pied , & pendant qu'elle faisoit ses efforts pour le tirer au fond de l'eau , un oiseau de proie fondit sur le rat , & l'enleva ainsi que la grenouille , & se reput de l'un & de

l'autre. C'est-ainsi, dit-il, Delphiens abominables, qu'un plus puissant que vous me vengera : je périrai , mais vous périrez aussi.

Comme on le menoit au supplice, il trouva moyen de s'échapper & entra dans une petite chapelle dédiée à Appollon. Les Delphiens l'en arrachèrent. Vous violez cet azile, leur dit-il, mais un jour viendra que votre méchanceté ne trouvera point de retraite sûre, & il vous arrivera la même chose qu'à l'aigle, laquelle, nonobstant les prières de l'escargot, enleva un lièvre qui s'étoit réfugié chez lui. La génération de l'aigle en fut punie jusques dans le giron de Jupiter ; mais les Delphiens peu touchés de ces menaces le précipitèrent.

Peu de tems après cette exécution ces peuples furent affligés de la peste : leurs terres devinrent stériles. Si ce ne fut pas là un effet du hasard ou des circonstances, ce fut un grand miracle opéré par des Dieux imaginaires en faveur d'ESOPE. Cela est difficile à croire. Ne seroit-il pas plus raisonnable de penser que *Crésus* vengea la mort d'ESOPE, son envoyé, en cachant

la main qui les frappoit ? C'est sans-doute ce roi qui opéroit le miracle , & il est étonnant qu'on n'ait point recherché jusqu'ici comment on faisoit faire des prodiges aux Dieux ; car sûrement les Dieux ne les faisoient pas eux-mêmes. Ce qui confirme ma conjecture , c'est la réponse que l'oracle fit aux Delphiens lorsqu'ils le consultèrent sur la cause de leur calamité. Il leur dit que les Dieux les punissoient pour avoir fait mourir injustement ESOPE. Cette réponse avoit sans-doute été suggérée par *Crésus* ou même par les Sages de la Grèce , qui avoient été indignés du crime des Delphiens ; car on sçait qu'on faisoit dire à l'oracle tout ce qu'on vouloit (a).

Touchés de cette calamité, les citoyens de Delphes envoyèrent dans routes les places publiques & assemblées générales des Grecs faire proclamer au son de trompe , que s'il y avoit quelque parent d'ESOPE qui voulût avoir satisfaction de sa mort, il n'avoit qu'à venir à Delphes deman-

---

(a) Voyez ci-devant l'histoire de *Lycurgue* , note première

der à ses habitans la réparation qu'il voudroit. Mais notre Philosophe n'avoit point de parens. A leur défaut un petit fils d'*Idamon*, dernier maître d'*ESOPÉ*, en l'île de Samos, se présenta, & il exigea des Delphiens quelques satisfactions qui lui furent accordées. A l'instant leurs calamités cessèrent.

Le premier usage qu'ils firent de leur tranquillité, fut d'abord de remercier les Dieux de la grace qu'ils leur avoient faite, & ensuite de transférer le lieu du supplice des sacrilèges de la roche d'*Hyampie* à celle de *Nauplie*. *Planude* dit qu'ils y élevèrent une pyramide. Mais il est certain que les Athéniens lui dressèrent une statue, & pour rendre hommage au mérite d'*ESOPÉ*, & pour apprendre à tout le monde que la carrière de l'honneur est ouverte à toutes sortes de personnes, & que la gloire est le prix de la vertu, & non pas de la naissance. C'est ce que *Phèdre* nous apprend dans la neuvième fable du second livre (a).

---

(a) *Æsopo ingentem statuam posuere Atici,  
 Servumque collocarunt æterna in basi  
 Putere honoris scirent ut cuncti in viam,  
 Nec generi tribui, sed virtuti gloriam.*

On ne fait point à quel âge ESOPÉ est mort. Il y a lieu de croire qu'il étoit fort vieux. C'est encore un problème à résoudre, que celui du tems précis de sa fin. Ce Sage n'a laissé par écrit que ses fables : encore croit-on que le premier recueil de fables d'ESOPÉ, écrit en Grec, étoit l'ouvrage de *Planudes*, moine Grec du quatorzième siècle, déjà cité dans cette vie. Or on le soupçonne d'avoir altéré les manuscrits originaux en substituant son stile, ( qui n'est pas digne du siècle d'ESOPÉ ) à celui de l'auteur, ou d'avoir fabriqué les fables qu'il a publiées sous un nom propre à les accréditer. *Fabricius* ne balance pas de décider en faveur de cette fraude; & la raison qu'il donne pour appuyer son sentiment, c'est qu'il ne connoît aucun manuscrit d'ESOPÉ qui soit antérieur au tems de *Planudes* (a).

Il est sans-doute permis à ce Savant de croire cela; mais *Vossius* n'est point du tout de cet avis. Et le père *Monfaucon* a vu à Florence un manuscrit intitulé *Æsopi vita & ejusdem Fabula, ut*

---

(a) *Bibl. Gr.* tom. I. p. 400.

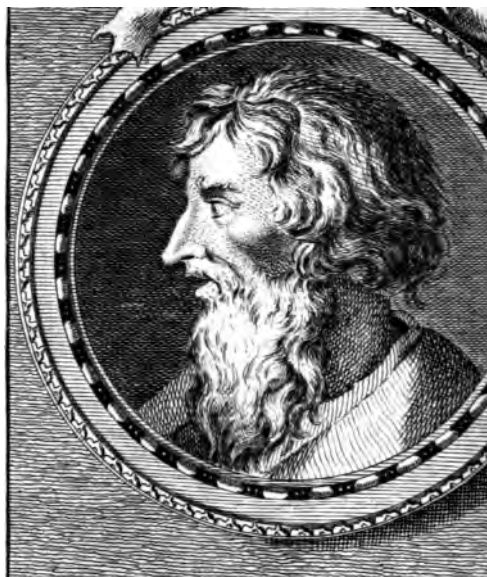


avoit su le faire si bien, assurément il ne se seroit point dérobé la gloire d'une pareille invention.

D'ailleurs il ne seroit pas étonnant que le style d'ESOPE fût au-dessous de celui de son siècle. Malgré l'éducation que lui avoit donné *Xantus*, il n'avoit pas fréquenté assez la bonne compagnie, pour parler purement & écrire de même. Et lorsqu'il fut libre, & qu'il vint à la cour de *Crésus*, il étoit déjà avancé en âge. Il est possible qu'on ait beaucoup d'esprit & même qu'on soit grand Philosophe, & qu'on n'écrive ni avec pureté, ni avec élégance. Le style est moins le fruit du génie, que celui de l'usage d'un monde poli & délicat.







## ANACHARSIS.\*

**L**ES Philosophes qui se distinguèrent le plus après les sept Sages de la Grèce, & le moraliste ingénieux dont on vient de lire l'histoire, sont ANACHARSIS, *Epiménide* & *Phérécide*. Ces trois hommes de mérite terminèrent les premiers progrès de la Philosophie, depuis les Egyptiens jusqu'à *Xenophane*.

ANACHARSIS naquit Schyte. Son père, dont on ignore l'origine, s'appelloit *Gnarus* : il avoit épousé une femme Grecque, qui lui avoit donné un autre fils, lequel étoit roi de Schytie. On ne fait point comment cet autre fils avoit été roi. L'histoire nous apprend seulement que les Schytes étoient des peuples du septentrion, qui n'avoient point de demeure fixe, & qui menaient leurs bagages & leurs familles dans des chariots qui leur ser-

---

\* *Diogène de Laërce*, tom. I. *Thomas Stanleii*; *Hist. Phil.* p. 88. *J. Brukeri*, *Hist. crit. Phil.* tom. I. *Diction. Hist. & crit. de Chaufepié*, art. *Anacharchis*, &c.

voient de maisons. Ils vivoient de lait & de miel, & se couvroient de peaux au-lieu d'habits. C'étoient des espèces de sauvages d'un caractère dur & farouche, & qui, par conséquent, ne mettoient aucun agrément dans le commerce de la vie.

ANACHARCHIS se ressentit d'abord de l'éducation de ses parens; mais ayant appris la langue Grecque de sa mère, il vint perdre cette dureté chez les Athéniens, qui étoient alors les hommes les plus polis de l'Univers. On croit qu'il alla à Athènes vers la cinquième olympiade, c'est-à-dire, environ 546 ans avant *Jesus-Christ*. Il chercha, en arrivant, à faire connoissance avec les Sages, qui se rendoient souvent dans cette ville célèbre; alla d'abord chez *Solon*, & se l'attacha par une réponse également vive & sensée, comme on l'a vu dans l'histoire de *Solon*, à laquelle je renvoye. Ce Sage l'instruisit de la manière de vivre des Grecs, le mena chez les personnes les plus distinguées d'Athènes, & n'oublia rien pour lui donner des marques d'une véritable estime & d'un sincère attachement.

ANACHARCHIS eut bien de la peine à s'accoutumer à la façon de vivre des Philosophes, qui le trouvoient un peu grossier dans les manières, quoiqu'ils le reconnussent vrai & naturel. Il connoissoit, outre cela, les plaisirs de la table; & ce n'étoient point les plaisirs des Sages, parce qu'ils pensoient que l'esprit perd toujours de ce qu'on donne de trop au corps; mais ANACHARCHIS avoit été élevé bien autrement qu'eux. Les Schyres étoient de grands débauchés: ils passaient plusieurs heures du jour à table, & ils ne prenoient aucune résolution sur quoique ce fût, qu'après s'être livrés à cette joie bruyante, que produit l'excès de la débauche.

Cependant, à mesure que notre Philosophe fit des progrès dans la voie de la sagesse, il se défit insensiblement de cette rusticité ou brutalité de mœurs. La philosophie changea, ou du moins réforma son tempérament, au point qu'il trouvoit étrange que les Grecs se servissent de petits gobelets au commencement du repas, & qu'ils en prissent de plus grands à la fin. *Diogène Laërte* lui attribue même cette vérité

178 ANACHARCHIS.

que *Planudes* a mis dans la bouche d'*Esopé*, comme on l'a vu ci-devant ; savoir , que la vigne porte trois sortes de fruits , le plaisir , l'ivrognerie & le repentir. Ce qu'il y a de certain , c'est que quelqu'un lui ayant demandé quel moyen il estimoit le plus propre à se préserver de l'ivrognerie , il répondit , que c'étoit de se représenter les infamies que commettent les ivrognes. Un autre Grec , dans la vue de le railer sur le lieu de sa naissance , lui dit , y a-t-ils des flutes dans votre pays ? Non , répliqua notre Sage , il ne s'y trouve pas même des vignes. Enfin un troisième lui reprocha un jour qu'il étoit Schyte ; je sais , lui dit-il , que ma patrie ne me fait point honneur , mais vous faites honte à la vôtre.

ANACHARCHIS s'attiroit ces reproches par l'amertume avec laquelle il censuroit la conduite des Grecs. Il blâmoit hautement tout ce qu'il trouvoit reprehensible chez eux. Il disoit que tous les Grecs étoient des Schytes pour lui. Pourquoi , leur crioit-il aussi , punissez vous ceux qui injurient quelqu'un , & que vous honorez les Athlètes qui s'entretiennent ? Et comme les Athlètes

s'ignoient d'huile avant le combat, il disoit que l'huile étoit un remède néfrotique.

Dans les beaux jours de la Grèce, il étoit permis de dire la vérité toute nue aux habitans de cette belle partie du monde. Le ton ne faisoit de rien à la chose, pourvu que l'esprit y gagnât. Aussi les Grecs les plus distingués n'en accueillirent pas moins gracieusement notre Philosophe, quoiqu'il leur parlât durement : ils firent plus, ils lui accordèrent une faveur qu'ils n'avoient accordé à aucun étranger ; ce fut de le recevoir au nombre de leurs citoyens. Sans-doute que la recommandation de *Solon* avoit beaucoup servi à lui procurer cette distinction ; mais il faut convenir aussi qu'ANACHARCHIS méritoit d'être remarqué parmi les autres étrangers qui venoient à Athènes.

En effet, il avoit l'esprit vif & pénétrant, & son éloquence étoit mâle & nerveuse. Il s'exprimoit d'une manière concise & pressante. Enfin on peut assurer qu'à Athènes personne ne parloit mieux que lui : aussi pour dire que quelqu'un parloit bien, on disoit qu'il parloit à la Schyte.



Sa manière de vivre n'étoit pas moins  
 louable que son éloquence. Il avoit  
 si bien réformé ses premières inclina-  
 tions, qu'il étoit devenu fort sobre, &  
 ne vivoit que de lait & de fromage.  
*Stanley* rapporte une lettre qu'il écri-  
 voit à *Hannon*, où il dit que la peau dur-  
 cie de ses pieds lui sert de semelle de  
 soulier ; que la terre est son lit & que  
 son seul appétit assaisonne ses mets.  
 Quant à son ame, elle étoit de la meil-  
 leure trempe. Rien ne le rebutoit ; &  
 lorsqu'il entreprenoit quelque chose,  
 il en venoit toujours à bout. Il aimoit  
 extrêmement la poésie, tellement qu'il  
 composa un poëme de huit cens  
 vers sur la guerre, sur les loix de son  
 pays, & sur celles des Grecs, relative-  
 ment à leur sobriété.

Il est triste assurément que ce poë-  
 me soit perdu, ou du moins que nous  
 n'en ayons point de fragmens. A en  
 juger par la vie de l'Auteur, la mo-  
 rale en devoit être belle. Elle lui procura  
 aussi une grande réputation, laquelle  
 parvint aux oreilles de *Crépus*, qui,  
 jaloux de connoître tous les Sages, lui  
 écrivit pour l'inviter à l'aller voir ; &  
 afin de lui en faciliter les moyens, il lui

offrit de l'argent. ANACHARCHIS répondit à ce prince qu'il étoit venu en Grèce pour s'instruire, qu'il n'avoit besoin ni d'or, ni d'argent, & que son dessein, en voyageant, n'avoit été que de retourner chez lui plus savant & plus vertueux. Il ajouta, en finissant, qu'il ne refusoit point de se rendre à son invitation, & qu'il regardoit comme un grand avantage de mériter son estime.

Le desir d'acquérir la sagesse étoit si ardent, qu'après avoir épuisé tous les moyens que son esprit avoit pu lui suggérer, notre Philosophe alla consulter Apollon, pour savoir s'il y avoit dans le monde quelqu'un de plus sage que lui : curiosité bien belle & bien philosophique. Apollon lui répondit, « je te declare que *Myson* (a), l'Ætéen, natif de Chénée, est plus sage que toi ». Sur le champ ANACHARCHIS résolut de connoître ce Sage. Il sortit d'Athènes, & se rendit à son village. Il le trouva qu'il rac-

---

(a) Voyez le précis de la vie de *Myson*, au commencement de l'histoire d'*Esop*.

commodoit le manche de sa charrue : c'étoit en été. *Myson*, lui dit-il, ce n'est pas à présent la saison de labourer; c'est, répondit le Sage de Chénée, celle de s'y préparer.

On ne fait point si notre Philosophe demeura long-tems avec *Myson*, ni sur quels sujets ils s'entretenrent. Il y a lieu de penser, qu'en le quittant, *ANACHARCHIS* se disposa à retourner en Schytie.

En passant par Cyfique, il trouva les habitans de cette ville occupés à solemniser la fête de la mère des Dieux. Ce spectacle le frappa : la ferveur de ces habitans, dans cette fête, fit une telle impression sur son cœur, en faveur de cette Déesse, qu'il fit vœu de lui faire les mêmes sacrifices, & de lui rendre le même honneur, s'il arrivoit heureusement dans sa patrie.

Cet engagement n'étoit point du tout Philotopique. C'étoit se lier fort imprudemment, pour une chose qu'il favoit n'être nullement agréable en Schytie. Mais ce ne fut pas là le plus grand tort qu'il eut avec les Schytes. Estimé universellement de toutes les

personnes éclairées , jouissant de la réputation la plus étendue , il crut avoir le droit de se rendre utile à ses compatriotes. A cette fin , il voulut abolir les anciennes loix des Schytes , & y substituer celles des Grecs.

Ce projet déplut extrêmement à ces Peuples accoutumés à une vie errante & vagabonde. Leur roi craignit même que cette entreprise ne portât atteinte à son autorité ; il résolut de se défaire de notre Sage , & le fit épier , afin de profiter de la première occasion favorable à son dessein.

Un jour ANACHARCHIS s'étant retiré dans une forêt épaisse , du pays d'Hylée , pour s'acquitter , le plus secrètement qu'il lui seroit possible , du vœu qu'il avoit fait à Cybele , comme il étoit devant l'image de cette Déesse avec un tambour à la main , suivant les cérémonies prescrites à son culte , il fut découvert par un Schyte , qui alla en informer le roi. Ce prince se rendit à l'instant sur le lieu , surprit notre Philosophe au milieu de la cérémonie , & lui décocha une flèche. Le coup fut mortel , & ANACHARCHIS en expirant , s'écria : *J'ai vécu pai-*

*fiblement & sans danger en Grèce , où j'étois allé m'instruire , & l'envie me donne la mort dans ma patrie.*

*Diogène de Laerce* dit que ce fut son frère qui le tua. Si cela est, ce frère étoit roi des Schytes, & s'appelloit *Saulius* : ce qui est fort probable ; car *Hérodote* prétend qu'*ANACHARCHIS* étoit de la famille d'*Indathyrse*, roi de Schytie, par conséquent *Saulius*, roi actuel de Schytie pouvoit être son frère (a). Cet historien dit encore que c'est à notre Philosophe qu'on doit l'invention des allumetes. On lit dans *Diogène de Laerce* qu'il a aussi inventé le crochet & la roue des Potiers ; mais *Diogène de Laerce* se trompe ; car *Homère*, qui vivoit long-tems avant *ANACHARCHIS*, parle de cette dernière invention.

Notre Philosophe s'étoit marié. Il avoit épousé une femme qui étoit assez laide. Quelqu'un, qui buvoit un jour chez lui, lui dit, en regardant cette femme *ANACHARCHIS* vous avez épousé une femme qui n'est pas

---

(a) *Hérodote*. l. IV.

belle: *Je le fais bien*, lui répondit son convive, *mais je mets moins d'eau dans mon vin.*

C'étoit sûr-tout à table que notre philosophe déridoit son front. Il égayoit agréablement sa morale, & toutes ses reparties avoient de la finesse & de la vivacité. Dans un festin où l'on avoit fait venir un bouffon, pour divertir les convives, lui seul garda son sérieux. On apporta un singe, qui amusoit par mille singeries, & il se mit à rire. *Cet animal*, dit-il, *est drole & ridicule naturellement, & cet homme ne l'est que par artifice.*

M. Huet, Evêque d'Avranches, fait dire à ANACHARCHIS qu'il n'y avoit aucune règle ou *criterium* de vérité, ou que l'homme ne pouvoit rien comprendre; & il prétend qu'il a repris ceux des Grecs, qui étoient d'un sentiment opposé (a); mais cela est avancé sans preuve, & seulement supposé, pour soutenir le système de la foiblesse de l'esprit humain, sur laquelle M. Huet a écrit, & qu'il vouloit étayer.

---

(a) *Traité Philosophique de la foiblesse de l'esprit humain.* p. 100.

## 86 ANACHARCHIS.

Notre Philosophe n'avoit point de principe général de morale. Il est plus connu par ses bons mots, que par ses préceptes. Les seuls du moins qui soient parvenus jusqu'à nous, sont ceux-ci.

I. Le prince qui est sage est heureux. Et la ville la mieux réglée, est celle où toutes choses sont égales, & où la vertu est heureuse & le vice malheureux.

II. Il faut régler la parole, la gourmandise & l'amour.

III. Il vaut mieux n'avoir qu'un ami qui soit digne de l'estime de tout le monde, que d'en avoir plusieurs qui ne méritent l'estime de personne. C'est ainsi que *Diogène Laërce* rend ce second précepte. *M. Chauffepié* ne le traduit pas ainsi. Il veut que la pensée d'ANACHARCHIS soit celle-ci : « Il vaut » mieux n'avoir qu'un seul ami, pourvu » qu'il soit fidèle, que d'en avoir plusieurs qui changent avec la fortune ».

Cela est un peu différent. Il y a ici deux préceptes pour un, tous deux également bons.

A l'égard de ses bons mots, on en a vu quelques-uns dans l'histoire de sa vie. Voici les autres dont je n'ai pas eu occasion de parler.

Considérant un jour l'épaisseur du bordage des vaisseaux, il dit, *il n'y a que quatre doigts de distance entre la vie & la mort de ceux qui voyagent sur mer.* On lui demanda là-dessus quels étoient les vaisseaux les plus sûrs : *ceux qui sont à terre,* répondit-il. Une autre fois quelqu'un le pria de lui dire si le nombre des vivans surpassoit celui des morts ; & il répondit : *Dans quelle classe rangez-vous ceux qui sont sur mer ?*

Un jeune homme l'ayant insulté dans un repas, notre Philosophe lui dit : *Jeune homme si vous ne pouvez porter le vin à votre âge, vous porterez de l'eau quand vous ferez vieux.* Il disoit que les marchés étoient des lieux destinés à autoriser la supercherie. On veut aussi qu'il ait soutenu que la langue étoit ce que l'homme avoit de bon & de mauvais : mot rebattu, qu'on a attribué à *Esopé*. Il est vrai que pendant qu'il dormoit, il avoit toujours la main sur sa bouche, pour marquer qu'il n'y a rien sur quoi l'on doive veiller d'avantage, que sur la langue : expression muette, plus éloquente que la parole.

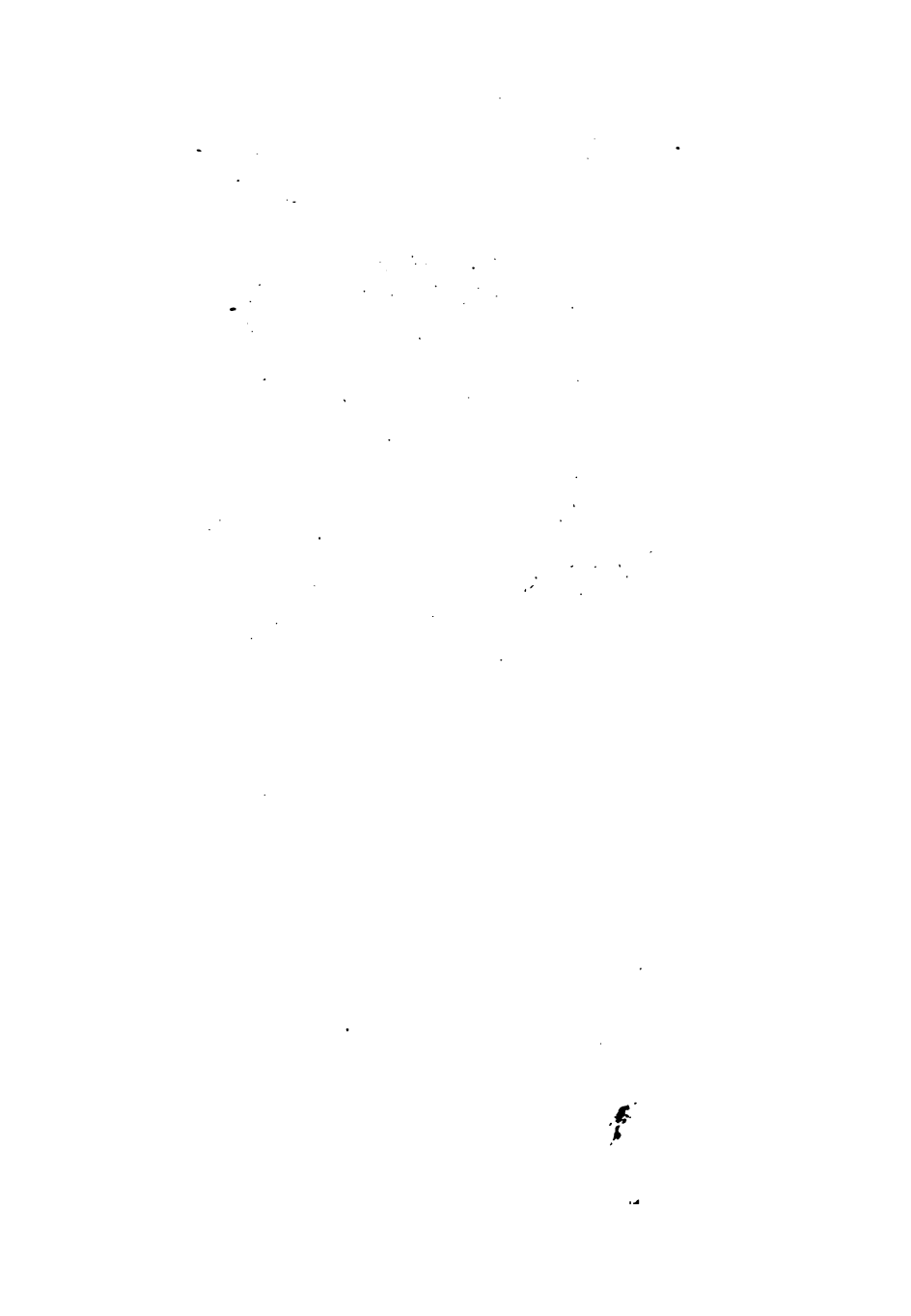
J'ai dit dans l'histoire de *Solon*, qu'il comparoit les loix à des toiles d'arai-



gnées , & je dois ajouter ici qu'il se moquoit de ce législateur , qui prétendoit réprimer les passions humaines par des écrits ; mais peut-être n'avoit-il pas raison ; car les écrits sont des instructions qui avertissent les hommes des écarts auxquels les passions les exposent , & qui par - là peuvent les corriger , parce qu'un homme averti , est toujours sur ses gardes.

*Diogène de Laerce* a fait l'építaphe de notre Philosophe , qui n'est point merveilleuse. C'est le récit de la manière dont il est mort. *ANACARCHIS* , dit cet historien dans cette építaphe , voulut persuader aux Schytes de vivre à la Grecque , & il fut tué par une fléche.







EPIMENIDE .

*Armand L. Roydellet Del.*

*F. Boissacq Sculp.*

---

## E P I M É N I D E. \*

**E**PIMÉNIDE étoit Crétois : on ne fait point exactement dans quelle ville il vit le jour. *Diogène de Laërce* dit qu'il nâquit à Gnoſſe , & *Strabon* prétend que c'eſt à Phœſte. On n'eſt pas moins partagé ſur le nom de ſes parens, que ſur le lieu de ſa naiſſance. Quelques hiftoriens lui donnent pour père *Dofias* , & d'autres *Ageſarque*. Sa mère ſe nommoit *Blaſta*. C'étoient d'honnêtes gens , qui paſſoient à la campagne une partie de l'année , où ils avoient des brebis. Un jour une brebis s'étant égarée , ſes parens l'envoyèrent courir après elle. EPIMÉNIDE trouva la brebis ; mais au-lieu de retourner chez lui , il ſe détourna de ſon chemin , entra dans une caverne , & ſ'y endormit.

Il étoit fort jeune alors , & il ſe

---

\* *Diogène de Laërce* , l. 1. *Thom. Sſtanleii* , *Hift. Philoſ.* p. 80. *Jacq. Brukeri* , *Hift. crit. Philoſ.* tom. 1. *Diſſion. Hiftor. & crit. de ſhaufepied* , art. *Epiménide*.

trouva vieux lorsqu'il se réveilla ; car il demeura endormi cinquante-sept ans dans cette caverne. Lorsqu'il en sortit , il fut fort surpris de voir la face de la terre changée entièrement. Il ne le fut pas moins , quand arrivé à la terre de son père , il trouva qu'elle avoit changé de maître. Il alla le chercher dans la ville de Gnosse ; mais lorsqu'il voulut entrer dans sa maison , il eut bien de la peine à se faire reconnoître par son jeune frère , qui étoit déjà un vieillard , & qui l'instruisit du tems qu'il avoit dormi , & des changemens qui s'étoient faits depuis son absence.

C'est ainsi que tous les historiens de la Philosophie rapportent ce sommeil miraculeux sans doute , mais aucun ne le croit. *Diogène de Laerce* , de qui on le tient , avoue que les personnes les plus sensées pensent que ce sommeil est une invention politique d'ÉPIMÉNIDE , afin de se faire passer pour un homme extraordinaire , & que pendant ces cinquante-sept ans qu'il vécut dans la solitude , & loin du commerce des hommes , il voyagea , & cultiva la botanique , pour l'étude de laquelle

il avoit eu une disposition naturelle.

Ce qu'il y a de certain, c'est qu'il n'est pas possible qu'un homme vive cinquante - sept ans sans prendre de nourriture. Aussi un Jésuite assez connu, nommé *Martin Delrio*, a recherché si, par la puissance des génies, un homme peut dormir plusieurs années de suite, & il a conclu en faveur du diable, dont il a développé les droits & les prérogatives (a). Par ce moyen ce long sommeil d'EPIMÉNIDE est croyable. Il ne s'agit plus que de faire voir que le diable a ce pouvoir - là ; & c'est ce qui reste encore à prouver.

C'étoit aussi sans doute par la puissance du diable qu'EPIMÉNIDE commandoit à son ame de sortir de son corps, & d'y rentrer quand il le vouloit ; car ce fait n'est pas plus croyable autrement que le sommeil de cinquante - sept ans.

Voilà un début qui n'annonce pas un Philosophe. Rien n'est plus opposé à la Philosophie que le charlatanisme ; & ces deux premiers traits de la vie

d'EPIMÉNIDE, sont de véritables traits de charlatanerie. Cependant cette aventure s'étant répandue par toute la Grèce, chacun regarda notre philosophe comme le favori des Dieux.

Persuadés qu'ils ne lui refusoient rien de ce qu'il pouvoit désirer, les Athéniens crurent que lui seul pouvoit les délivrer de la peste, qui faisoit chez eux un ravage affreux. Ils avoient consulté l'oracle à ce sujet, & l'oracle leur avoit répondu qu'il falloit purifier solennellement leur ville, s'ils vouloient faire cesser ce fléau. La question étoit de savoir comment on devoit faire cette purification; & ce fut pour cela qu'ils invoquèrent EPIMÉNIDE.

Ils lui députèrent *Nicias*, pour le prier de venir faire l'expiation demandée par l'oracle. Notre Philosophe se rendit à leur invitation. Arrivé à Athènes, il se fit amener des brebis blanches & des brebis noires, qu'il conduisit lui-même dans l'Aréopage. Il les abandonna là à elles-mêmes, les laissant aller par-tout où elles voulurent. Il les fit suivre, & ordonna à ceux qu'il avoit choisis pour cela de  
les

les immoler à la divinité tutélaire du lieu où elles s'arrêteroient. A peine ces sacrifices eurent été faits , que la peste cessa.

On voyoit encore , lors du tems de *Diogène de Laerce* , dans plusieurs bourgs de l'Attique , des autels sans nom , consacrés en mémoire de cette expiation. *Brodeau* & *Bèse* croient que ce sont ces autels , dont parle *S. Paul* , dans son discours aux Athéniens ; mais est - ce à ces immolations qu'on doit attribuer la cessation de la peste ? Si le peuple d'Athènes le pensoit , les hommes éclairés savoient sans doute que la cause de ce fléau n'avoit aucun rapport avec des brebis noires & des brebis blanches. Ils connoissoient la valeur de leurs Dieux , & *EPIMÉNIDE* auroit été bien fou , s'il eût cru qu'en égorgeant des bêtes , il auroit détruit la peste. C'étoit déjà être assez peu sage que de le faire accroire. La peste cessa , parce qu'il y avoit long-tems qu'elle duroit.

Cependant les Athéniens persuadés qu'ils lui devoient leur salut , lui rendirent de grands honneurs , & lui offrirent des présens magnifiques. Mais



1194 *EPIMÉNIDE.*

EPIMÉNIDE ne voulut accepter qu'une branche d'olivier, & n'exigea d'eux, pour marque de leur reconnoissance, que de bien vivre avec les Gnossiens. On lui accorda sa demande, & on le fit reconduire en Crète sur un vaisseau. Avant que de partir, notre Philosophe donna des avis à *Solon* pour l'établissement de ses loix. Il étoit à peine arrivé dans sa patrie, qu'il y mourut âgé de cent cinquante-sept ans, selon *Platon*, & de deux cent quatre-vingt-dix ans, si l'on en croit ses compatriotes.

La durée de cette vie est presque aussi merveilleuse que le sommeil de cinquante-sept ans; & en général l'histoire d'EPIMÉNIDE est un peu fabuleuse. On diroit que c'est un personnage factice. Il faut que les preuves de son existence soient aussi complètes qu'elles le sont, pour croire qu'il y a eu un EPIMÉNIDE. Ce qu'il y a ici d'étonnant, c'est qu'on ait négligé d'éclaircir tous ces points merveilleux de sa vie. Ce Philosophe a bien pu avoir la foiblesse de vouloir en imposer au peuple; mais les Sages de la Grèce, & *Solon* en particulier, qui étoit de-

venu son ami, devoient savoir le secret de l'énigme. Et comment ces hommes, qui aimoient la vérité, & qui la disoient si hardiment, ont-ils pu laisser accréditer des choses si ridicules ? Se seroit-on fait un plaisir d'amuser le public par des contes controuvés ? ou s'en est-on uniquement rapporté à la tradition populaire, lorsqu'on a écrit les mémoires de la vie de notre Philosophe ?

Voilà des problèmes difficiles à résoudre, dont dépend cependant la connoissance véritable d'EPIMÉNIDE. J'aurois bien désiré satisfaire le public à cet égard, & j'ai fait pour cela des recherches pénibles ; mais il se peut que je n'aie point trouvé les pièces essentielles à l'éclaircissement de tous ces points, quoique ces pièces existent. Il faudroit avoir peut-être sous les yeux des manuscrits & des monumens qui ne sont connus que de ceux qui les possèdent.

Quoi qu'il en soit, on attribue à notre Philosophe une généalogie des Curètes & des Corynbantes, un poëme de cinq mille vers sur la génération des Dieux ; un de six mille six cens

vers sur la construction du vaisseau des Argonautes, & sur le voyage de Jason dans la Colchide ; un discours en prose sur les sacrifices, & sur la république de Crète ; un ouvrage poétique de quatre mille vers, touchant Minos & Rhadamante, & un traité intitulé, *Oracles & Réponses*. Il est le premier qui a purifié les maisons, & qui a élevé des temples. Un jour qu'il consacroit un temple aux Nymphes, il entendit une voix qui lui dit, EPIMÉNIDE ne dédie point ce temple *aux Nymphes, mais à Jupiter*. C'étoit sans-doute un mortel bienheureux que ce Philosophe. Il ne faisoit rien que les Dieux n'y prissent intérêt. Il est comme leur confident & leur favori. Aussi les habitans de Crète le déifièrent après sa mort, & lui offrirent des sacrifices.

Ce qui lui procura son apothéose, ce fut ses prophéties. Il avoit prédit aux Lacédémoniens qu'ils seroient soumis par les Arcadiens, & cette prédiction eut son effet. Ayant vu Manychie, ville & port de l'Attique, il dit que les Athéniens ignorent combien de maux ce lieu leur

causeroit , & que s'ils le favoient , ils le détruiroient *avec les dents* ; & cela arriva comme il l'avoit prévu. Un autre fois les Athéniens étant effrayés de la marine Persane , notre Philosophe assura qu'ils n'avoient rien à craindre de plusieurs années , & que lorsque les Perses les attaqueroient , ils seroient obligés de s'en retourner avec perte ; ce qui s'accomplit par les batailles de Marathon & de Salamine.

Il avertit aussi les Lacédémoniens de l'échec terrible qu'ils souffriroient de la part des Arcadiens , & qu'ils éprouvèrent en effet quand *Euricrate* & *Archidamus* régnèrent à Lacédémone.

Tout cela parut si merveilleux , que les anciens lui donnèrent la qualité de prophète. A leur exemple , *Platon* l'appelle un homme divin ; *Cicéron* le représente comme un habile devin ; & saint Paul le qualifie de prophète. Ce ne sont assurément pas là les qualités d'un Philosophe ; mais EPIMÉNIDE n'en a pas d'autres ; & on est toujours étonné de voir

498 *EPIMÉNIDE.*

qu'un homme ait mérité le nom de sage, parce qu'il passoit pour forcier. On a dit que la nature ne faisoit point en lui ses fonctions ordinaires, & qu'on ne le vit jamais manger; ce qui est encore plus extraordinaire que le talent qu'il avoit de prédire l'avenir.

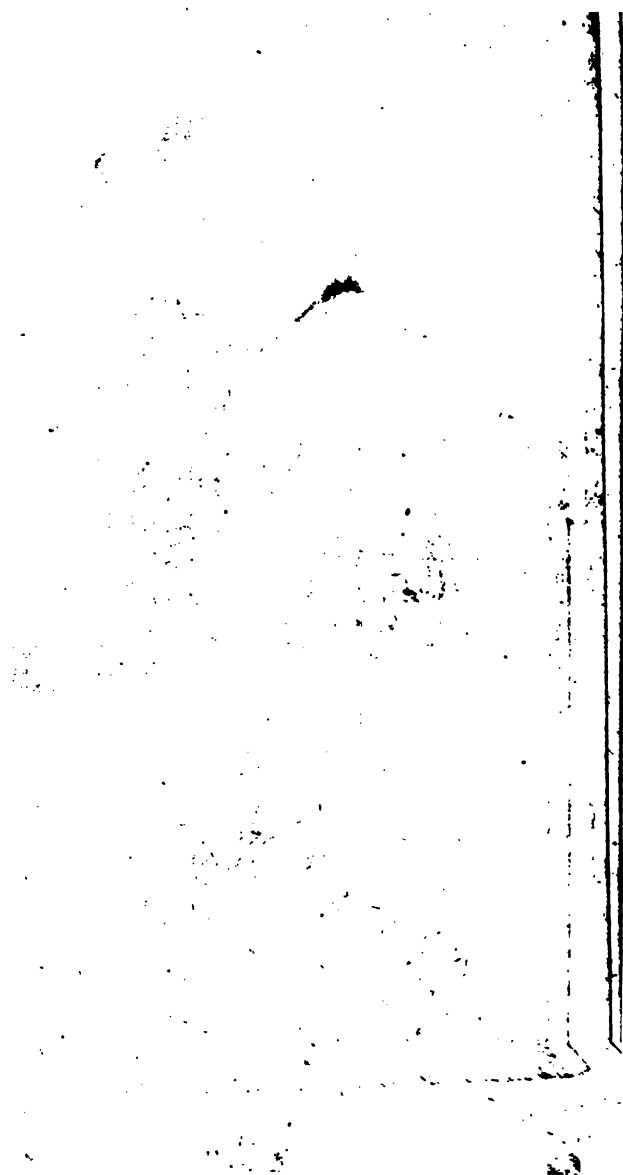
Les Lacédémoniens gardèrent soigneusement son corps, par l'avis d'un oracle. Long-temps après, ce même corps ayant été déterré, on trouva que la peau étoit toute remplie de caractères : ce qui donna lieu à ce proverbe : *la peau d'Epiménide*, en parlant des choses mises en réserve.

*Diogène de Laerce* rapporte une lettre d'EPIMÉNIDE à *Solon*, sur le-gouvernement établi par Minos, en Crète; mais il croit avec raison que c'est une lettre supposée. Cette lettre est, dit-on, une réponse à une lettre de *Solon* à EPIMÉNIDE, qui est pour le moins aussi équivoque que l'autre. Il y a assez de choses hasardées dans la vie de ce Philosophe, sans y ajouter des faits controuvés. Ceux qui n'ont pas mis *Pé-*

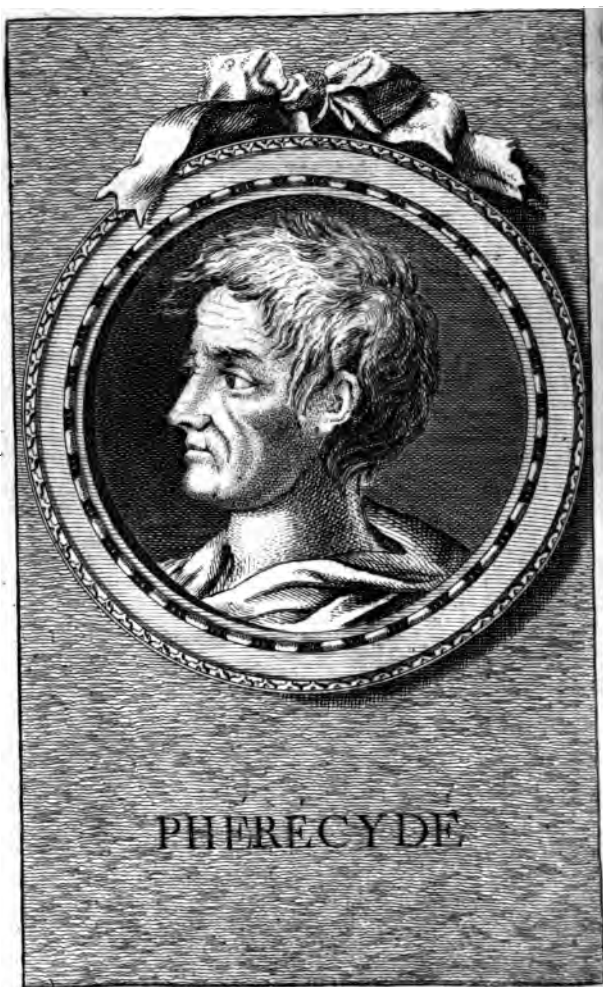
**E P I M É N I D E.** 199  
*riande* au nombre des sept Sages ,  
y ont placé EPIMÉNIDE : appa-  
remment parce qu'il étoit grand poë-  
te ; car la qualité de poète valoit  
en ce tems - là la qualité de sage ,  
comme je l'ai déjà remarqué.







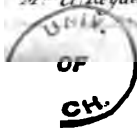




PHERECYDES

*N<sup>o</sup> 1. Cl. Reydellet Del.*

*Reynolds Sculp.*



---

## P H É R É C I D E . \*

**V**OICI le dernier Philosophe qu'on met à la suite des sept Sages de la Grèce, qui termine le premier âge, ou la première époque de la Philosophie. Son père s'appelloit *Badys*. Il nâquit à Syrus, l'une des isles des Cyclades, vers la quarantecinquième olympiade, c'est-à-dire, environ cinq cens quarante ans avant J. C. Il fut disciple de *Pittacus*. Il montra dès son enfance beaucoup de disposition pour l'étude. Aux instructions qu'il recevoit de *Pittacus*, il joignit celles qu'on puise dans de bons livres. Il se fit ainsi un grand fond de connoissances, dont il fut bien tirer parti dans le cours de sa vie.

Tous les ouvrages des Philosophes étoient écrits en vers : **PHÉRÉCIDE** blâma cette forme d'instruction. Il comprit que les contraintes de la poésie gênoient inutilement des dis-

---

\* *Diogène de Laërce*, l. I. *Thom. Stanleii. Hist. Philos. Jacq. Brukeri, Hist. crit. Philos.* l. I. &c.

cours déjà assez épineux par eux mêmes. Il résolut de n'écrire qu'en prose, & il faut avouer qu'il a rendu un vrai service aux hommes, en traitant la Philosophie de la manière la plus noble & la plus convenable à l'objet de cette vaste science.

Il est le premier qui ait écrit sur la nature & sur les Dieux. C'est ce que nous apprend *Théopompe*, sans nous donner aucune nouvelle de son ouvrage, de sorte que nous en ignorons & le fond & la forme. *Cicéron* doute même que cette ouvrage ait existé. Il ne considère PHERÉCIDE que comme Physicien, parce qu'il prétend que toutes les merveilles qu'il a opérées, sont le fruit de ses connoissances sur la Physique, quoique les Grecs en aient pensé autrement.

Le premier prodige qu'on lui attribue, c'est d'avoir prédit un tremblement de terre, après avoir bu de l'eau d'un puits extrêmement profond. *Cicéron* pense que le goût de l'eau altéré par la fermentation qui avoit lieu actuellement dans les entrailles de la terre, pouvoit bien avoir fait soupçonner cet événement à notre Philo-

# PREMIERE

Le premier chapitre de l'histoire de la philosophie est consacré à la question de la nature de l'être. C'est pourquoi il est intitulé "De l'essence de l'être". Les philosophes ont cherché à définir l'être, à en déterminer les limites, à en expliquer les variations. C'est la tâche de la métaphysique.

Un chapitre est consacré à la question de la connaissance. On y traite de la nature de la connaissance, de ses sources, de ses limites, de ses méthodes. C'est la tâche de l'epistémologie. On y traite aussi de la question de la vérité, de la relation entre la connaissance et la réalité, de la possibilité d'une connaissance certaine. C'est la tâche de la théorie de la vérité.

Le second chapitre est consacré à la question de la morale. On y traite de la nature de la morale, de ses fondements, de ses principes, de ses applications. C'est la tâche de l'éthique. On y traite aussi de la question de la justice, de la relation entre la morale et la politique, de la possibilité d'une justice parfaite. C'est la tâche de la théorie de la justice.

Le troisième chapitre est consacré à la question de la religion. On y traite de la nature de la religion, de ses fondements, de ses principes, de ses applications. C'est la tâche de la théologie. On y traite aussi de la question de la spiritualité, de la relation entre la religion et la philosophie, de la possibilité d'une spiritualité authentique. C'est la tâche de la philosophie de la religion.

lu les ouvrages des écrivains de la Philosophie, on est étonné que cet homme tienne un rang distingué parmi les Philosophes les plus célèbres de l'antiquité.

C'étoit la superstition, fille de l'ignorance, qui avoit donné à PHERÉCIDE la réputation dont il jouissoit parmi les Grecs. Comme ils appelloient Sages ceux qui opéroient des prodiges, & que notre Philosophe passoit pour en avoir fait, on avoit pour lui les sentimens les plus hauts d'estime & de vénération. En parlant des personnes célèbres en Grèce, on a donc dû faire mention de PHERÉCIDE, & cette célébrité a transmis son nom jusqu'à nous.

Indépendamment des faits dont j'ai parlé, *Diogène de Laerce* rapporte un trait bien merveilleux, qui véritablement n'ajoute rien au mérite de PHERÉCIDE, mais qui servoit beaucoup à fortifier la grande opinion que les Grecs avoient du savoir de ce Philosophe. Il dit qu'Hercule lui ordonna en songe de recommander aux Lacédémoniens de ne faire cas ni de l'or ni de l'argent, & que cette même nuit Her-

cule commanda aux Lacédémoniens de croire à PHERÉCIDE. Mais ces visions ne doivent point figurer dans l'histoire d'un sage, dont toutes les actions sont toujours conduites par la raison & réglées par la vérité.

On a écrit que notre Philosophe étant devenu vieux, tomba dangereusement malade; que les vermines le consumèrent; que *Pythagore*, qui avoit été son disciple, s'étant rendu chez lui pour savoir des nouvelles de sa santé, PHERÉCIDE, qui s'étoit enfermé, passa son doigt hors de sa porte, & lui dit: *Pythagore, la peau le montre*. On ajoute qu'il souffrit longtemps; qu'il fut tranquille spectateur de sa mort; qu'il ordonna lui-même les apprêts de ses funérailles; & que *Pythagore* ne reprit le chemin de son pays qu'après lui avoir rendu les derniers honneurs, en l'inhumant dans l'île de Délos. Mais tous les historiens ne conviennent point que PHERÉCIDE ait ainsi terminé sa carrière.

Il en est qui disent, avec *Hermippe*, que ce Philosophe desirant que les Ephésiens, qui étoient en guerre, rem-

106 *PHERÉCIDE.*

portassent la victoire , pria un homme d'Ephèse qu'il rencontra de le traîner par les pieds jusqu'aux terres des Magnésiens , & d'engager ses concitoyens , lorsqu'ils se seroient rendus maîtres du champ de bataille, de l'enterrer dans le lieu , où ils l'auroient laissé. C'est en effet ce qu'exécuta cet Ephésien. Il fit part a ses compatriotes de la mort de *PHÉRÉCIDE*, la veille du jour que les Magnésiens furent vaincus , & dans l'instant les Ephésiens se transportèrent au lieu où il l'avoit laissé , & l'y ensevelirent avec beaucoup de pompe.

Enfin quelques Erudits soutiennent que notre Philosophe étant allé à Delphes , se précipita du haut du mont Loryce.

*Diogene de Laerce* dit qu'on mit sur son tombeau l'építaphe suivante : « En moi finit la sagesse ; s'il y en a davantage il faut la donner à *Pythagore*, que je reconnois pour le premier des Grecs ». C'étoit louer *PHÉRÉCIDE* beaucoup plus qu'il ne le méritoit. Ce même historien rapporte deux autres építaphes qui lui conviennent mieux. On dit dans la première « qu'il

« fonda les mœurs, & qu'il étudia le génie des hommes ». La seconde qui est de *Diogène de Laerce*, n'est que le précis de sa mort, telle que *Hermippe* l'a rapportée, ainsi qu'on l'a vu ci-devant, & l'auteur en conclut que « le véritable sage n'est pas seulement utile pendant sa vie, mais qu'il l'est encore après sa mort ».

On attribue à ce Philosophe une lettre à *Thalès*, par laquelle il le prie de publier ses écrits, s'il les juge dignes d'être lus. Mais *Saumaïse* a prouvé que cette lettre étoit supposée.

A l'égard de sa doctrine, elle n'est guères connue. *M. Bruker* a tâché de la réduire en système; mais les idées qui forment ce système, sont si vagues & si peu liées, qu'on ne conçoit pas trop la pensée de *PHÉRÉCIDE*. Il y a lieu de croire qu'il n'en avoit pas d'autre système que celui que les Grecs avoient apporté d'*Egypte*.

Il disoit à peu près comme eux, que Jupiter étoit le tems, & que la terre, dans son origine, étoit un monceau de boue sans mouvement & absolu-



ment passive. Jupiter lui donna la vie, & ensuite déterminâ le cours des astres, qui étoient errants dans l'espace. Et comme Jupiter est le tems, c'est le tems qui a fait cet ouvrage. Ainsi Jupiter, le tems & le chaos, c'est-à-dire, la matière du monde, sont un seul & même être.

Il suit de-là que Jupiter est toujours occupé; car on ne peut concevoir le tems sans le mouvement, parce que le mouvement fixe son existence, ou du moins peut seul la faire connoître. Mais si Jupiter agit, il faut que l'être, sur lequel il agit, résiste à son action, afin que cette action soit quelque chose de réel. Il y a donc dans la nature action & réaction, ou autrement un amour & une haine, suivant l'expression des anciens. Jupiter est l'amour, & la matière est la haine ou la résistance.

C'est cet amour répandu dans l'Univers, qui a produit tous les êtres; & c'est encore lui qui a engendré les différens Dieux qui peuploient le ciel dans le tems fabuleux.

Ce système est enveloppé sous

*P H E R É C I D E.* 209  
l'allégorie du chêne qui, par sa dureté,  
figure l'éternité de la matière; & cette  
allégorie a fort exercé les Savans, quoi-  
que le mot de l'énigme ne vaille pas  
la peine du travail.

*Fin du I. Volume.*

---

*Fautes à corriger.*

**P** A G E x, ligne 1, à *lisez* de.  
Page xlix, ligne 13, le, *lisez* ce.  
Page lvij, ligne 11, Tel, *lisez* Telle.  
Page lxij, ligne 16, estimant, *lisez* estime.  
Page 51, ligne 16, baignerent, *lisez* baigneront.  
Page 126, à la note, *lisez* Tome V.  
Page 172, ligne 17, en, *lisez* n'en.  
Page 203, ligne 17, qu'il, *lisez* il.  
Page 209, ligne 4, vaille ne vas, *lisez* ne  
vaille pas.

---

A P P R O B A T I O N.

**J'**AI lu, par ordre de Monseigneur le Chancelier, l'Ouvrage intitulé : *Histoire des Philosophes Anciens, jusqu'à la Renaissance des Lettres ; avec leurs portraits, par M. SAVÉRIEN*, & je n'y ai rien trouvé qui en doive empêcher l'impression. Il pourra servir d'introduction à l'histoire des Philosophes Modernes, que le public a lue avec plaisir.  
*A Paris, le 10 Mars 1776.*

GIBERT.

---

P R I V I L E G E   D U   R O I.

**L**OUIS, par la grace de Dieu, Roi de France & de Navarre, à nos Amés & Féraux Conseillers les Gens tenans nos Cours de Parlement, Maîtres des Requêtes ordinaires de notre Hôtel, Grand-Conseil, Prévôt de Paris, Baillifs, Sénéchaux, leurs Lieutenans Civils, & autres nos Justiciers qu'il appartiendra :  
Salut. Notre amé le sieur JACQUES LACOMBE, Libraire, Nous a fait exposer qu'il desireroit faire imprimer & donner au Public, un Ouvrage qui a pour titre : *Histoire des Philosophes Anciens, jusqu'à la renaissance des lettres, avec leurs Portraits*, s'il Nous plaisoit lui accorder nos Lettres de Privilège pour ce nécessaires. A CES CAUSES, voulant favorablement traiter ledit Exposant, Nous lui avons permis & permettons par ces Présentes, de faire imprimer ledit Ouvrage autant de fois

que bon lui semblera, de le vendre , faire vendre & débiter par-tout notre Royaume pendant le tems de six années consécutives , à compter du jour de la date des Présentes; Faisons défenses à tous Imprimeurs, Libraires, & autres personnes de quelque qualité & condition qu'elles soient, d'en introduire d'impression étrangere dans aucun lieu de notre obéissance; comme aussi d'imprimer ou faire imprimer, vendre, faire vendre, débiter, ni contrefaire ledit Ouvrage, ni d'en faire aucun extrait sous quelque prétexte que ce puisse être, sans la permission expresse & par écrit dudit Exposant, ou de ceux qui auront droit de lui, à peine de confiscation des Exemplaires contrefaits, de trois mille livres d'amende contre chacun des contrevenans, dont un tiers à Nous, un tiers à l'Hôtel-Dieu de Paris, & l'autre tiers audit Exposant, ou à celui qui aura droit de lui, & de tous dépens, dommages & intérêts; à la charge que ces Présentes seront enregistrées tout au long sur le Registre de la Communauté des Imprimeurs & Libraires de Paris, dans 3 mois de la date d'icelles; que l'impression dudit Ouvrage sera faite dans notre Royaume & non ailleurs, en bon papier & beaux caractères, conformément aux Réglemens de la Librairie, & notamment à celui du 10 Avril 1725, à peine de déchéance du présent privilège; qu'avant de l'exposer en vente, le Manuscrit qui aura servi de copie à l'impression dudit Ouvrage, sera remis dans le même état où l'Approbation y aura été donnée, es mains de notre très-cher & féal Chevalier

